

Q B E L L



Google TV

43" FULL HD SMART TV

QT430FGT



Manuale Utente

Si prega di leggere attentamente questo manuale prima dell'uso e conservarlo per riferimenti futuri.

CONTENUTI

Istruzioni generali di sicurezza	4
Energy label	16
Scheda tecnica	17
Specifiche tecniche	18
Installazione	19
Connessioni e Controlli	21
Telecomando	23
Prima Configurazione	26
Wi-Fi	28
Google	28
Accettazione - Termini di servizio	29
Google Assistant Setup	30
Google Home	31
Installazione canali	33
Disclaimer	33
Google TV™	34
Dashboard	35
Google Assistant	36
MENU	37
Display	38
Audio	39
Sistema	40
Informazioni	41
Controllo genitori	42
FAQs	43

ISTRUZIONI GENERALI DI SICUREZZA

Leggere attentamente questo manuale d'istruzioni poiché all'interno vi sono importanti informazioni sulla sicurezza, l'uso e la manutenzione dell'elettrodomestico. Conservare il manuale per consultazioni future.

1. Scollegare la spina dalla presa di rete in caso di un lungo periodo di inutilizzo. Scollegare la spina e il cavo di antenna anche in caso di forti temporali.
2. Non tirare il cavo per estrarre la spina dalla presa
3. Non appoggiare oggetti pesanti sui cavi
4. Non piegare o annodare i cavi
5. Lo schermo della TV è fabbricato con un materiale fragile, pertanto, non deve essere sottoposto a colpi o pressioni per evitarne il danneggiamento. Qualora si danneggi, rimuovere la spina dalla presa e contattare un centro di assistenza. Se esce del liquido dal pannello, fare attenzione e non farlo entrare in contatto con occhi e bocca, contattare un medico se necessario.
6. Spegner e scollegare dalla presa di rete prima delle operazioni di pulizia e manutenzione. Per la pulizia, utilizzare solo un panno asciutto e pulito. Non utilizzare detergenti aggressivi come ad esempio diluenti, alcool, benzina.
7. Posizionare l'apparecchio su una superficie stabile in grado di sopportarne il peso. Se si utilizza un mobile, esso deve essere sufficientemente resistente e grande in modo da evitare che il tv sporga oltre i bordi del mobile. Se viene fissato alla parete, seguire le istruzioni per il corretto fissaggio onde evitare pericoli. Non posizionare la tv in posizioni elevate (mobili, mensole, scaffali) a meno che essi non siano opportunamente fissati alla parete. Non posizionare nessun prodotto tessile o similare tra il tv e il mobile. È necessario informare i bambini sui pericoli in modo da evitare che si arrampichino sul mobile per raggiungere il tv e i suoi accessori.
8. Lasciare uno spazio adeguato ai lati del tv per garantire una corretta ventilazione.

ISTRUZIONI GENERALI DI SICUREZZA

9. Non esporre il tv alla luce solare diretta, fonti di calore o sorgenti di fiamme nude (candele)
10. Nessun oggetto contenente liquidi, come ad esempio, vasi, deve essere posizionato sul tv. Evitare l'esposizione a gocce e spruzzi d'acqua.
11. Collegare solo ad una presa di rete conforme alle normative in vigore e in accordo con i dati di targa del tv. La presa di rete deve essere vicina e facilmente accessibile per scollegare la tv in caso di pericoli. Qualora la TV non sia dotata di uno specifico interruttore di spegnimento, per spegnere la tv, scollegare la presa di rete.
12. Non inserire oggetti di nessun tipo nelle fessure della tv per pericolo di scosse elettriche. Qualora la TV non sia dotata di uno specifico interruttore di spegnimento, per spegnere la tv, scollegare la presa di rete.
13. Non inserire oggetti di nessun tipo nelle fessure della tv per pericolo di scosse elettriche.
14. Leggere attentamente questo manuale prima di utilizzare la TV.
15. Conservare questo manuale, la scheda di garanzia completa, la ricevuta e la confezione del prodotto. Le istruzioni sulle precauzioni di sicurezza riducono il rischio di incendio, scosse elettriche e lesioni se rispettate correttamente. Si prega di seguire tutte le istruzioni e prendere nota di tutte le avvertenze.

ISTRUZIONI GENERALI DI SICUREZZA (Cont.)



ATTENZIONE
RISCHIO DI SCOSSA
ELETTRICA, NON APRIRE



AVVERTENZA: PER EVITARE RISCHI DI SCOSSE ELETTRICHE, NON RIMUOVERE L'INVOLUCRO POSTERIORE DELLA TV. NON CONTIENE PARTI UTILI PER L'UTENTE. PER L'ASSISTENZA FATE RIFERIMENTO A PERSONALE QUALIFICATO.

Per evitare rischi di scosse elettriche, non deve essere rimosso l'involucro posteriore della TV. Qualsiasi operazione di riparazione deve essere effettuata da personale.



Il simbolo del fulmine all'interno del triangolo ha lo scopo di avvisare l'utente di una tensione pericolosa non isolata nell'involucro posteriore del prodotto che potrebbe raggiungere un livello tale da comportare seri rischi di scosse elettriche.



Il punto esclamativo all'interno del triangolo ha lo scopo di avvisare l'utente della presenza di importanti istruzioni operative e di manutenzione nel presente manuale del prodotto.



Per evitare possibili danni all'udito, limitare il tempo di ascolto a volumi elevati.

ISTRUZIONI GENERALI DI SICUREZZA (Cont.)

INFORMAZIONI IMPORTANTI

1. Usare mobili o supporti consigliati dal produttore.
2. Il prodotto va installato su una superficie che ne sostenga correttamente il peso.
3. Assicurarsi che il prodotto poggi completamente sulla superficie su cui è installato.
4. Non posizionare il prodotto su un mobile alto senza fissare né il mobile né il prodotto in modo stabile.
5. Eviterete così la caduta del televisore.
6. Non posizionare il prodotto sopra tessuti o altri materiali conduttivi o infiammabili.
7. Assicurarsi che i bambini non si arrampichino sul mobile o supporto dove è installato il televisore, con l'intento di avvicinarsi a esso, evitando così qualsiasi rischio di caduta del supporto o del prodotto; qualsiasi operazione sul televisore va effettuata da un adulto.

AVVERTENZE IMPORTANTI

1. Non esporre questo apparecchio alla pioggia o all'umidità in quanto potrebbe provocare un incendio o un pericolo di scosse elettriche.
2. Non manomettere o modificare il prodotto in alcun modo.
3. Utilizzare solo accessori descritti e consigliati dal produttore.
4. Si prega di non esporre il prodotto al contatto diretto con acqua.
5. Non posizionare alcun oggetto sopra il prodotto, inclusi contenitori di liquidi come bicchieri.
6. Prestare attenzione quando si sostituisce la batteria del telecomando; un'installazione errata può comportare rischi di esplosione. Sostituire con lo stesso tipo di batteria o equivalente.

ISTRUZIONI GENERALI DI SICUREZZA (Cont.)

INSTALLAZIONE DELLA TV

16. Per l'installazione della TV si prega di seguire le istruzioni riportate in questo manuale. Questo prodotto deve essere posizionato su una superficie sufficientemente stabile; un'errata installazione è potenzialmente pericolosa in quanto la TV potrebbe cadere e causare lesioni. Prestare estrema attenzione in presenza di bambini.
17. Prima di installare il prodotto, assicurarsi che la tensione di uscita corrisponda a quella indicata sull'etichetta posteriore della TV dove sono riportate le specifiche elettriche.
18. Non utilizzare un cavo di alimentazione o una spina danneggiati, oppure una presa di corrente con un collegamento allentato. Ciò potrebbe causare una scossa elettrica.
19. Non collegare più dispositivi alla stessa presa. Ciò potrebbe causare il surriscaldamento della presa e provocare un incendio. Assicurarsi che la presa sia facilmente accessibile durante il funzionamento della TV.
20. Non piegare, avvolgere o attorcigliare eccessivamente il cavo di alimentazione.
21. Non lasciare che nulla poggi sul cavo di alimentazione e sul cavo dell'antenna. Ciò potrebbe causare un incendio o una scossa elettrica.
22. Non utilizzare il cavo di alimentazione in prossimità di apparecchi che producono calore come radiatori, fornelli o ferri da stiro. Il calore eccessivo potrebbe sciogliere l'isolamento ed esporre fili sotto tensione, provocando incendi o scosse elettriche.
23. Scollegare questo televisore durante i temporali o quando non viene utilizzato per lunghi periodi di tempo. In caso contrario, potrebbero verificarsi incendi o scosse elettriche.
24. Non ostruire le aperture di ventilazione del prodotto con articoli come giornali, tovaglie, tende. Non inserire oggetti negli feritoie disponibili ai lati e nella parte posteriore della TV. Ciò potrebbe comportare un aumento della temperatura interna al televisore e causare un incendio.

ISTRUZIONI GENERALI DI SICUREZZA (Cont.)

25. In caso di odori o fumo insoliti provenire dal televisore, scollegare immediatamente il cavo di alimentazione dalla presa e contattare il centro di assistenza. In caso contrario, potrebbero verificarsi incendi o scosse elettriche.

26. Quando non si utilizza la TV per lunghi periodi di tempo o quando deve essere spostata, assicurarsi di scollegare il cavo di alimentazione dalla presa a muro.

27. Il televisore va pulito periodicamente. In caso contrario, la polvere potrebbe accumularsi nel tempo e causare l'aumento della temperatura interna alla TV e/o il deterioramento dell'isolamento delle connessioni, che a sua volta potrebbe provocare un incendio elettrico.

28. Il prodotto non è destinato all'uso da parte di persone (compresi i bambini) con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali, a meno che essi non siano sotto supervisione o siano istruiti in merito all'uso in sicurezza dell'apparecchio e comprendano i rischi implicati.

29. Le batterie del telecomando devono essere rimosse solo da un adulto, assicurandosi di tenerle fuori dalla portata di neonati e bambini. Consultare immediatamente un medico se un bambino ha ingerito una batteria.

30. Le batterie non devono essere esposte direttamente alla luce solare oppure al calore.

31. Per la pulizia del televisore, non utilizzare prodotti chimici, detergenti o panni bagnati, assicurarsi di utilizzare un panno asciutto per pulirlo da segni o polvere e solo dopo aver scollegato il prodotto dalla presa di corrente.

32. Contattare un centro assistenza qualificato per qualsiasi riparazione o altro servizio richiesto.

ISTRUZIONI GENERALI DI SICUREZZA (Cont.)

ATTENZIONE!

1. Raccomandiamo fortemente di bloccare la tv al supporto sul quale è installata.
2. In questo modo è possibile prevenire gli incidenti causati dal ribaltamento dei mobili o della TV.
3. Per scongiurare qualsiasi rischio di infortunio grave, raccomandiamo fortemente che questo prodotto venga fissato in modo permanente alla parete o su altra superficie adatta.
4. I dispositivi di fissaggio non sono inclusi, in quanto superfici composte da diversi materiali richiedono dispositivi differenti. Si prega di rivolgersi a personale qualificato.
5. Se un televisore non è posizionato in modo sufficientemente stabile, può essere potenzialmente pericoloso a causa di caduta accidentale. Molte lesioni, in particolare per i bambini, possono essere evitate prendendo semplici precauzioni come:
6. Usare mobili o supporti consigliati dal produttore.
7. Il prodotto va installato su un supporto che possa sostenere peso e dimensione della TV.
8. Assicurarsi che il prodotto poggi completamente sulla superficie su cui è installato.
9. Insegnare ai bambini i pericoli che possono derivare dall'arrampicarsi sui mobili con lo scopo di raggiungere.

Assicurarsi di posizionare il prodotto in base alle seguenti considerazioni:

33. Prediligere superfici asciutte in aree ben ventilate.
34. Non esporre a luce solare e ad altre fonti di calore.
35. Non esporre al contatto con acqua o altri liquidi.
36. Proteggere da polvere e sostanze inquinanti.
37. Non installare la TV su mobili con spazio ridotto, come ad esempio librerie.

ISTRUZIONI GENERALI DI SICUREZZA (Cont.)

- 38. Non installare il televisore vicino a fonti di calore come radiatori, stufe o altri elettrodomestici che producono calore.
- 39. Non posizionare contenitori con liquidi accanto alla TV; se il liquido dovesse cadere e penetrare all'interno dell'involucro, potrebbe causare cortocircuiti, incendi o scosse elettriche.
- 40. Non posizionare piccoli oggetti metallici sopra l'unità; se tali oggetti dovessero penetrare l'involucro della TV, ciò potrebbe causare cortocircuiti, incendi o scosse elettriche.
- 41. Non utilizzare o conservare materiali infiammabili o combustibili vicino all'unità. Ciò potrebbe causare incendi o esplosioni. Non posizionare fiamme libere, come candele accese, sigarette o bastoncini di incenso sulla parte superiore del televisore.
- 42. E' consigliabile che l'antenna sia installata lontano dalla presa di corrente; Si prega di contattare un antennista professionale per installare l'antenna, in modo da evitare un'installazione scorretta che potrebbe provocare incendi, scosse elettriche o gravi lesioni.
- 43. Installare l'unità a una distanza ragionevole dalla parete per garantire una ventilazione sufficiente.
- 44. Collegare l'alimentazione del vostro TV ad una presa facilmente raggiungibile e facile da sconnettere.
- 45. Non utilizzare l'apparecchio in prossimità d'acqua. Ad esempio, non utilizzare vicino a una vaschetta per il bucato, in una cantina bagnata, vicino a una piscina o simili.
- 46. Pulire l'apparecchio solo con panni asciutti.
- 47. Non ostruire le bocchette di ventilazione. Installare in conformità alle istruzioni del produttore. Le fessure e le aperture sul retro o in basso servono per la ventilazione, per garantire un funzionamento affidabile del televisore e proteggerlo dal surriscaldamento. Non ostruire o coprire tali aperture. Non bloccare le aperture sistemando il televisore su un letto, un divano o superfici simili.

ISTRUZIONI GENERALI DI SICUREZZA (Cont.)

48. Non installare l'apparecchio in prossimità di fonti di calore quali radiatori, bocchette per il riscaldamento, stufe o altri apparecchi (compresi amplificatori) che producono calore.

49. Non modificare la finalità di sicurezza della spina polarizzata o con messa a terra. La spina polarizzata dispone di due lamelle, una più grande dell'altra. Una spina con messa a terra dispone di due lamelle e di un terzo polo per la messa a terra. La lamella più grande o il terzo polo svolgono una funzione protettiva. In caso la spina in dotazione non sia adatta alla propria presa, consultare un elettricista per la sostituzione della presa obsoleta.

50. Proteggere il cavo di alimentazione dall'essere calpestato o piegato in particolare in prossimità della spina, delle prese per apparecchi e del punto in cui il cavo esce dall'apparecchio.



51. Utilizzare solo accessori specificati dal produttore.

52. Utilizzare solo con carrelli, piedistalli, treppiedi, staffe o tavoli specificati dal produttore o venduti insieme all'apparecchio. Quando viene utilizzato un carrello, prestare attenzione quando si spostano insieme il carrello e l'apparecchio per evitare lesioni dovute al ribaltamento. Il gruppo televisore/carrello deve essere spostato con cura. Arresti rapidi, forza eccessiva e superfici irregolari potrebbero causare il ribaltamento del carrello e del televisore.

53. Scollegare l'apparecchio dall'alimentazione durante i temporali o quando non viene utilizzato per lungo tempo. Per una maggiore protezione del ricevitore del televisore durante un temporale o quando non viene utilizzato per un periodo prolungato, scollegarlo dalla presa a muro e s collegare l'antenna o i cavi. Ciò eviterà danni al televisore causati da fulmini o sbalzi di tensione.

ISTRUZIONI GENERALI DI SICUREZZA (Cont.)

54. Far eseguire le riparazioni esclusivamente da personale di assistenza qualificato. La manutenzione è necessaria nel caso l'apparecchio sia stato danneggiato in un qualsiasi modo, come nel caso di danni al cavo di alimentazione o alla spina, nel caso sia stato rovesciato del liquido o siano caduti degli oggetti nell'apparecchio, nel caso l'apparecchio sia stato esposto a pioggia o umidità, nel caso non funzioni normalmente o sia stato fatto cadere.
55. Il presente televisore dovrebbe essere messo in funzione esclusivamente con il tipo di alimentazione indicata nella targhetta dei dati nominali. Se non si è sicuri del tipo di alimentazione della propria casa, consultare il rivenditore o il fornitore di energia elettrica locale. Per l'alimentazione a batteria del telecomando del televisore consultare le istruzioni d'uso.
56. Il televisore non deve essere esposto a sgocciolamenti o spruzzi d'acqua. Non posizionare sul televisore oggetti contenenti liquidi, come vasi.
57. Mai spingere oggetti di alcun tipo nel televisore attraverso le aperture, in quanto potrebbero toccare punti di tensione pericolosi o altri componenti elettrici che potrebbero comportare incendi o scosse elettriche. Non versare liquidi di alcun tipo sul televisore.
58. Scollegare il televisore dalla presa a muro prima di procedere alla pulizia. Non utilizzare detergenti liquidi o aggressivi. Utilizzare un panno umido per la pulizia.
59. Non sistemare il televisore in prossimità o sopra radiatori o altre fonti di calore. Non sistemare il televisore in luoghi incassati come librerie o scaffali a meno che non venga fornita una ventilazione adeguata o siano rispettate le istruzioni del produttore.
60. Non sistemare il televisore su un carrello, un piedistallo, un treppiede, una staffa o un tavolo instabili. Il televisore potrebbe cadere causando gravi lesioni a persone o provocando danni all'apparecchio.

ISTRUZIONI GENERALI DI SICUREZZA (Cont.)

61. Non tentare di riparare il televisore da sé. in quanto l'apertura o la rimozione delle coperture può esporre l'utente a tensione pericolosa o ad altri pericoli. Far eseguire le riparazioni esclusivamente da personale di assistenza qualificato.
62. **AVVERTENZA:** per evitare lesioni, l'apparecchio deve essere fissato saldamente al pavimento o alla parete secondo le istruzioni di installazione.

TRATTAMENTO E SMALTIMENTO DELLE BATTERIE

1. **ATTENZIONE:** la sostituzione incorretta delle batterie o l'utilizzo di batterie di tipo differente non equivalenti può causare esplosioni.
2. La batteria non deve essere esposta a calore eccessivo quale quello proveniente dal sole, fuoco o fonti simili.
3. Non mischiare tipi diversi di batterie, o batterie nuove con batterie obsolete.
4. La batteria deve essere posizionata in base alla polarità corretta.
5. Se la batteria è scarica deve essere rimossa dal prodotto.
6. La batteria deve essere smaltita in modo sicuro. Per proteggere l'ambiente, utilizzare sempre gli appositi contenitori di raccolta (consultare il rivenditore).
7. Tenere le batterie lontano da bambini e animali domestici. Solo gli adulti sono autorizzati a occuparsi delle batterie.
8. Non gettare mai le batterie nel fuoco o esporle a fiamme o ad altre fonti di calore.
9. Seguire le istruzioni d'uso e di sicurezza relative alla batteria.

ISTRUZIONI GENERALI DI SICUREZZA (Cont.)

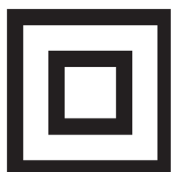
PULIZIA E MANUTENZIONE

1. Scollegare l'unità dalla presa elettrica prima delle operazioni di pulizia
2. Per rimuovere la polvere, pulire delicatamente con un panno morbido e privo di lanugine.
3. Se necessario usare un panno leggermente umido.
4. Pulire la spina con un panno asciutto a intervalli regolari.
5. **ATTENZIONE:** Umidità e polvere possono portare a incendio o scossa elettrica.
6. Fare attenzione a non usare liquidi o detergenti che possano entrare all'interno della TV. (Un liquido all'interno della TV potrebbe causare guasti al prodotto, incendi o scosse elettriche.)
7. Non pulire con panni abrasivi e prodotti aggressivi come repellenti per insetti, solventi, diluenti o altre sostanze che potrebbero deteriorare la superficie e la finitura dell'involucro della TV.

Gentile Cliente

Con la presente il produttore **Ayonz Central Ltd** dichiara che questo dispositivo è conforme alle Direttive 2014/53/EU.

Il testo integrale della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo internet: www.qbell.it



Questa apparecchiatura è un apparecchio elettrico di classe II o doppio isolamento. è stato progettato in modo tale da non richiedere un collegamento di sicurezza alla terra elettrica.

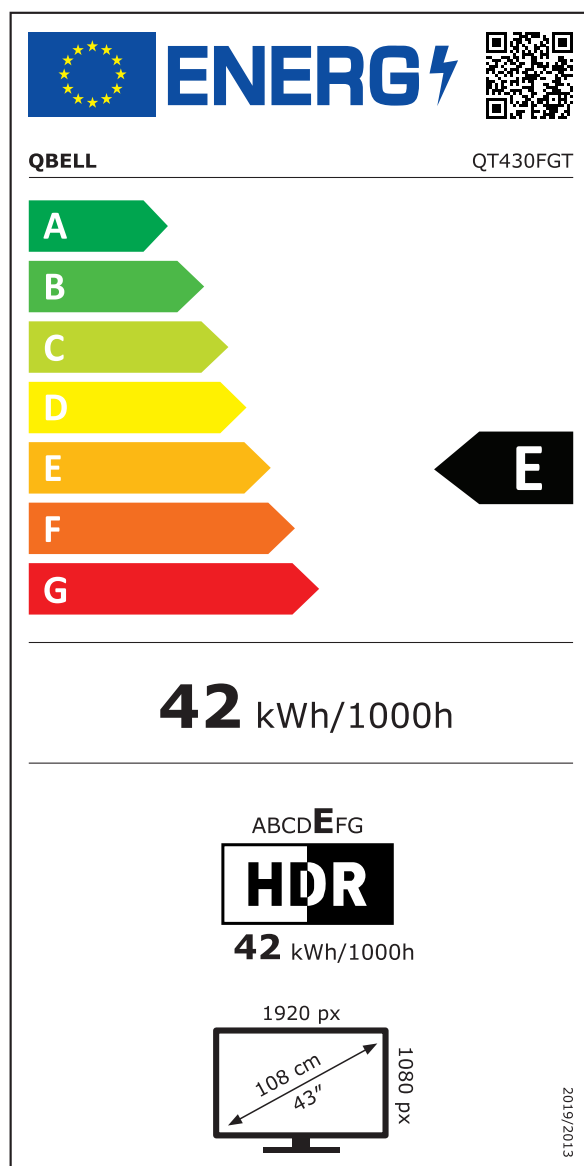


I termini HDMI, Interfaccia multimediale ad alta definizione HDMI (HDMI High-Definition Multimedia Interface), immagine commerciale HDMI (HDMI Trade dress) e i loghi HDMI sono marchi commerciali o marchi commerciali registrati di HDMI Licensing Administrator, Inc.



ENERGY LABEL

NUMERO DI REGISTRAZIONE: 2537889



SCHEDA TECNICA

informazione	Valore e precisione			Unità
Nome o marchio del fornitore	Qbell			--
Identificatore del modello del fornitore	QT430FGT			--
Classe di efficienza energetica per Standard Dynamic Range (SDR)	E			--
Potenza richiesta in modalità per Standard Dynamic Range (SDR)	42			W
Energy efficiency class (HDR)	E			--
Potenza richiesta in modalità High Dynamic Range (HDR) mode	42			W
Modalità off, potenza richiesta	0			W
Modalità standby, potenza richiesta	≤0.5			W
Modalità Standby in rete, potenza richiesta	≤ 2			W
Categoria display elettronico	televisione			--
Aspetto	16	:	9	integer
Risoluzione dello schermo (pixels)	1920	x	1080	pixels
Diagonale dello schermo	108			cm
Diagonale dello schermo	43			inches
Area visibile dello schermo	4980			cm ²
Tecnologia del pannello utilizzata	LED LCD			--
Automatic Brightness Control (ABC)	NO			--
Sensore di riconoscimento vocale	NO			--
Sensore di presenza ambiente	NO			--
Frequenza di refresh dell'immagine	60			Hz
Disponibilità minima garantita di aggiornamenti software e firmware (fino a):	8 anni			--
Minima disponibilità garantita della parti di ricambio (fino a) :	7 anni			--
Disponibilità minima garantita delle parti di ricambio (fino a):	12/30/2026			--
Tipo di alimentazione:	Internal			--

SPECIFICHE TECNICHE

Display TV	43" Full HD Smart TV
Risoluzione	1920 x 1080
Colori	16.7 million
Rapporto di contrasto	800 : 1
Aspetto	16 : 9
Versione di Software	20251112_044813
Potenza massima di trasmissione di WIFI	IEEE 802.11b 17±2 dBm at 11Mbps IEEE 802.11g 16±2 dBm at 54Mbps IEEE 802.11a 15±2 dBm at 54Mbps IEEE 802.11ac 14±2 dBm at MCS9 IEEE 802.11n - 2.4GHz Band/HT20: 15±2 dBm at MCS7 2.4GHz Band/HT40: 14±2 dBm at MCS7
Ingressi / uscite	Tuner: DVB-T2, DVB-S2 RJ45 x1, HDMI x2, USB x2, OPTICAL Out x1, RF IN x2, CI+ x1, MINI AV IN x1, CUFFIE x1
USB Multimedia Playback	Video: AVI, MP4, M4V, MOV, 3GP, 3G2, MKV, TS, TRP, TP, MTS, MPG, MPEG, DAT, VOB
	Audio: MP3, OGG, FLAC, F4A, M4A, AAC, ADTS
	Foto: JPEG, BMP, PNG
Alimentazione	100-240V ~ 50/60Hz
Consumo di energia	75 W
Dimensioni	Con stand: 955 x 223 x 607 mm (w x d x h))
	Senza stand: 955 x 60 x 559 mm (w x d x h)
Peso	Netto: 5 kg
	Lordo: 7.1 kg

NOTA: Questo documento è solo per riferimento, l'interfaccia operativa è soggetta al software TV.

INSTALLAZIONE

Installare il supporto come descritto di seguito; nel caso si desiderasse montarlo a parete, si prega di contattare un installatore professionista.

Si prega di assicurarsi che la TV non sia già collegata alla presa di corrente, ed inoltre consigliamo di chiedere a un'altra persona di assistere la fase di installazione.

Collegare il supporto

(Opzione di installazione del stand stretto)

Passo 1

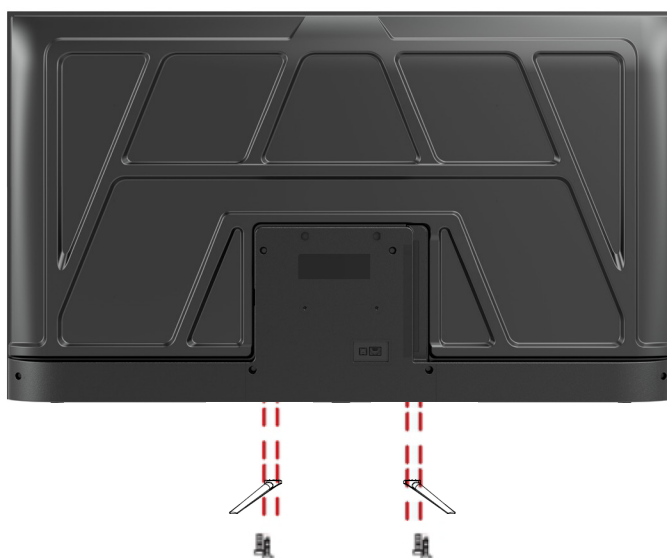
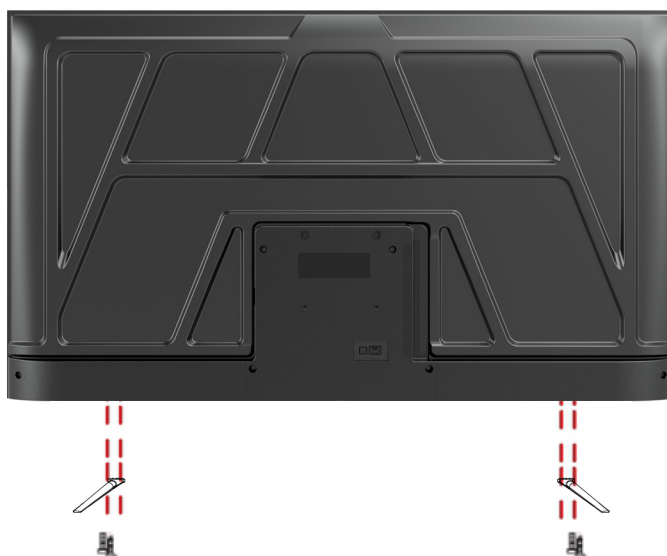
Posizionare un materiale morbido e imbottito su una superficie piana per evitare di danneggiare il pannello dello schermo. Quindi posizionare la TV in alto, con il lato dello schermo rivolto verso il basso, come illustrato a destra.

Passo 2

Allineare il supporto al punto di installazione, come illustrato di seguito.

Passo 3

Stringere le viti (in dotazione) con un cacciavite per fissare il supporto al TV, come illustrato a destra.



ATTENZIONE!

Non applicare una forza eccessiva in quanto ciò potrebbe danneggiare i fori delle viti.

INSTALLAZIONE (Cont.)

Istruzioni per il montaggio a parete

Si prega di assicurarsi che la TV non sia collegata alla presa di corrente ed inoltre consigliamo di chiedere a un'altra persona di assistere la fase di installazione.

- Si consiglia di contattare un installatore professionale in quanto non ci assumiamo alcuna responsabilità per eventuali danni al prodotto o lesioni personali se si monta la TV da soli.

RETRO DELLA TV

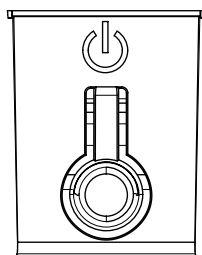
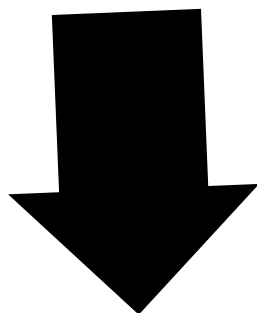
ATTACCO VESA: 100 x 100mm

Viti M4x8mm and ST4x8mm



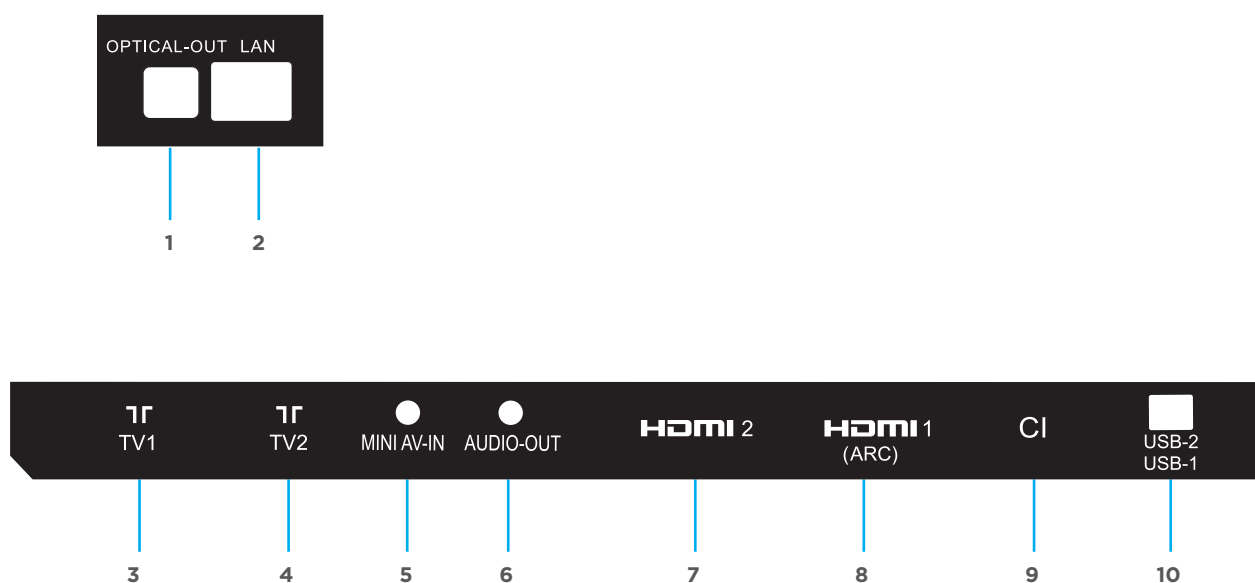
NOTE: In caso di installazione a parete, la stessa dovrebbe essere eseguita da un installatore qualificato.

CONNESSIONI E CONTROLLI



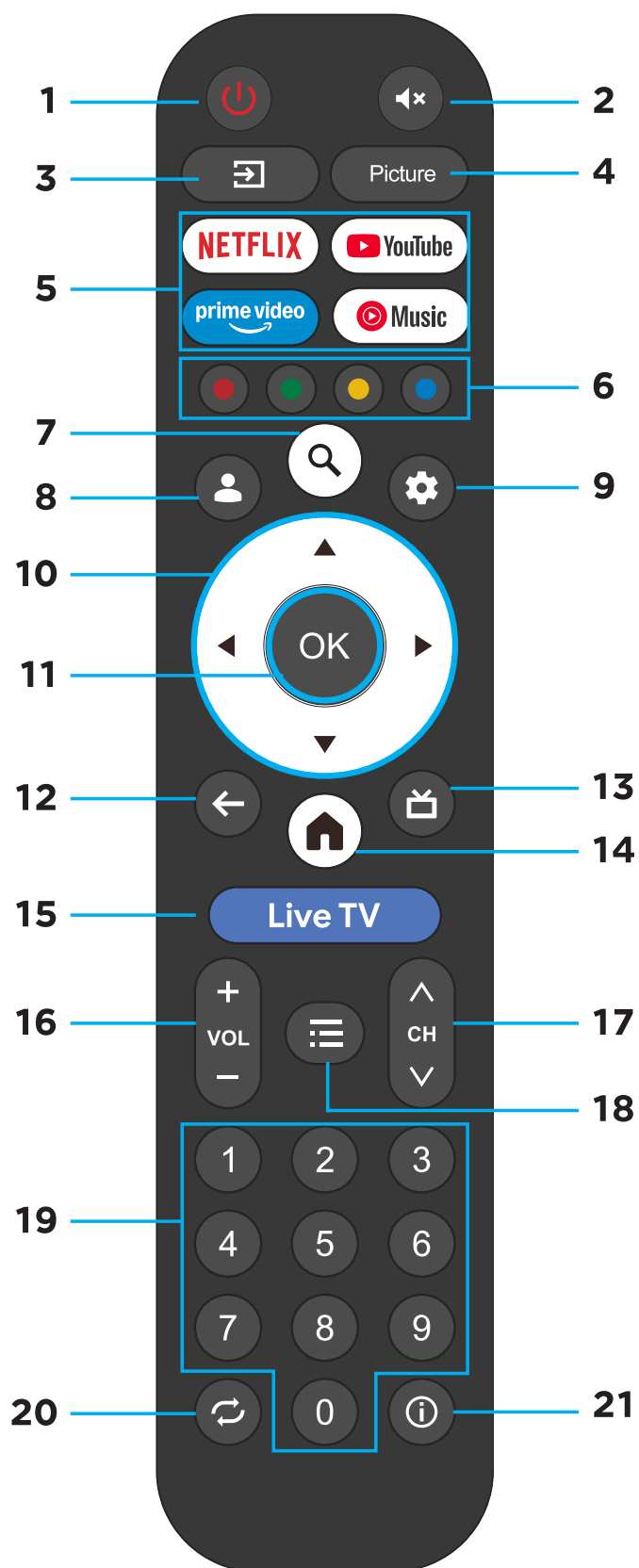
POWER ON/OFF

CONNESSIONI E CONTROLLI (Cont.)



1. USCITA AUDIO OPTICAL
2. INGRESSO ETHERNET (RJ45)
3. RF (S2)
4. RF (T2)
5. INGRESSO MINI AV
6. CUFFIE
7. HDMI 2
8. HDMI 1 / ARC
9. CI+
10. INGRESSO USB 1 & 2

TELECOMANDO



TELECOMANDO (CONT.)

- 1. POWER:** Accendere/spegnere la TV.
- 2. MUTE**
- 3.  :** Premere per aprire l'elenco delle fonti di input
- 4 PICTURE:** Mostra il menu Display.
- 5. APPS:** Apri Netflix, YouTube, PrimeVideo, Youtube music.
- 6. ** Operazioni secondo il prompt all'interno del menu o durante la visione della TV.
- 7.  :** Funzione di ricerca per tastiera.
- 8. MEMBER:** Scegli o aggiungi un account.
- 9. SETTING:** Premere per aprire l'opzione di impostazione.
- 10. ARROWS:** Navigate on-screen menu
- 11. OK:** OK per confermare la selezione.
- 12. BACK:** Torna al menu precedente o esci dal menu.
- 13. NON-FUNCTION**
- 14. HOME:** Apri la home page di Google TV.
- 15. Live TV:** Aprire l'app Live TV^x.
- 16. VOLUME:** Aumentare o diminuire il volume TV.
- 17. CHANNEL:** Canale TV precedente e canale TV successivo.
- 18. MENU:** Mostra il menu principale. (In modalità TV)
- 19. NUMBER BUTTONS (0-9):** Selezionare un canale TV.
- 20. RETURN:** Torna al canale precedente.
- 21. INFO:** Visualizza le informazioni del canale.

TELECOMANDO (CONT.)

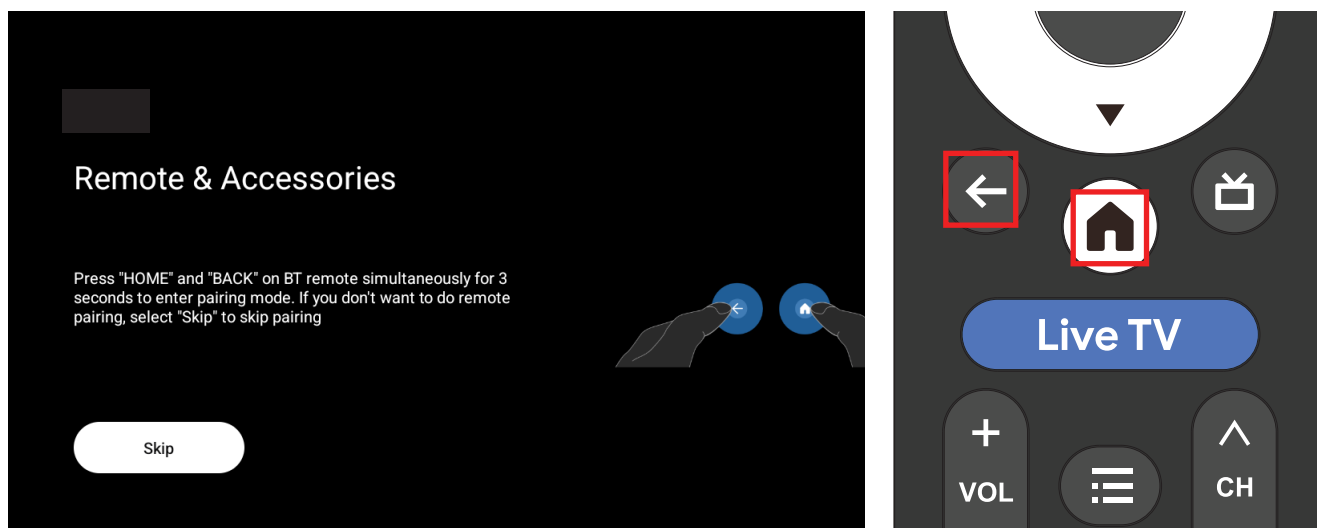
INSTALLAZIONE E AVVERTENZE BATTERIE DEL TELECOMANDO

- Aprire il coperchio del vano batteria sul retro del telecomando.
- Inserire 2 batterie AAA tipo 1.5V (non incluse) posizionandole secondo la polarità corretta.
- Aprire il coperchio del compartimento delle batterie nel retro del telecomando
- Inserire le batterie (verificare il numero di batterie e la tipologia nel compartimento del telecomando) con la corretta polarità
- Chiudere il coperchio del compartimento delle batterie.
- Le batterie una volta installate non devono essere esposte a eccessivo calore come luce del sole, fuoco o simili.
- Non utilizzare batterie vecchie e nuove nel telecomando.
- Non utilizzare tipi diversi di batteria.
- In caso di lungo periodo di inutilizzo, si consiglia di rimuovere le batterie dal telecomando.
- Mantenere le batterie lontano da bambini e animali domestici.
- Non gettare mai le batterie nel fuoco.
- La caduta accidentale del telecomando, con conseguente rottura, invalida immediatamente la garanzia.
- Il telecomando funziona in modo efficace se utilizzato fino a una distanza di 5m circa dal televisore.
- Non esporre il sensore del telecomando ad una luce intensa.

PRIMA CONFIGURAZIONE

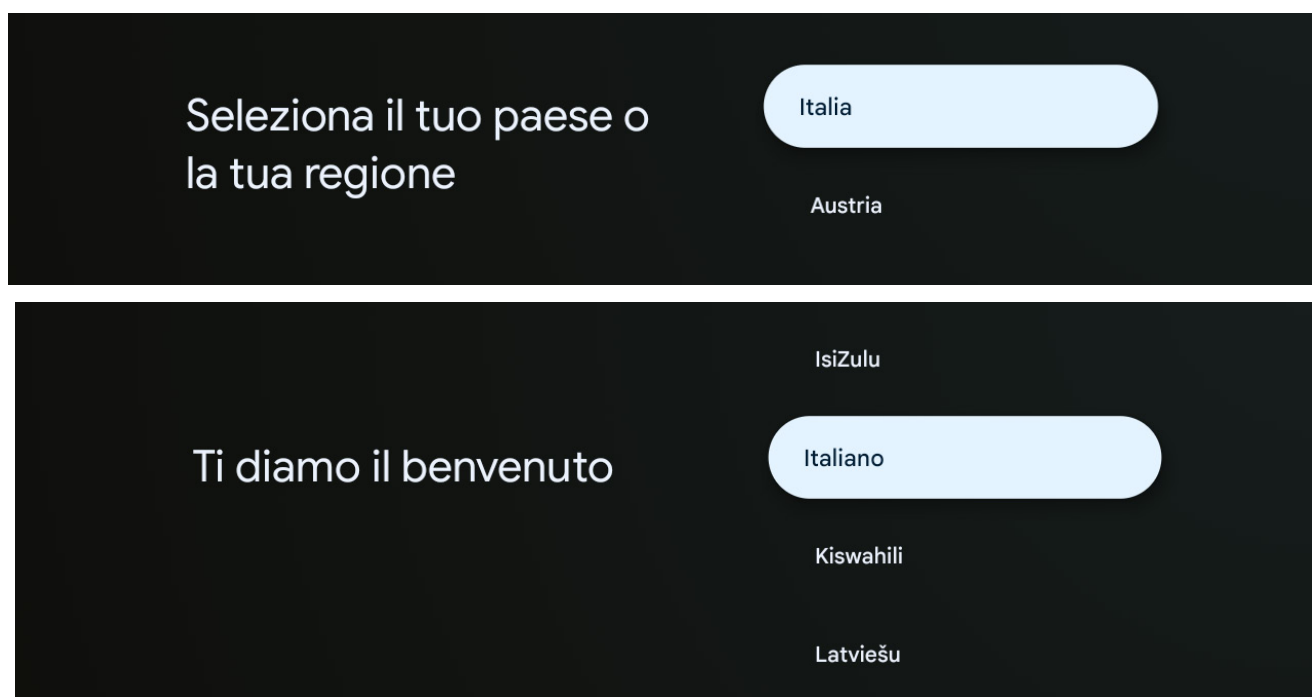
Per la prima configurazione iniziale, la procedura guidata di configurazione sullo schermo ti guiderà nella configurazione del televisore. Segui la guida sullo schermo per configurare correttamente il televisore.

Per accoppiare e abilitare il telecomando, tenere premuti i pulsanti “BACK” e “HOME” per 3 secondi. Dopo che l'accoppiamento è riuscito, è ora possibile utilizzare il televisore.



Utilizzare i pulsanti ▲/▼ per selezionare la lingua di sistema, quindi premere OK/SELECT per confermare.

Seleziona CORRETTO paese in cui ti trovi altrimenti Google TV non funzionerà correttamente.

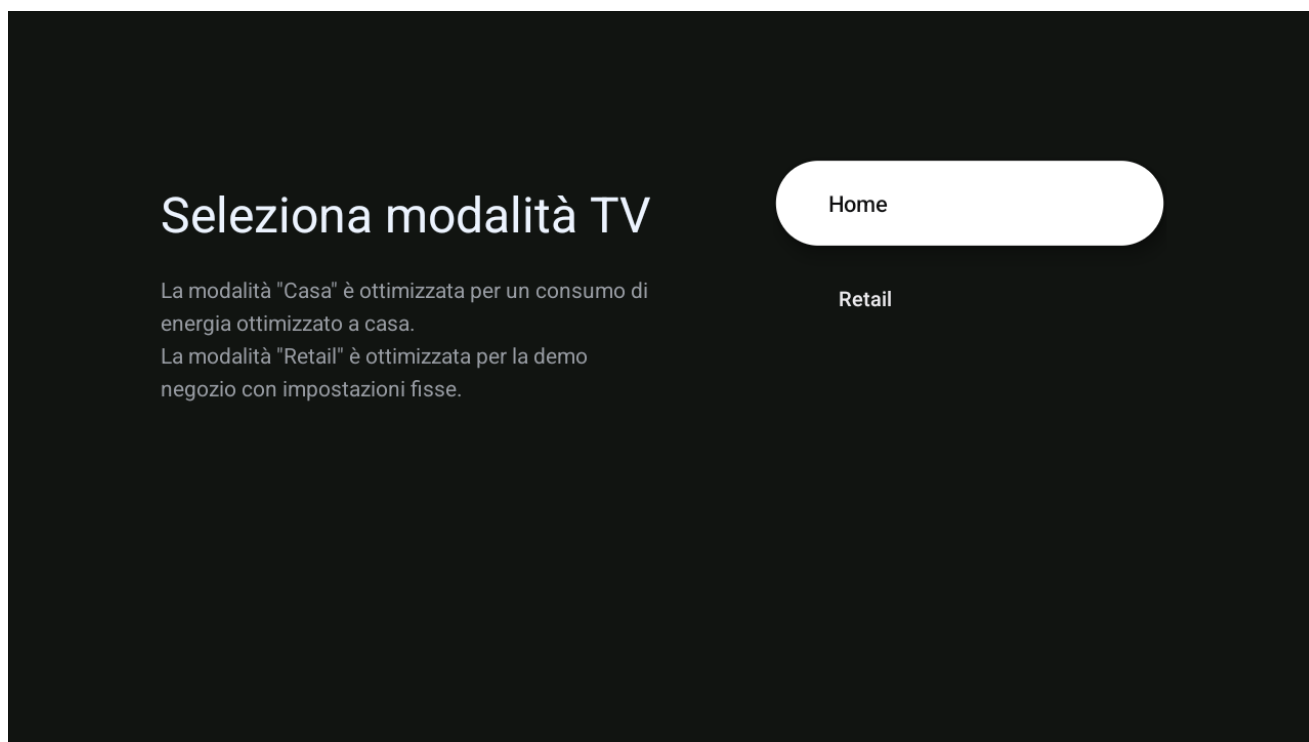


PRIMA CONFIGURAZIONE (Cont.)

Durante la configurazione iniziale Google ti chiederà di accedere a Google TV, segui le istruzioni seguenti:



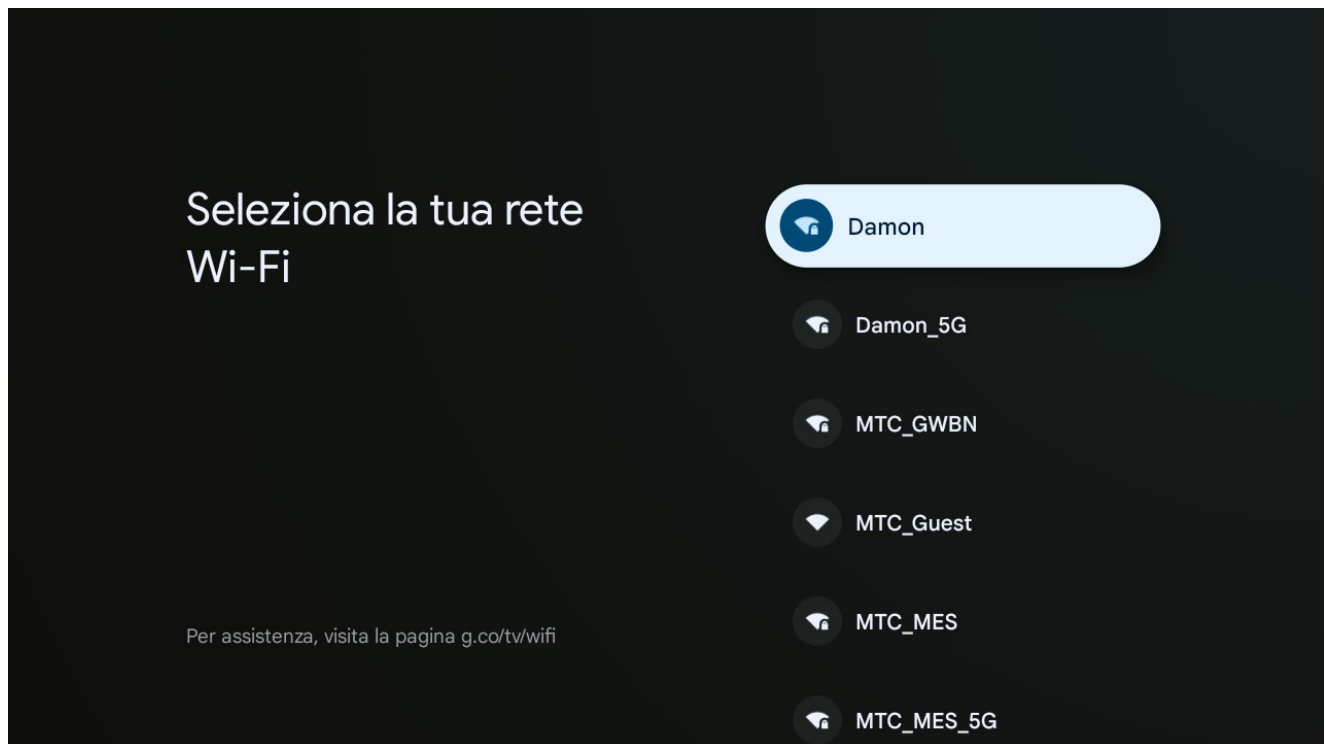
Selezionare la modalità TV, è possibile impostare la modalità Home o la modalità Retail.



WI-FI

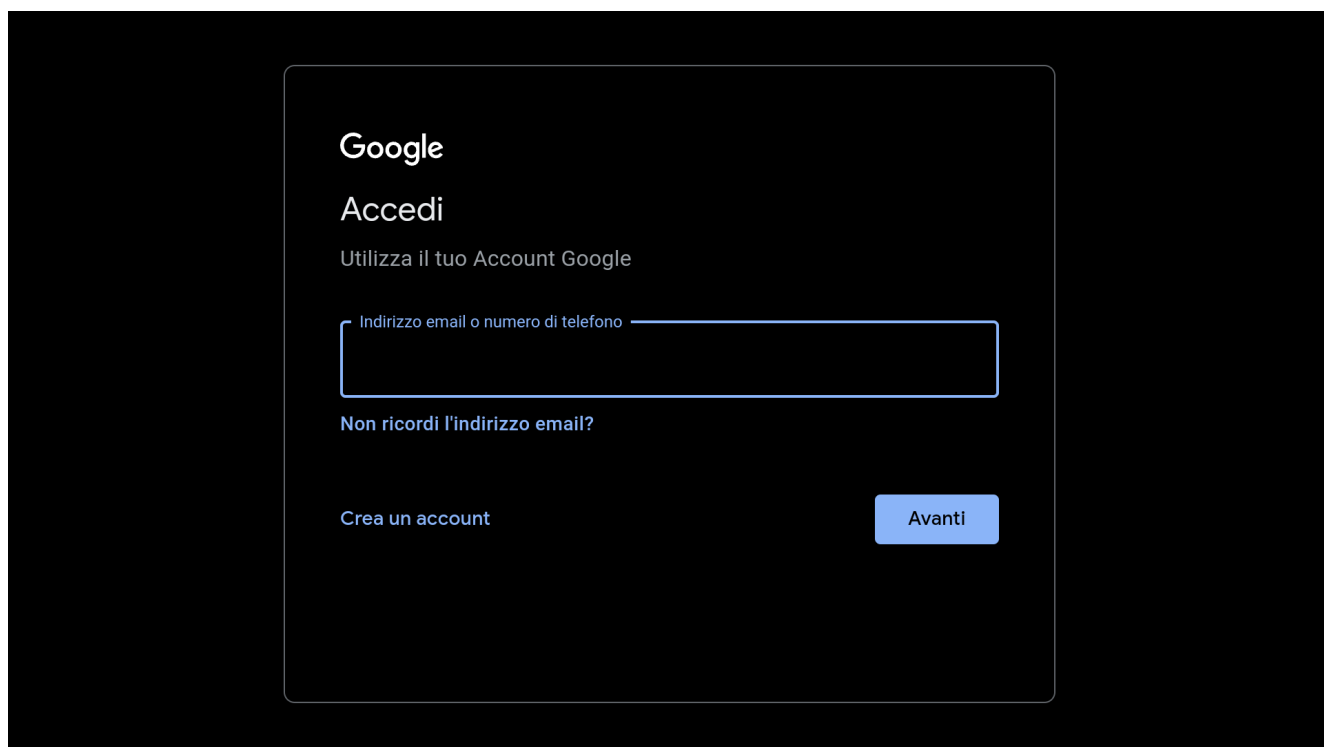
Seleziona la tua rete Wi-Fi domestica e inserisci la password per avviare il processo di connessione.

Una volta collegato correttamente si procederà al passaggio successivo.



GOOGLE

Per avere accesso e scaricare applicazioni da Google Play, è necessario accedere con un account Google. Una volta aperto Google Play, ti verrà chiesto di accedere o creare un nuovo account.



ACCETTAZIONE - TERMINI DI SERVIZIO

Accettando i Termini di servizio di Google per migliorare l'esperienza del prodotto, selezionare "ACCETTA" per procedere con questa condizione.

Google

Mostra altro

Termini di servizio

Termini di servizio di Play

Norme sulla privacy

Se fai clic su "Accetto", accetti i Termini di servizio di Google e i Termini di servizio di Google Play. I Termini di servizio di Google si applicano anche all'uso dell'assistente vocale di Google. Nelle Norme sulla privacy di Google viene descritta la modalità di trattamento da parte di Google delle informazioni generate durante l'uso dei servizi Google.

L'attività utente (inclusi i consigli e l'attività di YouTube) sarà visibile agli altri utenti del dispositivo. Inoltre, altri Account Google potrebbero accedere su questo dispositivo e Google potrà dedurre le relazioni tra gli account a cui è stato eseguito l'accesso su questo dispositivo.

Servizi Google

Per scoprire di più su un servizio, selezionalo qui sotto. I dati verranno usati nel rispetto delle Norme sulla privacy di Google (g.co/privacypolicy). Seleziona Accetta per confermare.

Contribuisci a migliorare Google TV On

Invia automaticamente a Google dati diagnostici. Seleziona per regolare le impostazioni.

Google Home

Questa TV verrà aggiunta alla tua casa nell'app Google Home o verrà creata automaticamente una nuova casa per te.

Consigli e annunci

L'attività svolta su altri prodotti Google migliora i consigli e gli annunci che ricevi.

Posizione On

Fornisci una posizione più precisa per app e servizi. Google può elaborare sensori e segnali wireless per il crowdsourcing e migliorare la posizione senza identificarti, per fornire e migliorare i servizi per gli utenti. Seleziona per regolare le impostazioni.

Aggiornamenti e app

Scarica e installa automaticamente aggiornamenti e app da Google e dal produttore del dispositivo. Alcune di queste app potrebbero offrire acquisti in-app. Puoi rimuovere queste app in qualsiasi momento.

Scopri di più

Accetta

GOOGLE ASSISTANT SETUP

Per una migliore esperienza con Google Assistant, seleziona “Consenti” affinché Google Assistant condivida le richieste con le app installate del televisore.

Senza questa autorizzazione, Google Assistant potrebbe non essere facile trovare tutti i contenuti delle App del televisore.



GOOGLE HOME

Aggiungi la TV a una Google Home, puoi controllarla con altri dispositivi Google nelle vicinanze.

Seleziona una casa

Se aggiungi la TV a Google Home, puoi controllarla con dispositivi vicini con l'Assistente Google integrato. Potrai anche usare la TV per controllare altri dispositivi per la smart home di casa tua.

Casa

Aggiungi un'altra casa

Seleziona una stanza

Se selezioni la stanza in cui si trova questo dispositivo sarà più facile organizzare i tuoi dispositivi in Google Home. Puoi gestire questa impostazione nell'app Google Home dopo la configurazione.

Le mie stanze

Master Bedroom

Living Room

Crea nuova stanza

Salotto

Soggiorno

Camera da letto

Camera matrimoniale

GOOGLE HOME(CONT.)

Google raccomanderà app per TV in base al tuo account e alla tua rete.

Scegli i tuoi servizi



Conferma

Le tue scelte verranno salvate e utilizzate per i consigli quando avrai eseguito l'accesso al tuo Account Google.

Le app o i servizi selezionati verranno installati durante la configurazione. Le seguenti app possono essere installate sul tuo dispositivo e/o collocate in una posizione particolare qui o nella riga Le tue app, a causa di accordi con i nostri partner o per altri motivi: YouTube, Prime Video, Disney+, ABEMA, TVer, Hulu e U-NEXT.

Scopri di più all'indirizzo g.co/tv/consumerinfo.

Norme sulla privacy relative alla rete

The processing of personal data to the extent strictly necessary and proportionate for the purposes of ensuring network and information security, i.e. the ability of a network or an information system to resist, at a given level of confidence, accidental events or unlawful or malicious actions that compromise the availability, authenticity, integrity and confidentiality of stored or transmitted personal data, and the security of the related services offered by, or accessible via, those networks and systems, by public authorities, by computer emergency response teams (CERTs), computer security incident response teams (CSIRTs), by providers

OK

INSTALLAZIONE CANALI

Assicurarsi di selezionare “ANTENNA” per eseguire la scansione dei canali utilizzando il cavo antenna.

NOTA: Assicurarsi che il cavo antenna (RF) sia collegato alla porta TV situata sul retro del televisore.

Modalità sintonizzatore

Seleziona la modalità del sintonizzatore:

Analogici: 0

Antenna: 0

Via cavo: 0

Satellite: 0

Antenna

Cavo

Satellite

Ignora

DISCLAIMER

Disclaimer

Google TV is the name of this device's software experience and a trademark of Google LLC.

Google, Google Play, Youtube are trademarks of Google LLC.

Accept

GOOGLE TV

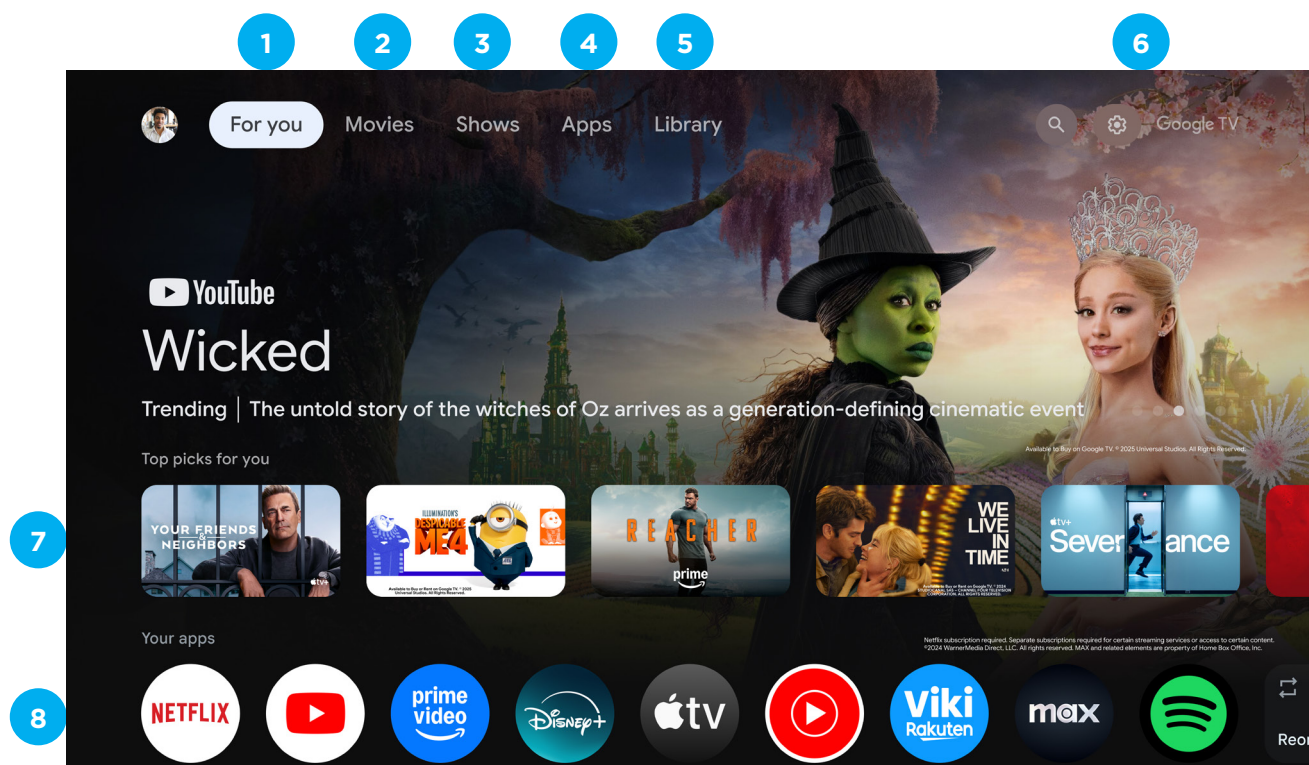


GOOGLE TV

Una volta completata la configurazione iniziale, ora entrerai nella schermata iniziale di Google TV.



GOOGLE TV(CONT.)



Premi il pulsante Assistente Google sul telecomando per fare di più sul televisore con la voce, oppure seleziona “Cerca” e digita ciò che stai cercando.

1. **FOR YOU** - Pagina principale per programmi TV pubblicizzati, TV in diretta, app installate e scelte top basate su raccomandazioni di contenuto su misura per te.
7 - Ogni riga oltre questo punto visualizzerà i contenuti consigliati dalle app che hai già installato.
8 - Applicazioni installate. Alla fine di questa riga di app, seleziona la casella + e aggiungi l'app scaricata e installata alla schermata iniziale di Google TV.
2. **MOVIES** - Questo menu è tutti i film consigliati per la visione.
3. **SHOWS** - Questo menu è tutti i programmi TV consigliati per la visione.
4. **APPS** - Per cercare e scaricare/installare sul tuo Google TV.
5. **LIBRARY** - Tutte le app installate appariranno in questo menu, inclusi aggiornamenti e altro ancora.
6. **PROFILE** - Seleziona questa opzione se vuoi accedere:
 - + Aggiungere o gestire account Google
 - Impostazioni
 - Data & ora
 - Ingresso TV
 - Immagine (schermo TV)

GOOGLE ASSISTANT

Fai di più sulla tua TV con la tua voce. Utilizza la funzione Google Assistant per cercare rapidamente oltre 400.000 film e spettacoli, ottenere raccomandazioni adatte al tuo umore, controllare i dispositivi domestici intelligenti e altro ancora.



Chiedi a Google di cercare gli ultimi blockbuster, spettacoli in streaming o giochi multiplayer aperti. Fai abbassare le luci collegando dispositivi domestici intelligenti. Gestire le attività e vedere il calendario. Oppure fai domande e vedi le risposte sulla tua TV.

PER AVERE GOOGLE ASSISTANT È NECESSARIO SCARICARE L'APP.

Funzione di controllo vocale - Telecomando GOOGLE TV - App

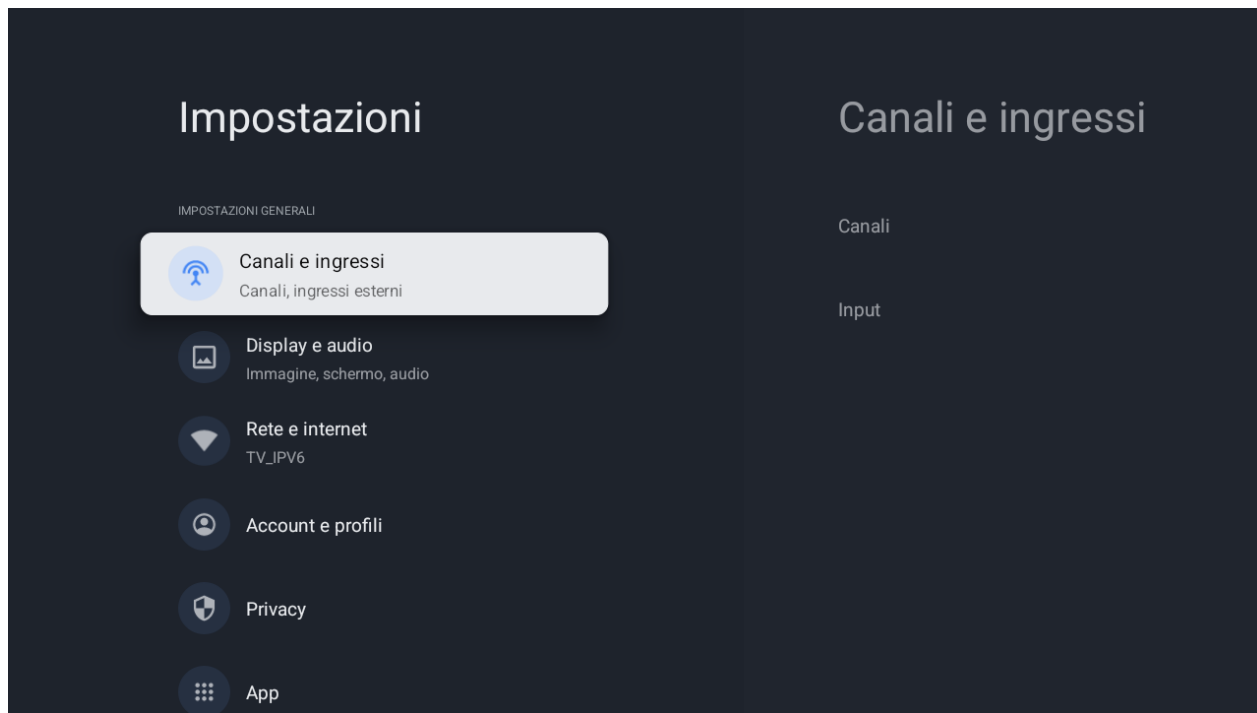
Se desideri controllare la tua TV tramite il tuo dispositivo intelligente. Cerca per:

“Google TV o Google Home” app e scaricare. Dopo aver seguito le indicazioni per connettere il dispositivo intelligente al tuo Google TV, sarai in grado di controllare la tua TV dal tuo smartphone.

MENU

Per accedere al menu IMPOSTAZIONI:

1. Selezionare il menu Icona Profilo (#6 a pagina 36)
2. Selezionare Impostazioni



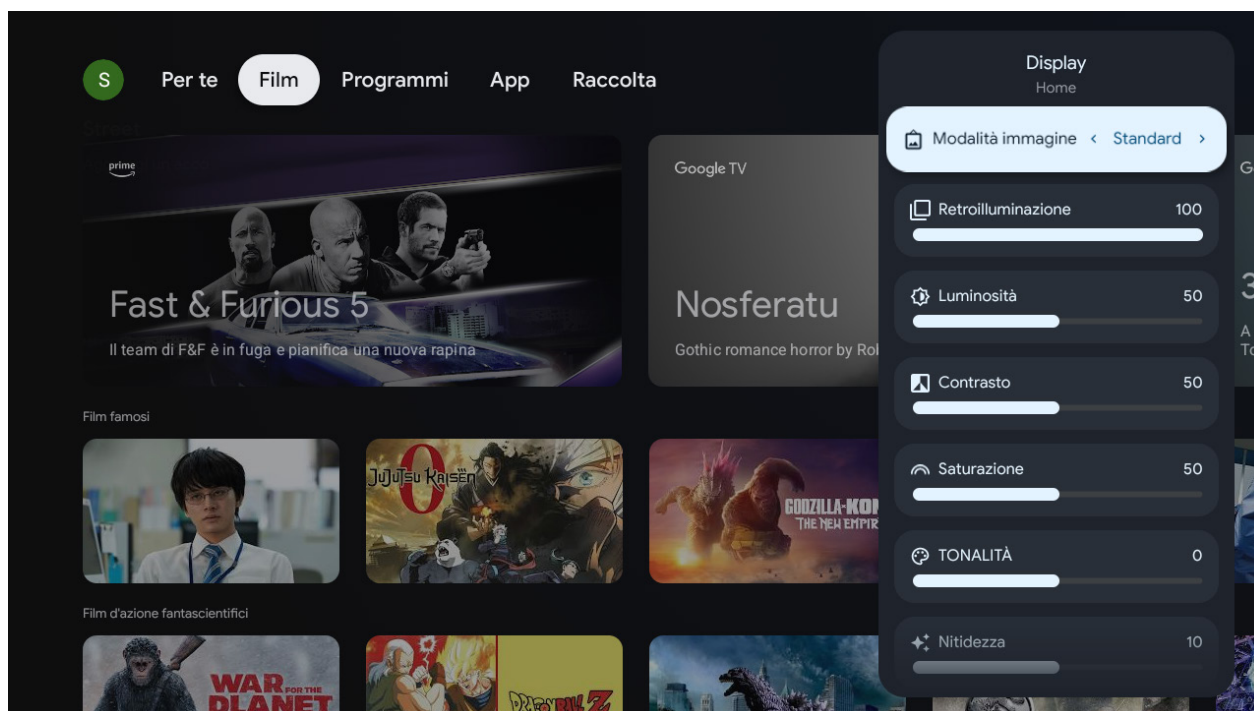
LE IMPOSTAZIONI DISPONIBILI SONO:

- **Canali e ingressi** - Live TV^x e menu ingressi TV
- **Display e audio** - Impostazioni immagine e audio
- **Rete e internet** - Impostazioni connessione Wi-Fi o Ethernet
- **Accounts e profili** - Impostazioni dell'account Google
- **Privacy**
- **App**
- **Sistema**
- **Accessibilità**
- **Telecomandi e accessori**
- **Aiuto e feedback**

DISPLAY MENU

Per accedere al menu **Display**:

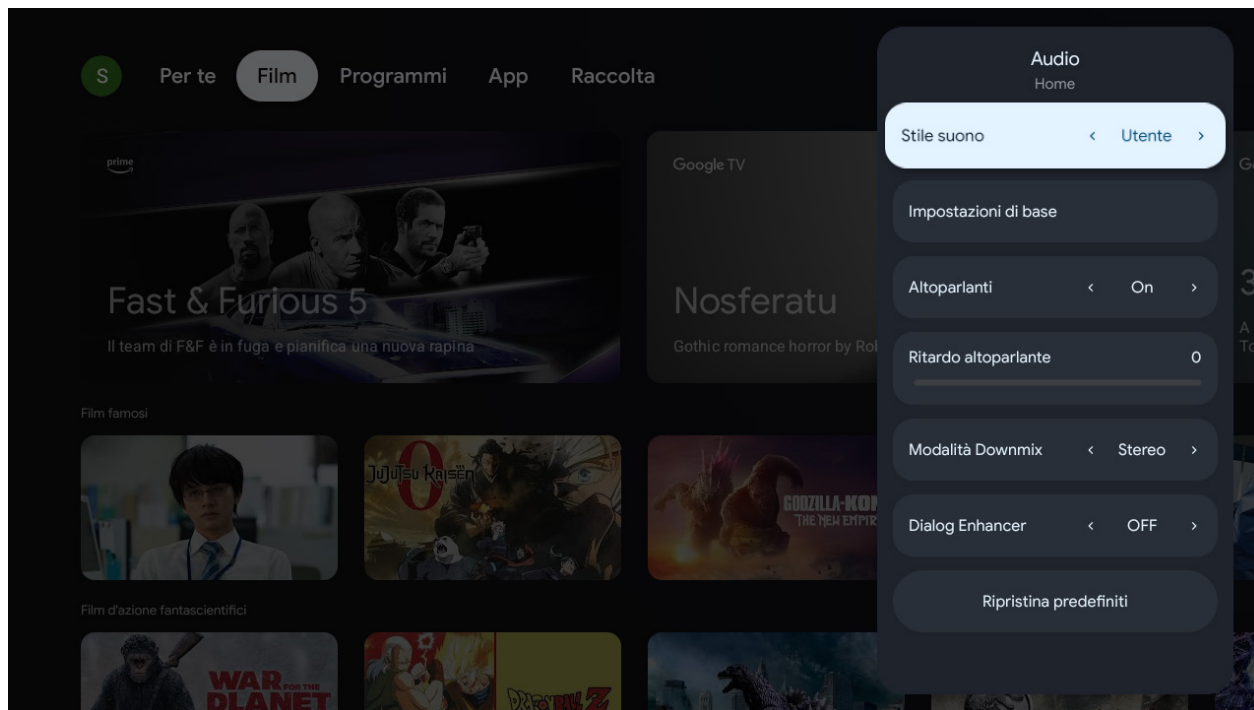
1. Selezionare il menu Icona Profilo (#6 a pagina 36)
2. Seleziona **Impostazioni**
3. Andare verso il basso e selezionare **Display e Audio**.
4. Then select **Display**



AUDIO MENU

Per accedere al menu **AUDIO**:

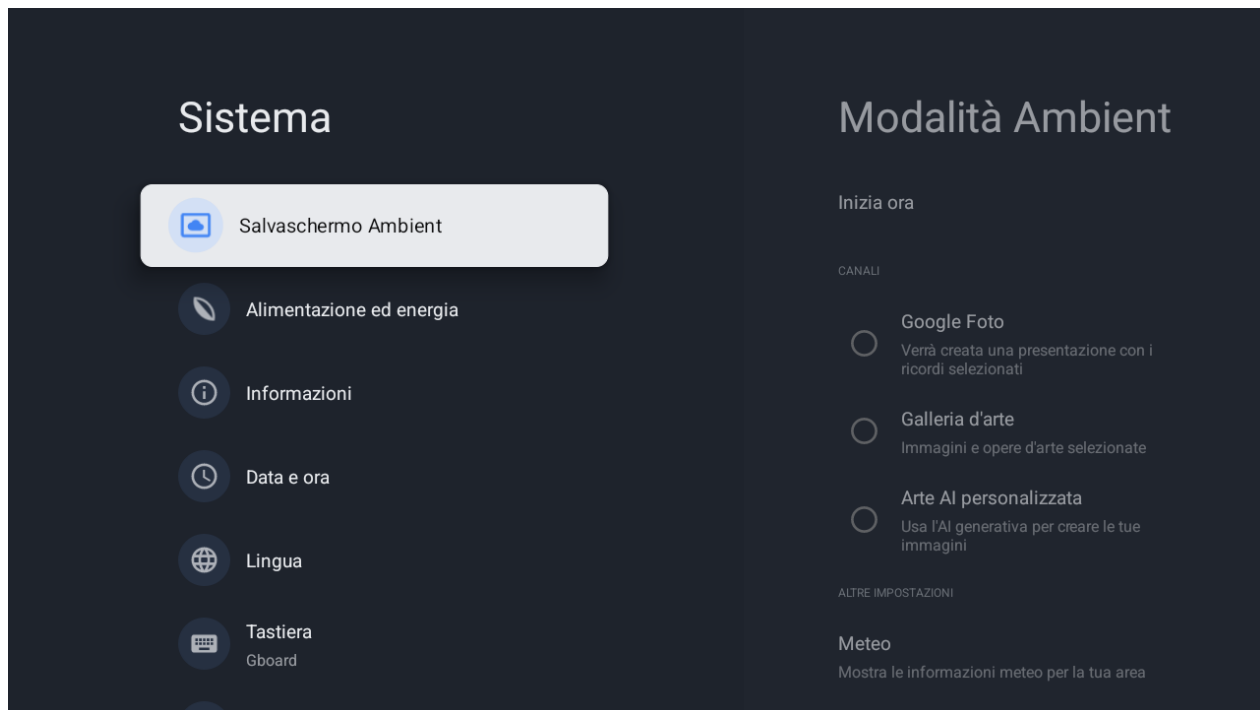
1. Selezionare il menu Icona Profilo (#6 a pagina 36)
2. Seleziona **Impostazioni**
3. Andare verso il basso e selezionare **Display e Audio**.
4. Then select **Audio**



SISTEMA MENU

Per accedere al menu **SISTEMA**:

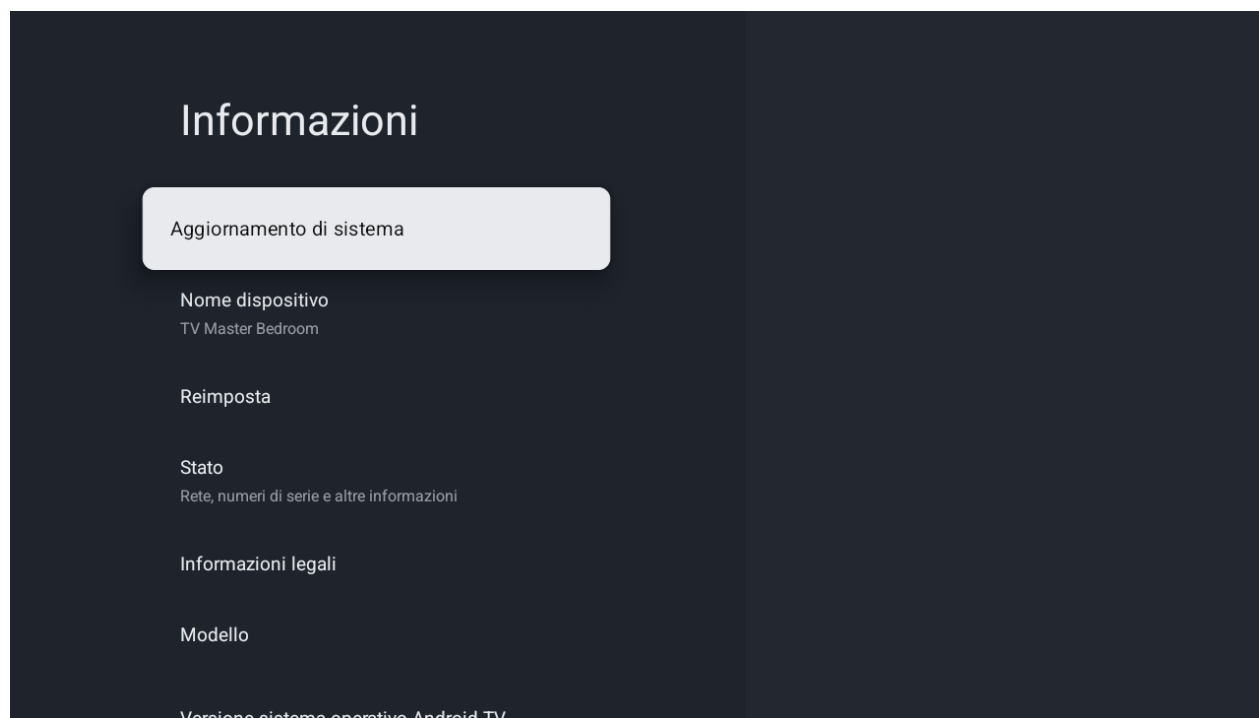
1. Selezionare il menu Icona Profilo (#6 a pagina 36)
2. Seleziona **Impostazioni**
3. Andare verso il basso e selezionare **Sistema**.



INFORMAZIONI MENU

Per accedere al menu **INFORMAZIONI**:

1. Selezionare il menu Icona Profilo (#6 a pagina 36)
2. Seleziona **Impostazioni**
3. Andare verso il basso e selezionare **Informazioni**.

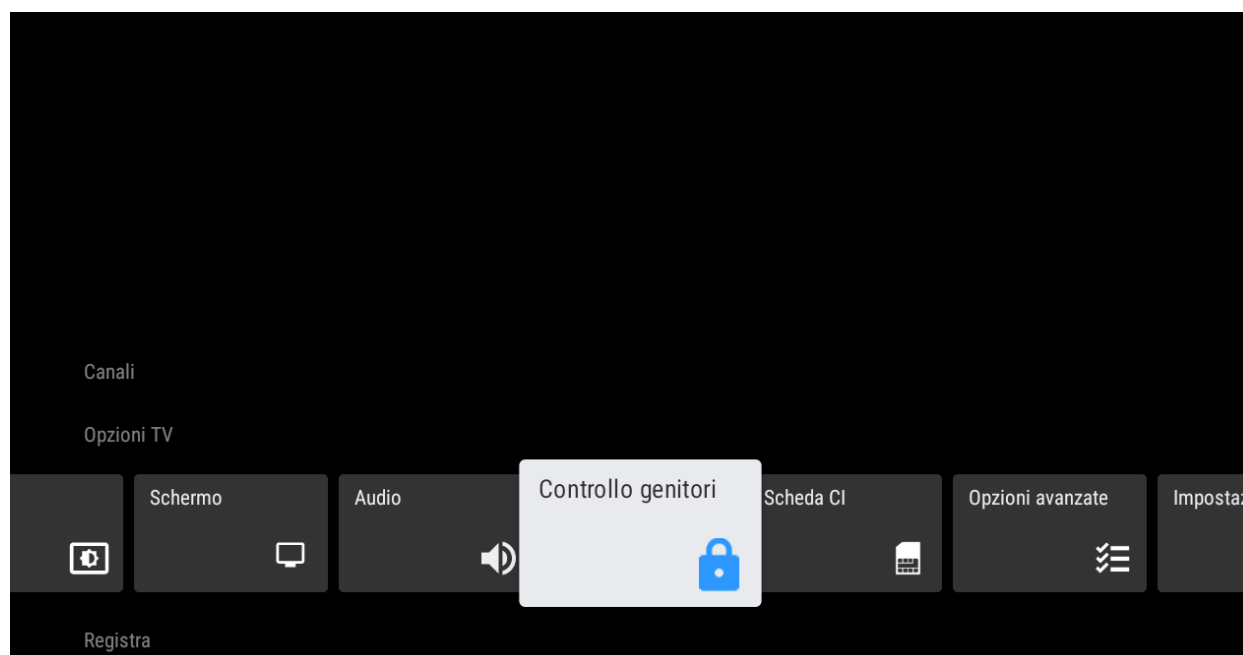
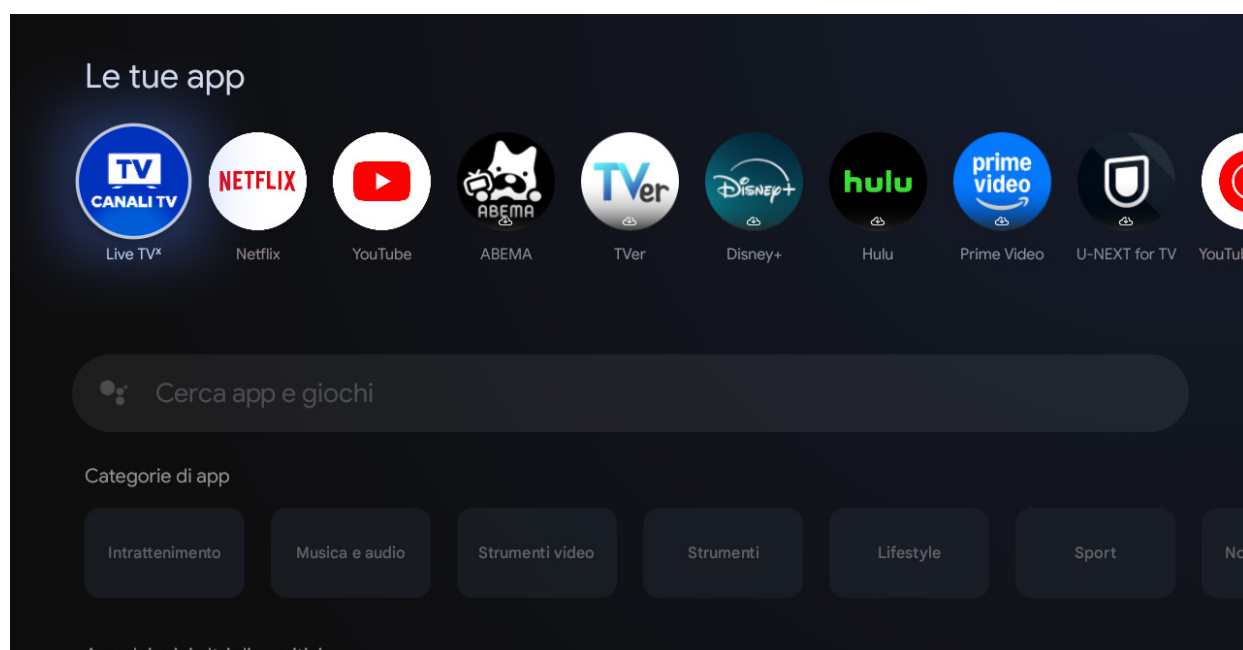


CONTROLLO GENITORI

Per accedere al menu CONTROLLO PARENTALE,

1. Vai giù e seleziona Live TV*APP
2. Selezionare l'icona di impostazione
3. Passa ai controlli genitori.
4. Premere OK, quindi inserire la password per aprire il menu Controlli genitori.

Nota: La password per il controllo genitoriale è impostata in base al tuo account Google. Se dimentichi la password, puoi resettarla tramite il tuo account Google.



FAQs

RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

Sintomo	Cosa controllare ed istruzioni da seguire
Effetto fantasma o immagine sdoppiata	Ciò può essere causato da parziale copertura dell'antenna dovuta a grattacieli o colline. L'uso di un'antenna direzionale può migliorare l'immagine.
Non si accende	• Controlla se il cavo di alimentazione del televisore è inserito nella presa. • Scollegare la TV, attendere 60 secondi, quindi reinserire la spina nella presa e riaccendere la TV.
Non c'è immagine	• Controllare i collegamenti dell'antenna sul retro del televisore per vedere se è correttamente collegata. • Possibile problema alla stazione di trasmissione. Prova un altro canale. • Agisci sui controlli di contrasto e luminosità. • Alcune modalità TEXT potrebbero bloccare lo schermo.
C'è immagine ma non il suono	• Aumentare il livello del volume premendo il tasto VOL + del telecomando o sul pannello di controllo laterale della TV. • Premere il pulsante MUTE sul telecomando per assicurarsi che l'audio non sia disattivato.
Suono buono ma colori poveri.	Agisci sulle regolazioni di luminosità , contrasto e colore
Effetto neve e senza suono	Controlla la connessione di antenna
Linee orizzontali tratteggiate	Ciò può essere causato da interferenze elettriche (ad es. Asciugacapelli, luci al neon vicine, ecc.). Spegnerne l'apparecchiatura.
Il Tv non risponde al telecomando	• Controlla se le batterie funzionano. Sostituire se necessario. • Pulire la lente del ricevitore sul televisore. • Puoi comunque utilizzare i pulsanti sul lato della TV.
Pixel sempre scuri o sempre accesi	La TV è prodotta con precisione utilizzando un livello estremamente elevato di tecnologia. Tuttavia, a volte i pixel potrebbero non essere visualizzati correttamente. Questi tipi di eventi sono inerenti a questo tipo di prodotto e non identificano il prodotto come difettoso.

FAQs

Disattivare i sottotitoli in TV dal vivo?

Per disattivare i sottotitoli sulla tua Google TV mentre guardi Live TV*:

1. Mentre si guarda Live TV*, premere “MENU” sul telecomando.
2. Vai giù e seleziona “Sottotitolo”.
3. Passa tutte le scelte di sottotitoli su OFF.

Una volta disattivate tutte le opzioni per i sottotitoli, potete uscire e continuare a guardare Live TV*!

Se il sottotitolo persiste, potrebbe essere necessario un aggiornamento del software o per ulteriore assistenza contattare il nostro centro assistenza clienti.

Il mio telecomando non si accoppia con la mia Google TV?

Se il telecomando non viene accoppiato o si disconnette, riconnettilo e accoppialo di nuovo nel menu Impostazioni:

1. Premere l'icona Impostazioni
2. Selezionare “Remoti e accessori”
3. Selezionare “Accessorio di coppia”
4. Seguire le istruzioni sullo schermo per accoppiare il telecomando. Una volta rilevato il telecomando Bluetooth, premere OK sul telecomando per selezionarlo e accoppiarlo.

Se non si connette, riprova il processo finché non si accoppia, altrimenti contatta il nostro call center.

NOTA: È ancora possibile utilizzare il telecomando senza accoppiamento, tuttavia Google Assistant non sarà disponibile fino a quando il telecomando non sarà accoppiato.

Telecomando GOOGLE TV - App

Se desideri controllare la tua TV tramite il tuo dispositivo intelligente. Cerca per: “Google TV o Google Home” app e scaricare. Dopo aver seguito le indicazioni per connettere il dispositivo intelligente al tuo Google TV, sarai in grado di controllare la tua TV dal tuo smartphone.



www.qbell.it

Il produttore ha il diritto di apportare modifiche nel rispetto del presente manuale
d'uso

Q B E L L 

 Google TV

43" FULL HD SMART TV

QT430FGT



INSTRUCTION MANUAL

Please read this manual carefully before using, and keep it for future reference.

CONTENTS

General Safety	4
Technical Schedule	16
Specification	17
Installation	18
Controls and Connections	20
Remote Control	22
Initial Setup	25
Wi-Fi	27
Google	27
Acceptance - Terms of Service	28
Google Assistant Setup	29
Google HOME	30
Channel Installation	32
Disclaimer	32
Google TV™	33
Dashboard	34
Google Assistant	35
MENU	36
Display	37
Sound	38
System	39
About	40
Parental Control	41
FAQs	42

GENERAL SAFETY

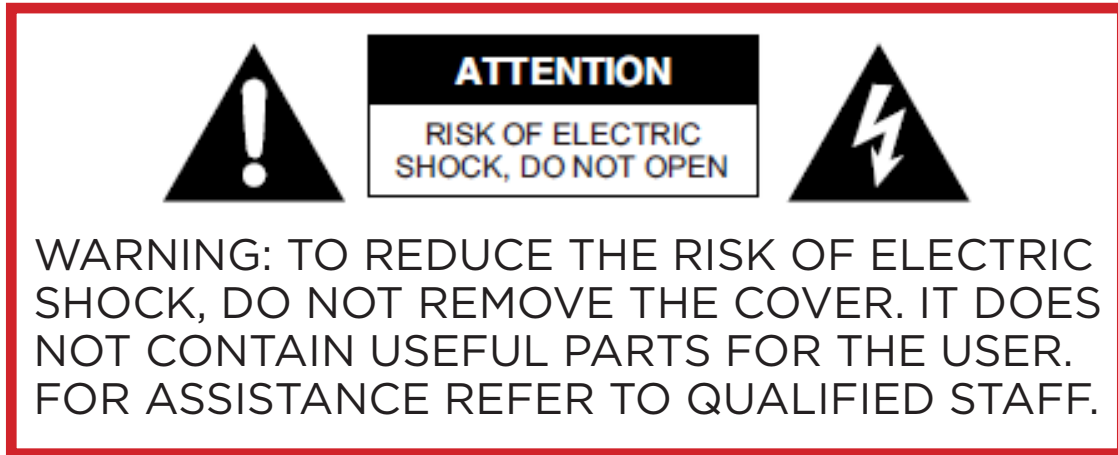
Read this instruction manual carefully as it contains important information on the safety, use and maintenance of the appliance. Keep the manual for future reference.

1. Disconnect the plug from the wall socket in case of a long period of disuse. Disconnect the plug and antenna cable even in severe thunderstorms.
2. Do not pull the cable to pull the plug out of the socket
3. Do not rest heavy objects on the cables
4. Do not bend or knot the cables
5. The TV screen is made of a fragile material, therefore, it should not be subjected to impact or pressure to avoid damage. If it is damaged, remove the plug from the socket and contact a service center. If liquid comes out of the panel, be careful and do not let it come into contact with your eyes and mouth, contact a doctor if necessary.
6. Switch off and unplug from the mains before cleaning and maintenance. For cleaning, use only a clean dry cloth. Do not use aggressive detergents such as thinners, alcohol, petrol.
7. Place the device on a stable surface that can withstand its weight. If you are using a mobile, it must be strong and large enough to prevent the TV from protruding beyond edges of the cabinet. If it is fixed to the wall, follow the instructions for correct fixing to avoid danger. Do not place the TV in high positions (furniture, shelves, shelves) unless they are properly fixed to the wall. Do not place any textile or similar product between the TV and the furniture. It is necessary to inform children about the dangers so as to prevent them from climbing on the furniture to reach the TV and its accessories.
8. Leave adequate space on the sides of the TV to ensure proper ventilation
9. Do not expose the TV to direct sunlight, heat sources or naked flame sources (candles)

GENERAL SAFETY INSTRUCTIONS (Cont.)

10. No objects containing liquids, such as vases, should be placed on the TV. Avoid exposure to drops and splashes of water.
11. Connect only to a mains socket that complies with the regulations in force and in accordance with the rating plate data of the TV. The mains socket must be close and easily accessible to disconnect the TV in case of danger. If the TV does not have a specific shutdown switch, to turn off the TV, disconnect the mains plug.
12. Do not insert objects of any kind into the slots of the TV due to the danger of electric shock. If the TV does not have a specific shutdown switch, to turn off the TV, disconnect the mains plug.
13. Do not insert objects of any kind into the slots of the TV due to the danger of electric shock.
14. Read this manual carefully before using the TV.
15. Keep this manual, the complete warranty card, receipt, and product packaging. The safety precautions instructions reduce the risk of fire, electric shock and injury when followed correctly. Please follow all instructions and take note of all warnings.

GENERAL SAFETY INSTRUCTIONS (Cont.)



The cover (or back) of the unit should not be removed to prevent risk of electric shock.

This unit must be serviced by a qualified service personnel only.



The lightning flash with symbol within the triangle is intended to warn you of a non-insulated dangerous voltage in the product's enclosure that could be of sufficient magnitude to generate a risk of electric shock to persons.



The exclamation point within the triangle is intended to warn you to the presence of important operating and maintenance instructions in the documents included with the product.



To avoid possible hearing damage, limit the listening time to high volumes.

GENERAL SAFETY INSTRUCTIONS (Cont.)

WARNING

1. Use furniture or stands recommended by the manufacturer.
 2. The product must be installed on a surface that correctly supports its weight.
 3. Make sure that the product rests completely on the surface on which it is installed.
 4. Do not place the product on a tall cabinet without fixing neither the cabinet nor the product stably.
 5. This will prevent the TV from falling.
 6. Do not place the product on top of conductive or flammable fabrics or other materials.
 7. Make sure that children do not climb onto the furniture or support where the TV is installed, with the intention of getting close to it, thus avoiding any risk of falling of the support or product;
- any operation on the TV must be carried out by an adult.

WARNING

1. Do not expose this appliance to rain or moisture as it may cause a fire or an electric shock hazard.
2. Do not tamper with or modify the product in any way.
3. Use only accessories described and recommended by the manufacturer.
4. Please do not expose the product to direct contact with water.
5. Do not place any objects on top of the product, including liquid containers such as glasses.
6. Be careful when replacing the remote controller battery; incorrect installation can lead to explosion risks. Replace with the same or equivalent type of battery.

GENERAL SAFETY INSTRUCTIONS (Cont.)

Installation

16. To install the TV, please follow the instructions in this manual. This product must be placed on a sufficiently stable surface; incorrect installation is potentially dangerous as the TV could fall and cause injury. Be extremely careful around children.

17. Before installing the product, make sure that the output voltage corresponds to that indicated on the rear label of the TV where the electrical specifications are shown.

18. Do not use a damaged power cord or plug, or a power outlet with a loose connection. This could cause an electric shock.

19. Do not connect multiple devices to the same socket. This could cause the outlet to overheat and cause a fire. Make sure that the socket is easily accessible when operating the TV.

20. Do not bend, wrap or twist the power cord excessively.

21. Do not let anything rest on the power cord and antenna cable. This could cause a fire or electric shock.

22. Do not use the power cord near appliances that produce heat such as radiators, stoves, or irons. Excessive heat could melt the insulation and expose live wires, causing fire or electric shock.

23. Unplug this TV during lightning storms or when unused for long periods of time. Otherwise, it could result in fire or electric shock.

24. Do not block the ventilation openings of the product with items such as newspapers, tablecloths, curtains. Do not insert objects into the slots available on the sides and rear of the TV. This could cause the temperature inside the TV to rise and cause a fire.

25. If you notice any unusual smells or smoke coming from the TV, unplug the power cord from the outlet immediately and contact the service center. Otherwise, it could result in fire or electric shock.

GENERAL SAFETY INSTRUCTIONS (Cont.)

26. When not using the TV for long periods of time or when it needs to be moved, be sure to disconnect the power cord from the wall outlet.
27. The TV should be cleaned periodically. Otherwise, the dust could accumulate over time and cause the temperature inside the TV to increase and / or the insulation of the connections to deteriorate, which in turn could cause an electrical fire.
28. The product is not intended for use by people (including children) with reduced physical, sensory or mental abilities, or small children of any age, unless supervised by an adult responsible for their safety.
29. The remote controller batteries should only be removed by an adult, making sure to keep them out of the reach of infants and children. Seek immediate medical attention if a child has swallowed a battery.
30. Batteries should not be exposed to direct sunlight or heat.
31. To clean the TV, do not use chemicals, detergents, or wet cloths, be sure to use a dry cloth to clean it of marks or dust and only after unplugging the product from the power outlet.
32. Contact a qualified service center for any repair or other service required.

GENERAL SAFETY INSTRUCTIONS (Cont.)

WARNING!

1. We strongly recommend that you lock the TV to the stand on which it is installed.
2. In this way, accidents caused by the furniture or TV overturning can be prevented.
3. To avoid any risk of serious injury, we strongly recommend that this product be permanently attached to the wall or another suitable surface.
4. Fasteners are not included as surfaces made of different materials require different fixtures. Please contact qualified personnel.
5. If a TV is not placed stably enough, it can be potentially dangerous due to accidental fall. Many injuries, particularly for children, can be avoided by taking simple precautions such as:
6. Use furniture or stands recommended by the manufacturer.
7. The product must be installed on a stand that can support the weight and size of the TV.
8. Make sure that the product rests completely on the surface on which it is installed.
9. Teaching children about the dangers that can arise from climbing on furniture with the aim of reaching.

Be sure to position the product according to the following considerations:

33. Prefer dry surfaces in well ventilated areas.
34. Do not expose to sunlight and other heat sources.
35. Do not expose to contact with water or other liquids.
36. Protect from dust and pollutants.
37. Do not install the TV on furniture with limited space, such as bookcases.
38. Do not install the TV near heat sources such as radiators, stoves or other appliances that produce heat.

GENERAL SAFETY INSTRUCTIONS (Cont.)

- 39. Do not place containers with liquids next to the TV; if the liquid were to fall and penetrate inside the casing, it could cause short circuits, fires or electric shocks.
- 40. Do not place small metal objects on top of the unit; if such objects penetrate the TV casing, this could cause short circuits, fire or electric shock.
- 41. Do not use or store flammable or combustible materials near the unit. This could cause fire or explosion. Do not place open flames, such as lighted candles, cigarettes, or incense sticks on top of the TV.
- 42. It is advisable that the antenna is installed away from the power outlet; Please contact a professional antenna technician to install the antenna, to avoid incorrect installation which could cause fire, electric shock, or serious injury.
- 43. Install the unit at a reasonable distance from the wall to ensure sufficient ventilation.
- 44. Connect the power supply of your TV to an easily accessible and easy to disconnect socket.
- 45. Do not use this apparatus near water. For example, do not use near a laundry tub, in a wet cellar, near a swimming pool or the like.
- 46. Clean the appliance only with dry cloths.
- 47. Do not block the ventilation openings. Install in accordance with the manufacturer's instructions. The slots and openings on the back or bottom are for ventilation, to ensure reliable operation of the TV and to protect it from overheating. Do not block or cover these openings. Do not block the openings by placing the TV on a bed, a sofa or similar surfaces.
- 48. Do not install this unit near heat sources such as radiators, heating vents, stoves or other apparatus (including amplifiers) that produce heat.

GENERAL SAFETY INSTRUCTIONS (Cont.)

49. Do not alter the safety purpose of the polarized or grounding-type plug. A polarized plug has two blades with one wider than the other. A grounding plug has two blades and a third grounding prong. The largest lamella or the third pole perform a protective function. If the provided plug does not fit into your outlet, consult an electrician for replacement of the obsolete outlet.

50. Protect the power cord from being walked on or pinched particularly at plugs, convenience receptacles, and the point where the cord exits the apparatus.



51. Use only accessories specified by the manufacturer.

52. Use only with the cart, stand, tripod, bracket, or table specified by the manufacturer, or sold with the apparatus. When using a cart, be careful when moving the cart and the appliance together to avoid injury from overturning. The TV / cart assembly must be moved with care. Quick stops, excessive force, and uneven surfaces could cause the cart and TV to tip over.

53. Unplug this apparatus from the power supply during lightning storms or when it will not be used for a long time. For added protection of the TV receiver during a lightning storm or when it is not used for an extended period, unplug it from the wall outlet and disconnect the antenna or cables. This will prevent damage to the TV caused by lightning or power surges.

54. Have repairs carried out by qualified service personnel only. Maintenance is required if the appliance has been damaged in any way, such as damage to the power cord or plug, if liquid has been spilled or objects have fallen into the appliance, appliance has been exposed to rain or moisture, if it does not operate normally or has been dropped.

55. This TV should only be operated with the type of power source indicated on the rating plate. If you are unsure of the type of power supply in your home, consult your dealer or local power supplier. For battery power supply of the TV remote control, refer to the operating instructions.

GENERAL SAFETY INSTRUCTIONS (Cont.)

56. The television should not be exposed to dripping or splashing water. Do not place objects filled with liquids, such as vases, on the TV.

57. Never push objects of any kind into the TV through openings as they may touch dangerous voltage points or other electrical components which could result in fire or electric shock. Do not spill liquids of any kind on the TV.

58. Unplug the TV from the wall socket before cleaning. Do not use liquid or aggressive detergents. Use a damp cloth for cleaning.

59. Do not place the television near or on top of radiators or other heat sources. Do not place the TV in recessed places such as bookcases or shelves unless adequate ventilation is provided or the manufacturer's instructions are followed.

60. Do not place the TV on an unstable cart, stand, tripod, bracket or table. The TV may fall, causing serious injury or damage to the set.

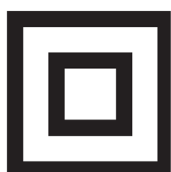
61. Do not try to repair the TV yourself. as opening or removing covers may expose the user to dangerous voltage or other hazards. Have repairs carried out by qualified service personnel only.

62. **WARNING:** To avoid injury, the appliance must be securely fastened to the floor or wall according to the installation instructions.

GENERAL SAFETY INSTRUCTIONS (Cont.)

TREATMENT AND DISPOSAL OF BATTERIES

1. ATTENTION: incorrect replacement of the batteries or the use of batteries of different types non-equivalent can cause explosions.
2. The battery should not be exposed to excessive heat such as that from the sun, fire or similar sources.
3. Do not mix different types of batteries, or new batteries with old ones.
4. The battery must be positioned according to the correct polarity.
5. If the battery is low it must be removed from the product.
6. The battery must be disposed of safely. To protect the environment, always use the appropriate collection containers (consult your dealer).
7. Keep batteries away from children and pets. Only adults are allowed to take care of the batteries.
8. Never throw batteries into fire or expose them to flames or other heat sources.
9. Follow the safety and use instructions for the battery.



This equipment is a Class II or double insulated electrical appliance. It has been designed in such a way that it does not require a safety connection to electrical earth.



The terms HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface, HDMI Trade dress and the HDMI Logos are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing Administrator, Inc.



GENERAL SAFETY INSTRUCTIONS (Cont.)

CLEANING AND MAINTENANCE

1. Unplug the unit from the electrical outlet before cleaning.
2. To remove dust, wipe gently with a soft, lint-free cloth.
3. If necessary, use a slightly damp cloth.
4. Clean the plug with a dry cloth at regular intervals.
5. CAUTION: Moisture and dust can lead to fire or electric shock.
6. Be careful not to use liquids or detergents that can get inside the TV. (Liquid inside the TV may cause product failure, fire or electric shock.)
7. Do not clean with abrasive cloths and aggressive products such as insect repellents, solvents, thinners or other substances that may deteriorate the surface and finish of the TV cabinet.

Dear Customer

Herewith the manufacturer **Ayonz Central ltd** declares that this device complies with the 2014/53 / EU Directives.

The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: www.qbell.it

TECHNICAL SCHEDULE

Information	Value and precision			Unit
Supplier's name or trade mark	Qbell			--
Supplier's model identifier	QT430FGT			--
Energy efficiency class for standard Dynamic Range (SDR)	E			--
On mode power demand for Standard Dynamic Range (SDR)	42			W
Energy efficiency class (HDR)	E			--
On mode power demand in High Dynamic Range (HDR) mode	42			W
Off mode, power demand	0			W
Standby mode, power demand	≤0.5			W
Networked Standby mode, power demand	≤ 2			W
Electronic display category	television			--
Size ratio	16	:	9	integer
Screen resolution (pixels)	1920	x	1080	pixels
Screen diagonal	108			cm
Screen diagonal	43			inches
Visible screen area	4980			cm ²
Panel technology used	LED LCD			--
Automatic Brightness Control (ABC) available	NO			--
Voice recognition sensor available	NO			--
Room presence sensor available	NO			--
Image refresh frequency rate	60			Hz
Minimum guaranteed availability of software and firmware updates (until):	8 years			--
Minimum guaranteed availability of spare parts (until):	7 years			--
Minimum guaranteed product support (until):	12/30/2026			--
Power supply type:	Internal			--

SPECIFICATIONS

Display Device	43" Full HD Smart TV
Resolution	1920 x 1080
Display Colours	16.7 million
Contrast ratio:	800 : 1
Aspect Ratio	16 : 9
Software of Version	20251112_044813
Maximum transmission power of WIFI	IEEE 802.11b 17±2 dBm at 11Mbps IEEE 802.11g 16±2 dBm at 54Mbps IEEE 802.11a 15±2 dBm at 54Mbps IEEE 802.11ac 14±2 dBm at MCS9 IEEE 802.11n - 2.4GHz Band/HT20: 15±2 dBm at MCS7 2.4GHz Band/HT40: 14±2 dBm at MCS7
Input / Output	Tuner: DVB-T2, DVB-S2 RJ45 x1, HDMI x2, USB x2, OPTICAL Out x1, RF IN x2, CI+ x1, MINI AV IN x1, EARPHONE x1
Multimedia Playback Format under USB Mode	Movie: AVI, MP4, M4V, MOV, 3GP, 3G2, MKV, TS, TRP, TP, MTS, MPG, MPEG, DAT, VOB
	Music: MP3, OGG, FLAC, F4A, M4A, AAC, ADTS
	Photo: JPEG, BMP, PNG
Power Source	100-240V ~ 50/60Hz
Power Consumption	75 W
Dimensions	With stand: 955 x 223 x 607 mm (w x d x h)
	Without stand: 955 x 60 x 559 mm (w x d x h)
Weight	Net: 5 kg
	Gross: 7.1 kg

NOTE: This document is for reference only, the operation interface is subject to the TV software.

INSTALLATION

Install the stand as described below, or if you want to mount it to a wall, please contact a professional installer.

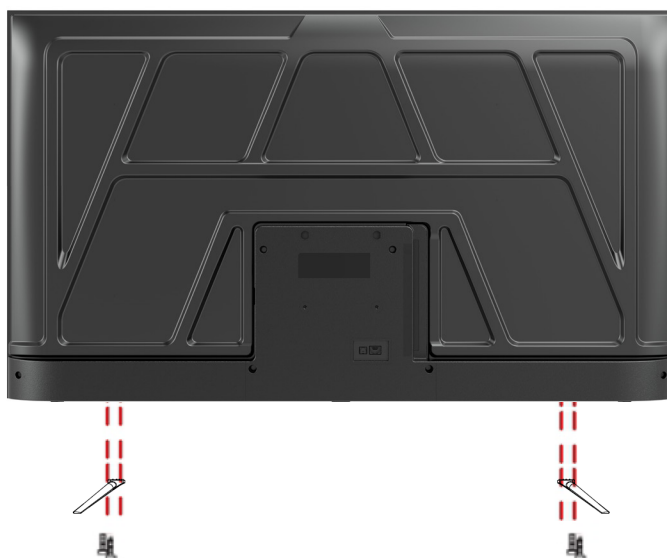
Please ensure the TV is not plugged into the wall socket and furthermore we recommend to get another person to assist in the following task.

Attaching the stand

(Narrow Stand Installation Option)

Step 1

Place a soft cushioned material on top of a flat surface to prevent damaging the screen panel. Then place the TV screen flat on top, with the screen side facing down, as illustrated on the right.

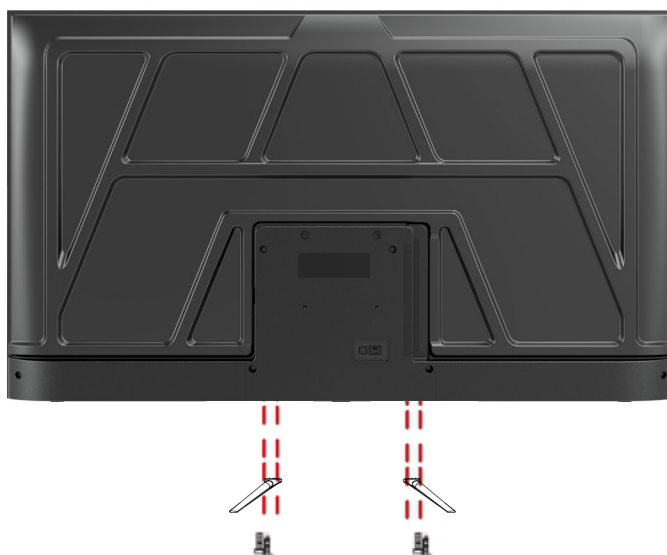


Step 2

Align the stand leg to the installation point, as illustrated below

Step 3

Tighten the screws (supplied) with a screwdriver to affix the stand to the panel, as illustrated on the right.



CAUTION!

Do not apply excessive force as this may damage the screw holes.

INSTALLATION (Cont.)

Wall-Mounting Instructions

Please ensure the TV is not plugged into the wall socket and furthermore we recommend to get another person to assist in the following task.

- We recommend you use a professional installer as we assume no liability for any eventual damage to the product or injury to yourself if you mount the TV on your own.

BACK OF TV

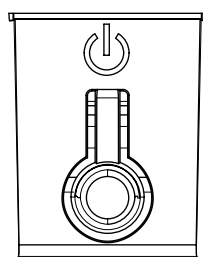
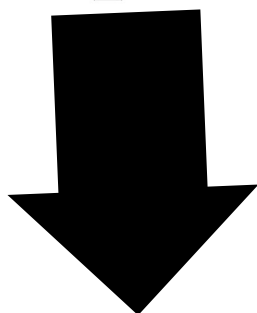
VESA PATTERN: 100 x 100mm

M4x8mm and ST4x8mm Screws



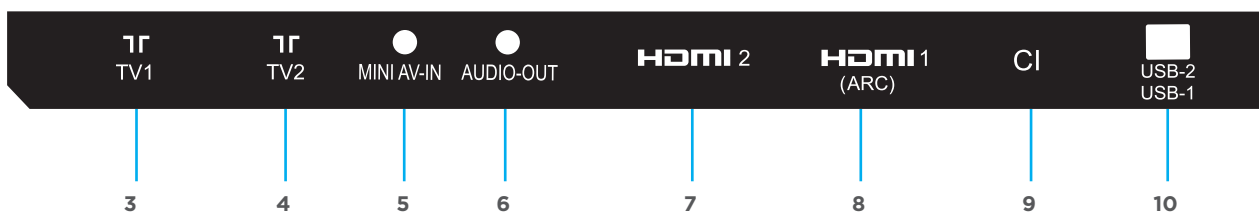
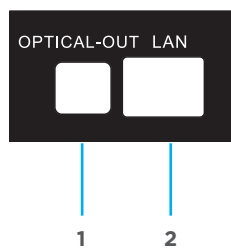
NOTE: If you are wall-mounting the TV, this should be done by a qualified installer.

CONTROLS AND CONNECTIONS



POWER ON/OFF

CONTROLS AND CONNECTIONS



1. OPTICAL
2. RJ45 (ETHERNET)
3. RF (S2)
4. RF (T2)
5. MINI AV INPUT
6. EARPHONE
7. HDMI 2
8. HDMI 1 / ARC
9. CI+
10. USB 1 & 2

REMOTE CONTROL



Universal Remote Control Code: 4040

REMOTE CONTROL (CONT.)

- 1. POWER:** Turn the TV on/off.
- 2. MUTE:** Turn the sound on or off.
- 3.  :** Press to open the input source list.
- 4 PICTURE:** Show the Display menu.
- 5. APPS:** Open Netflix, YouTube, PrimeVideo, Youtube music.
- 6.    ** Operations according to the prompt within menu or while watching TV.
- 7.  :** Keyboard search function.
- 8. MEMBER:** Choose or add an account.
- 9. SETTING:** Press to open the setting option.
- 10. ARROWS:** Navigate on-screen menu
- 11. OK:** OK to confirm selection.
- 12. BACK:** Back to previous menu or exit the menu.
- 13. NON-FUNCTION**
- 14. HOME:** Open Google TV home page.
- 15. Live TV:** Launch the Live TV* app.
- 16. VOLUME:** Increase or decrease TV volume.
- 17. CHANNEL:** Previous TV channel and next TV channel.
- 18. MENU:** Show the main menu. (In TV mode)
- 19. NUMBER BUTTONS (0-9):** Select a TV channel.
- 20. RETURN:** Return to previous channel.
- 21. INFO:** Display channel information.

REMOTE CONTROL (CONT.)

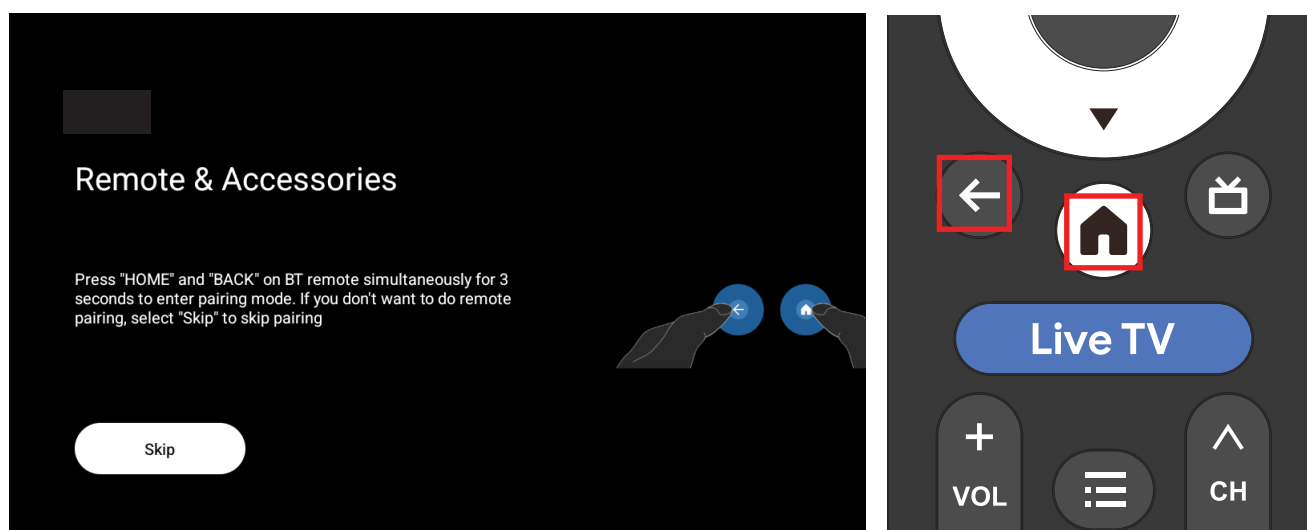
REMOTE CONTROL BATTERY INSTALLATION AND WARNINGS

- Open the battery compartment cover on the back of the remote control
- Insert 2 x 1.5V type AAA batteries(not included) placing them according to the correct polarity.
- Open the battery compartment cover on the back of the remote control
- Insert the batteries (check the number of batteries and the type in the remote control compartment) with the correct polarity
- Close the battery compartment cover.
- Batteries once installed should not be exposed to excessive heat such as sunshine, fire or the like.
- Do not use old and new batteries in the remote control.
- Do not use different types of battery.
- If it is not used for a long time, it is recommended to remove the batteries from the remote control.
- Keep batteries away from children and pets.
- Never throw batteries into fire.
- Accidental dropping of the remote control, resulting in breakage, will immediately invalidate the warranty.
- The remote control works effectively when used up to about 5m away from the TV.
- Do not expose the remote controller sensor to strong light

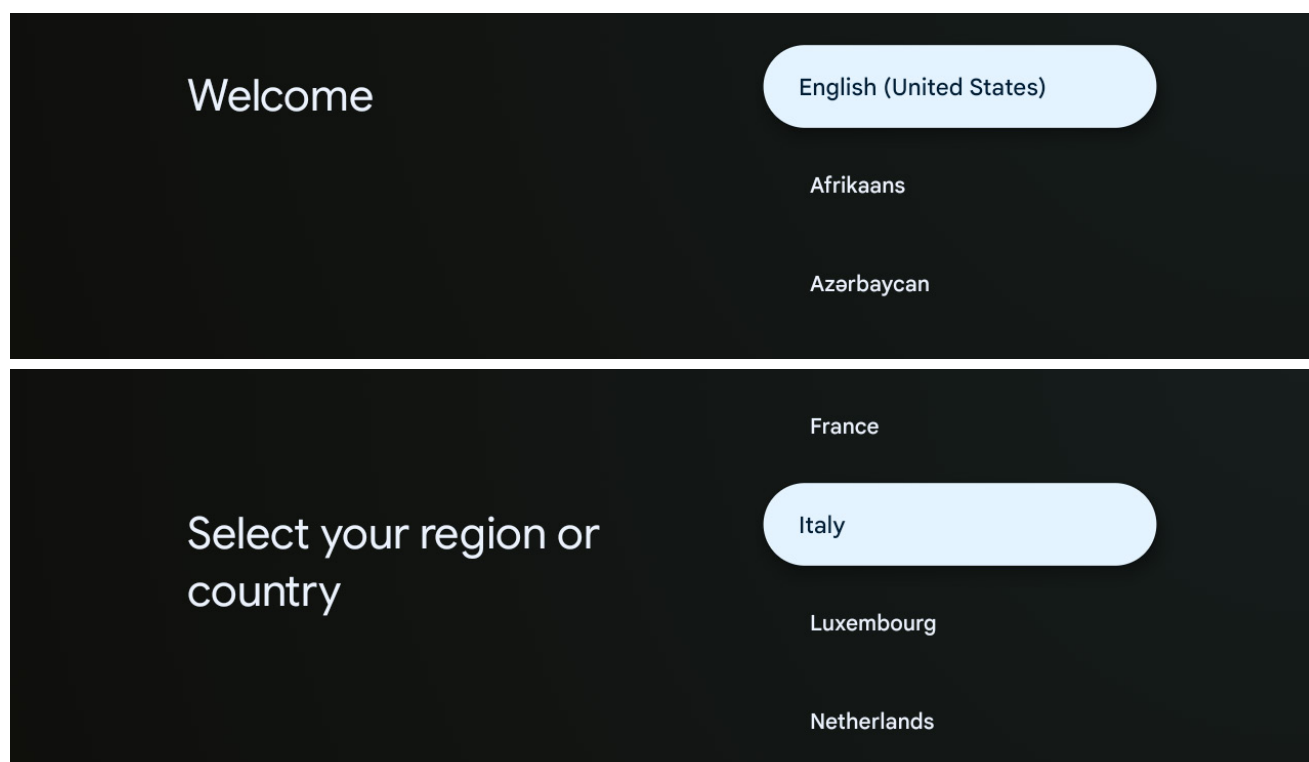
INITIAL SETUP

For the first initial setup, on screen setup wizard will guide you through setting up your TV. Please follow according to onscreen guide to setup your TV correctly.

To pair and enable the remote control, press and hold the 'BACK' and 'HOME' buttons for 3 seconds. After the pairing is successful, you can now operate the TV.

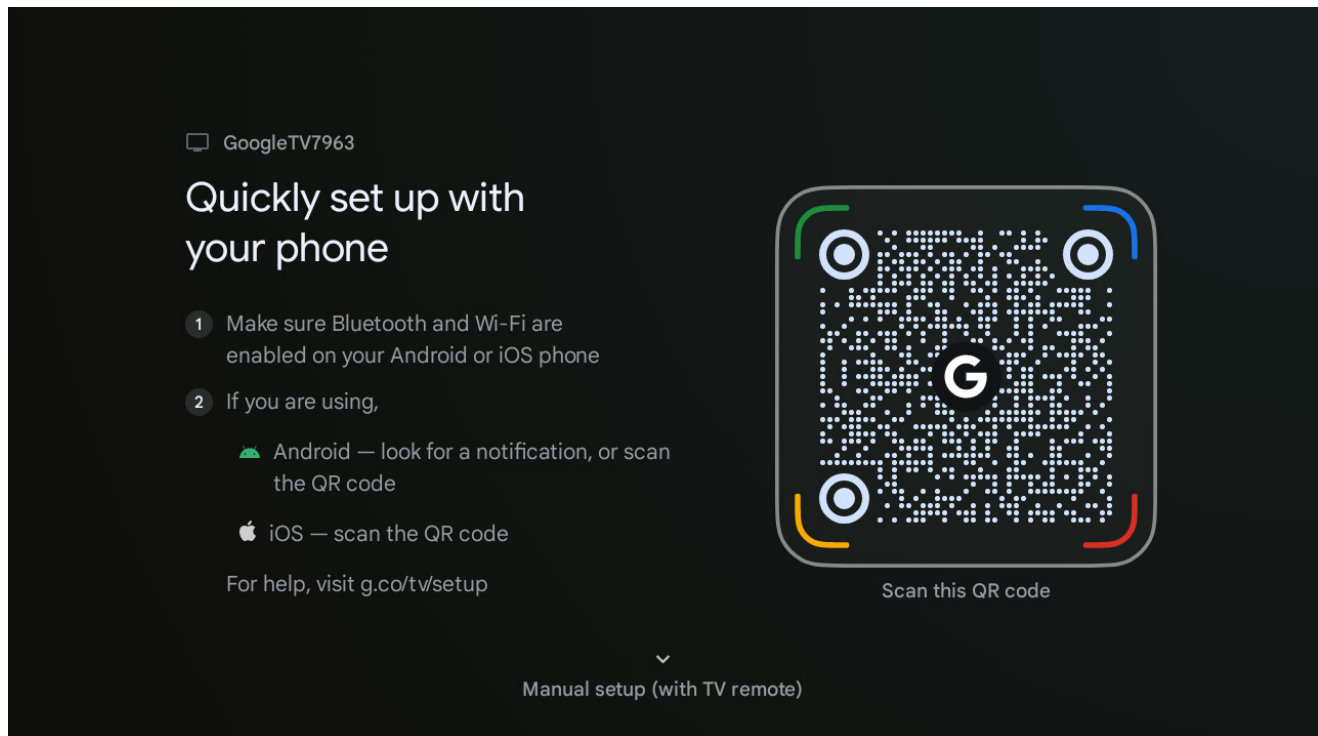


Use the ▲ / ▼ buttons to select system language, then press **OK/SELECT** to confirm. Select CORRECT country you are located in otherwise Google TV will not work correctly.

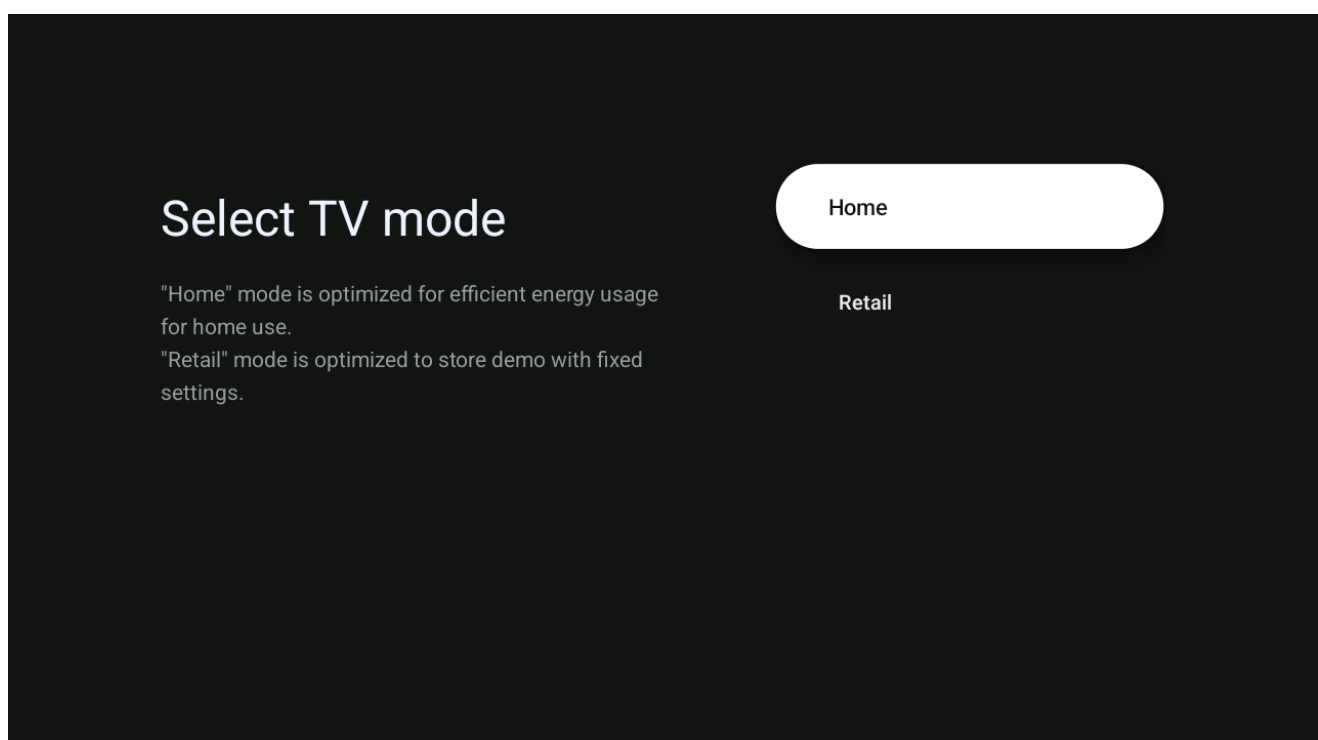


INITIAL SETUP (Cont.)

During the initial setup Google will ask you to log in to Google TV, please follow the instructions below:

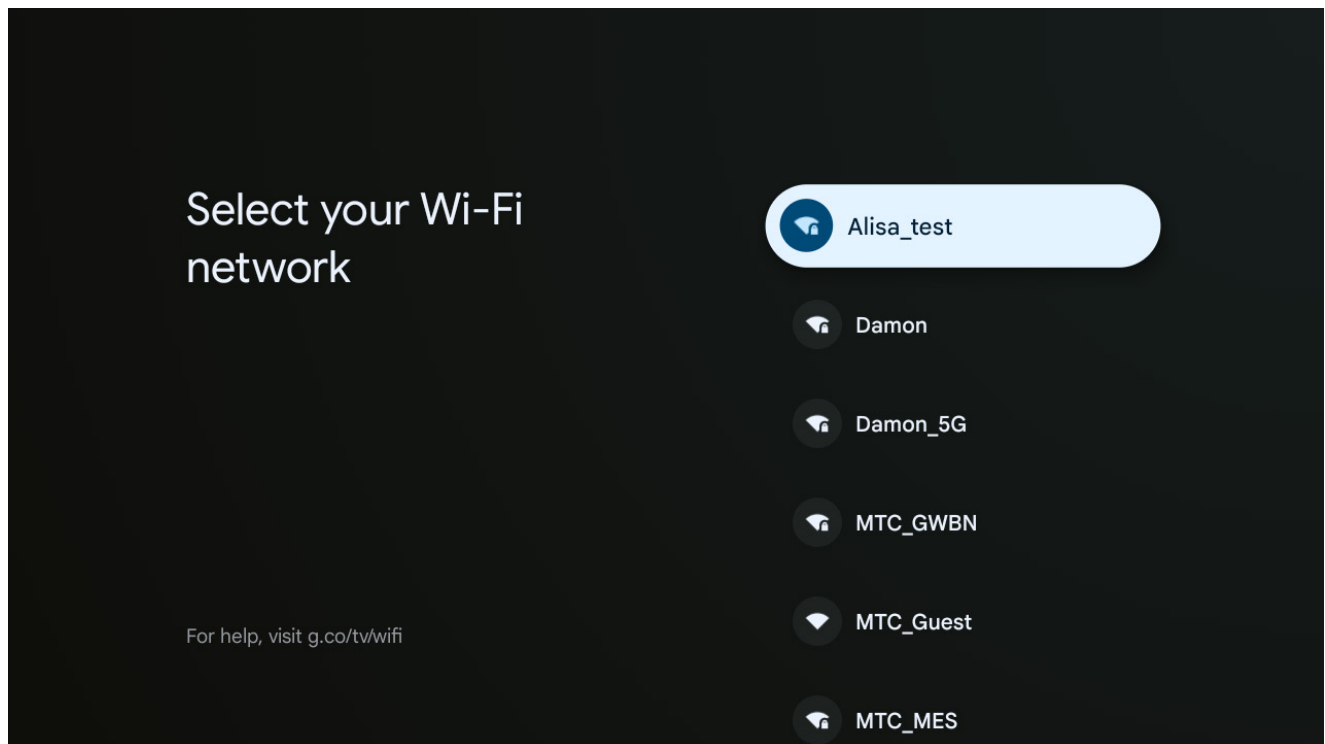


Select TV Mode, you can set Home Mode or Retail Mode.



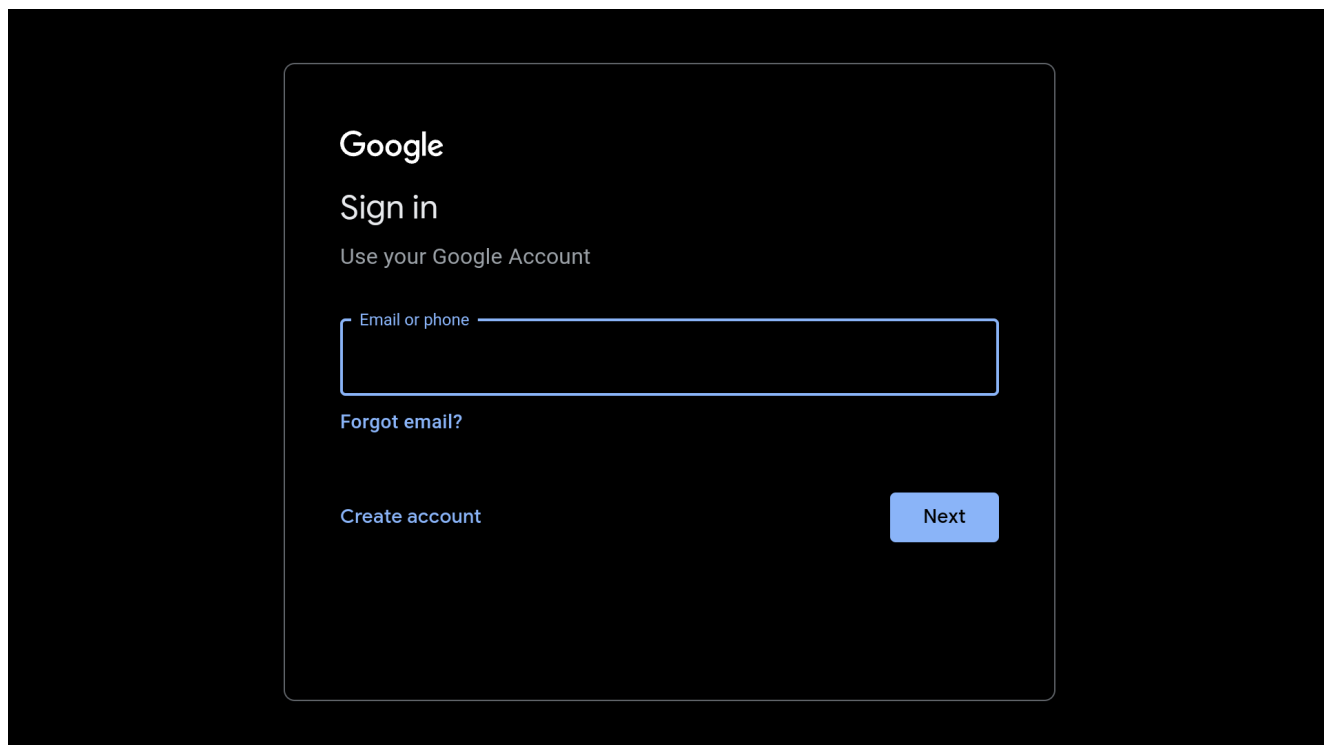
WI-FI

Select your home Wi-Fi network and enter in the password to start connection process.
Once successfully connected you will proceed to the next step.



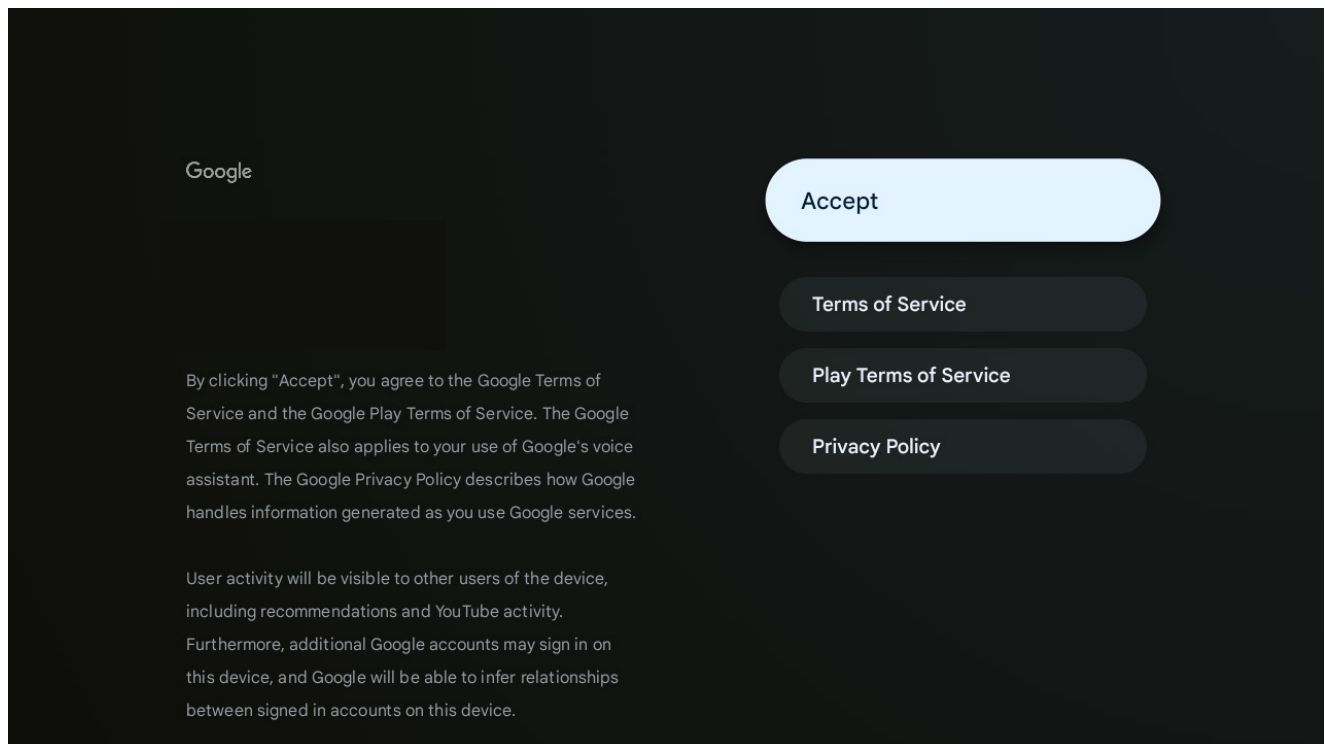
GOOGLE

To have access and to download applications from Google Play, you must sign in with a Google Account. Once you open Google Play, you will be prompted to sign in or create a new account.



ACCEPTANCE - TERMS OF SERVICE

By accepting the Google Terms of Service to improve the product experience, Select “ACCEPT” to proceed with this condition.



This screen displays the Google logo and a large, light blue 'Accept' button. Below the logo, there is a paragraph explaining that by clicking 'Accept', the user agrees to the Google Terms of Service and the Google Play Terms of Service. It also mentions that the Google Terms of Service applies to the use of Google's voice assistant and that the Google Privacy Policy describes how Google handles information generated as the user uses Google services. To the right of the text, there are three additional buttons: 'Terms of Service', 'Play Terms of Service', and 'Privacy Policy'.

Google

Accept

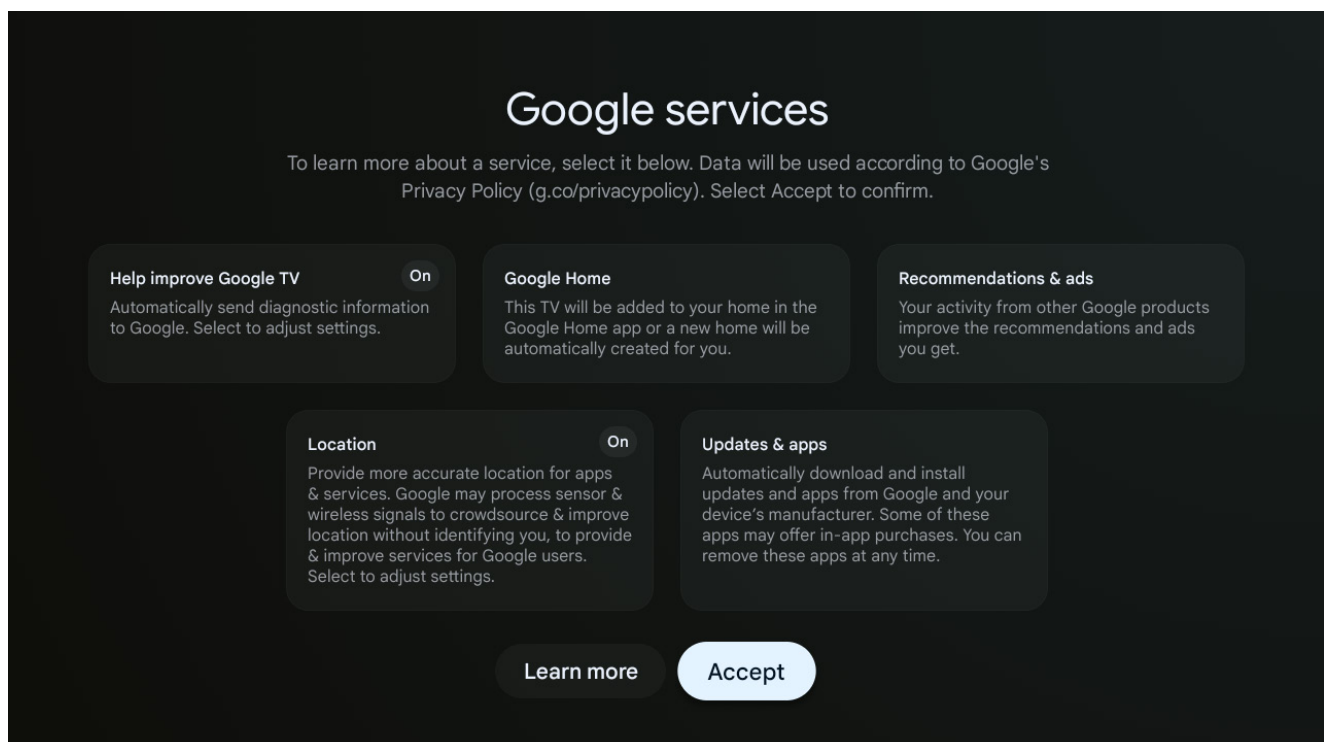
Terms of Service

Play Terms of Service

Privacy Policy

By clicking "Accept", you agree to the Google Terms of Service and the Google Play Terms of Service. The Google Terms of Service also applies to your use of Google's voice assistant. The Google Privacy Policy describes how Google handles information generated as you use Google services.

User activity will be visible to other users of the device, including recommendations and YouTube activity. Furthermore, additional Google accounts may sign in on this device, and Google will be able to infer relationships between signed in accounts on this device.



This screen is titled 'Google services' and provides instructions for selecting services to learn more about. It features five service cards: 'Help improve Google TV' (with an 'On' toggle), 'Google Home', 'Recommendations & ads', 'Location' (with an 'On' toggle), and 'Updates & apps'. Each card contains a brief description of the service. At the bottom, there are two buttons: 'Learn more' and 'Accept'.

Google services

To learn more about a service, select it below. Data will be used according to Google's Privacy Policy (g.co/privacypolicy). Select Accept to confirm.

Help improve Google TV On
Automatically send diagnostic information to Google. Select to adjust settings.

Google Home
This TV will be added to your home in the Google Home app or a new home will be automatically created for you.

Recommendations & ads
Your activity from other Google products improve the recommendations and ads you get.

Location On
Provide more accurate location for apps & services. Google may process sensor & wireless signals to crowdsource & improve location without identifying you, to provide & improve services for Google users. Select to adjust settings.

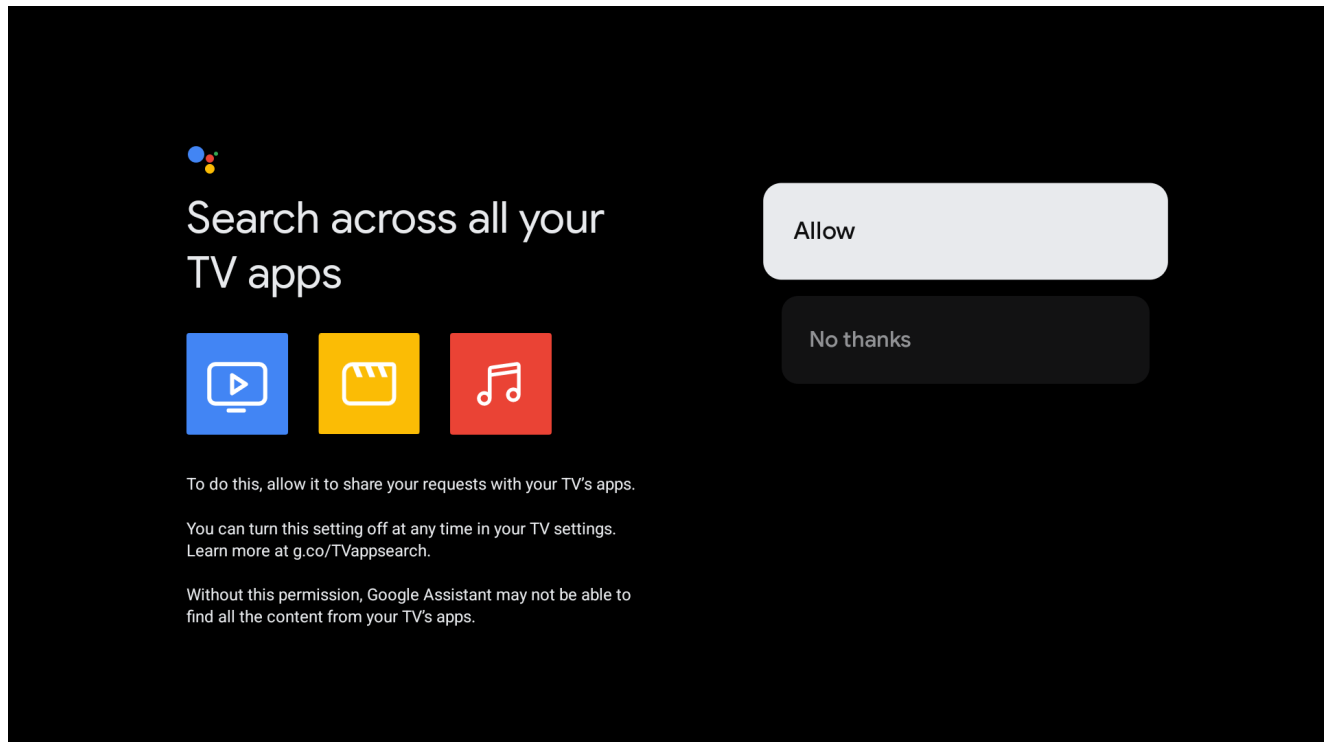
Updates & apps
Automatically download and install updates and apps from Google and your device's manufacturer. Some of these apps may offer in-app purchases. You can remove these apps at any time.

Learn more Accept

GOOGLE ASSISTANT SETUP

For the best experience with Google Assistant, please select “Allow” for Google Assistant to share requests with your TV’s Installed apps.

Without this permission, Google Assistant may not be able to find all the content from your TV’s Apps.



GOOGLE HOME

Add TV to a Google Home, you can control it with other Google devices nearby.

Choose a home

By adding your TV to a Google Home, you can control it with other Google Assistant enabled devices nearby. You will also be able to use this TV to control other smart home devices in your home.

Home

Add another home

Choose a room

Selecting where this device is located will help organize your devices in your Google Home. You can manage this setting in the Google Home App after setup.

My rooms

客厅

Create new

Living Room

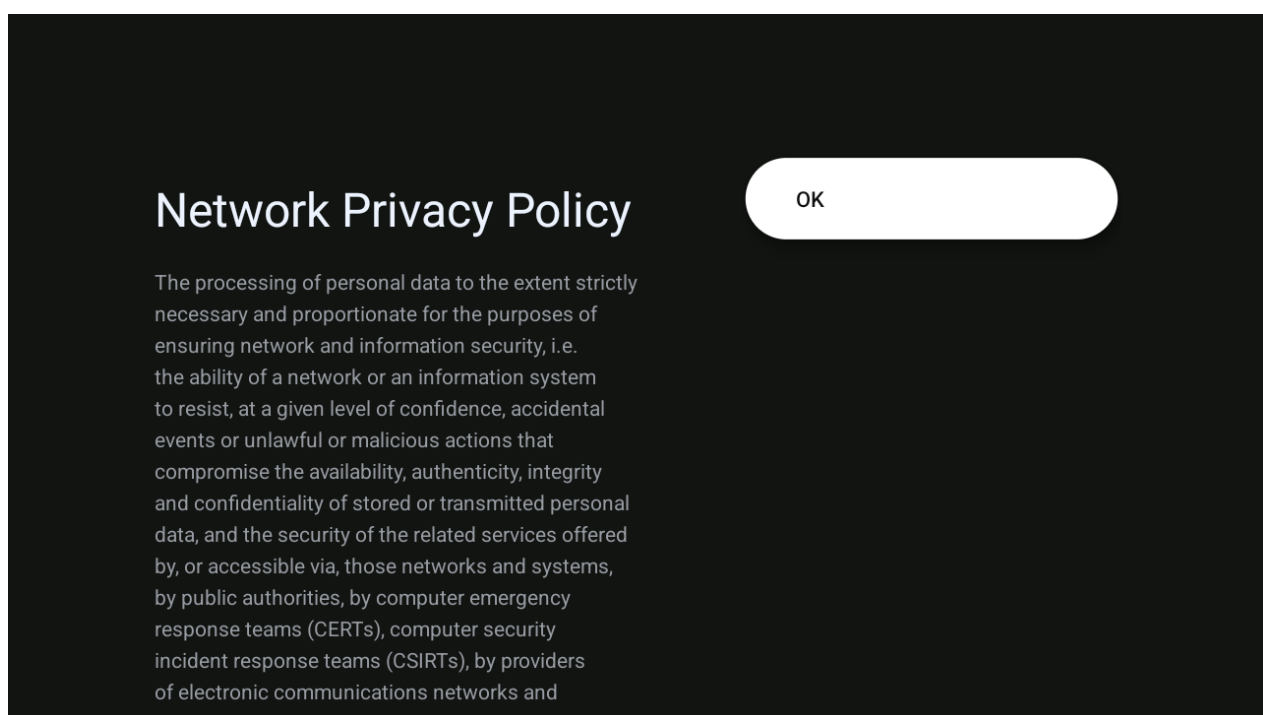
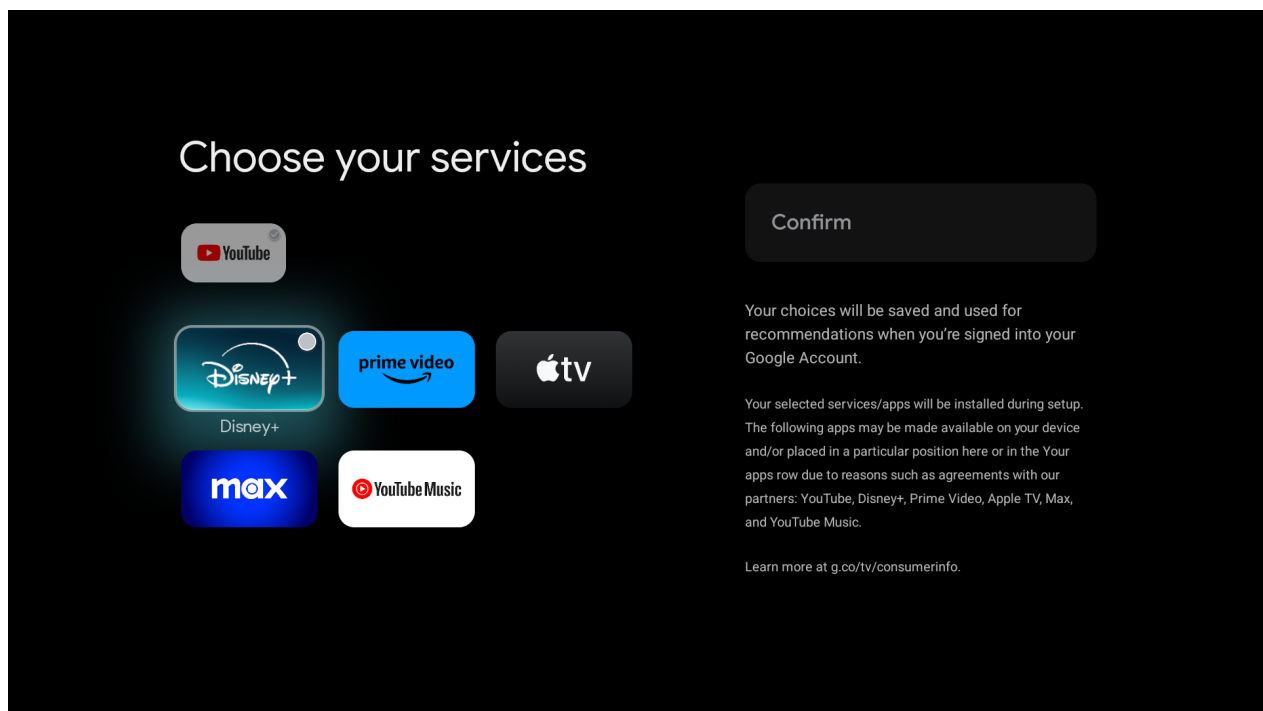
Family Room

Bedroom

Master Bedroom

GOOGLE HOME (CONT.)

Google will recommend apps for TV based on your account and network.



CHANNEL INSTALLATION

Scan channels using antenna cable.

NOTE: Please make sure Antenna (RF) cable is plugged into the TV port located on back of TV.

Tuner Mode

Please select your tuner mode:

Analog: 0
Antenna: 0
Cable: 0
Satellite: 0

Antenna

Cable

Satellite

Skip

DISCLAIMER

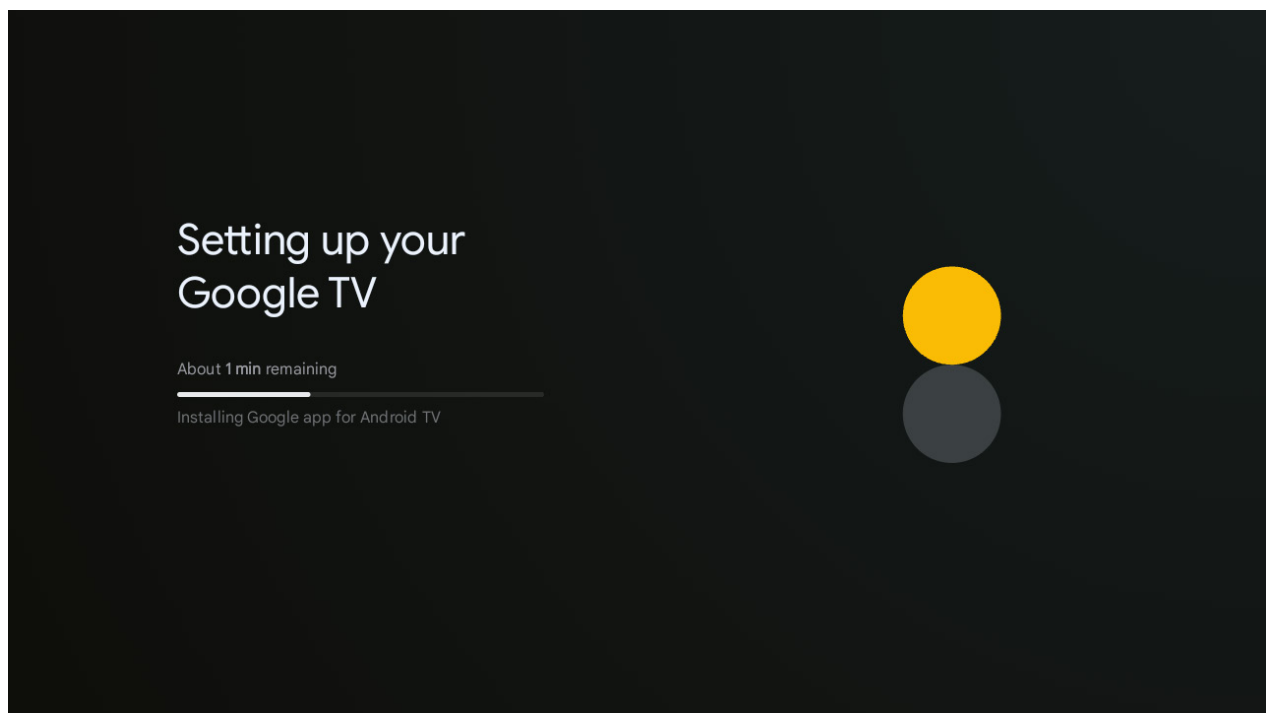
Disclaimer

Google TV is the name of this device's software experience and a trademark of Google LLC.

Google, Google Play, Youtube are trademarks of Google LLC.

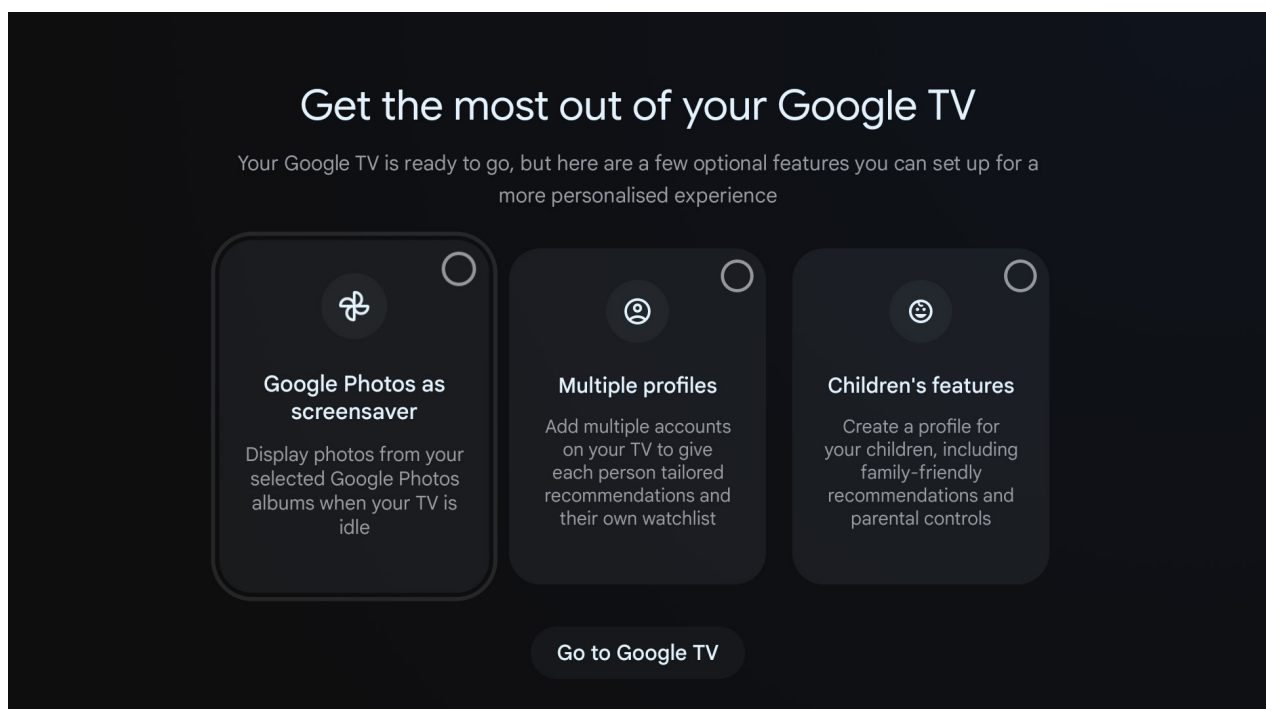
Accept

GOOGLE TV

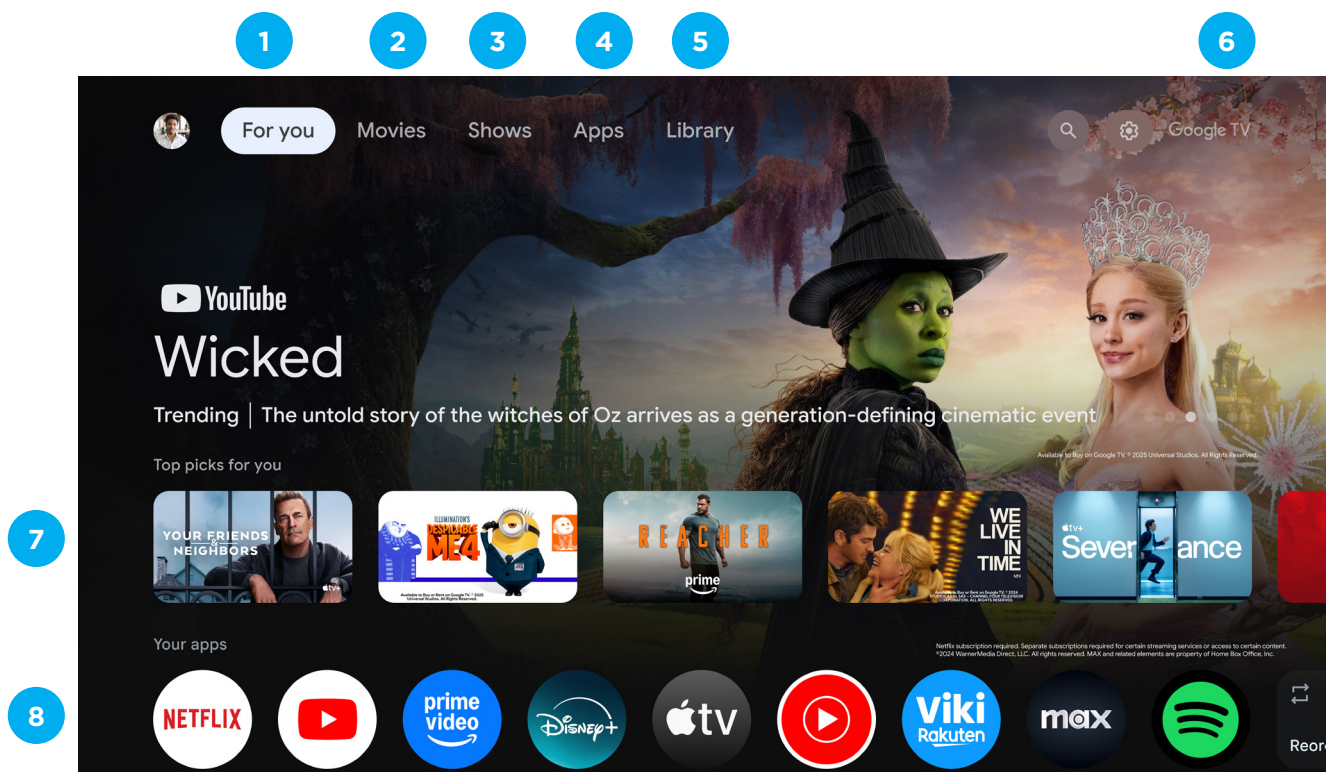


GOOGLE TV

Once you have completed initial setup, you will now enter the Google TV home screen.



GOOGLE TV(CONT.)

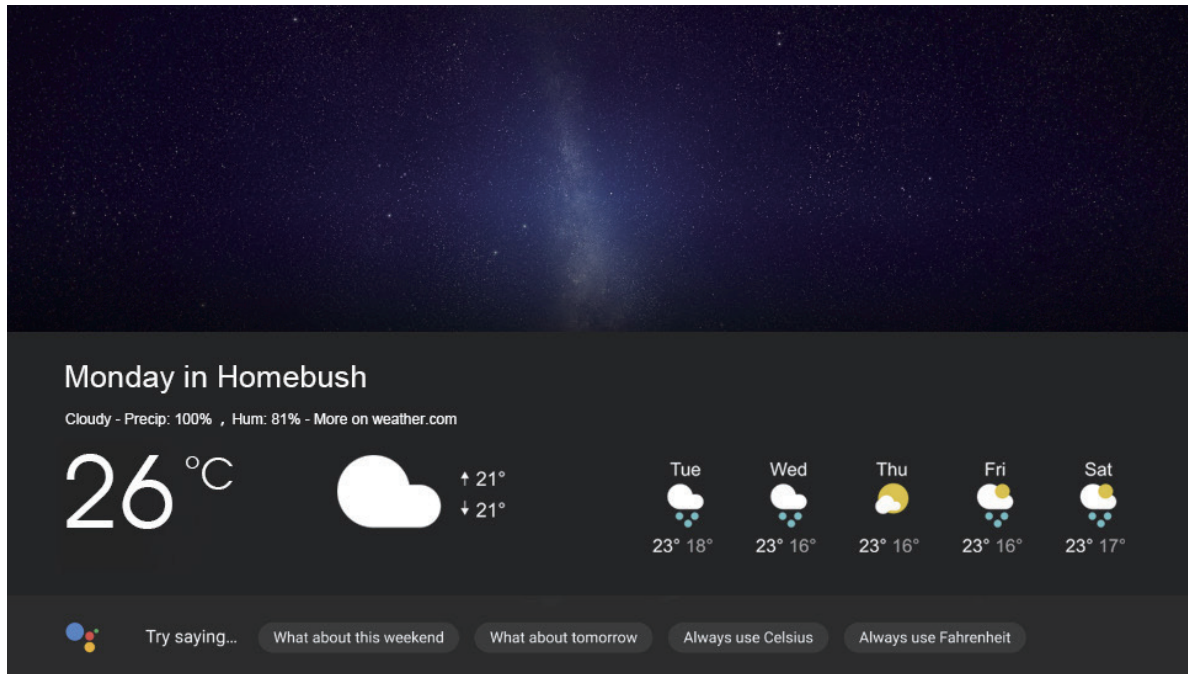


Press the Google Assistant button on your remote to do more on your TV with your voice, or select “Search” and type in what you are looking for.

1. **FOR YOU** - Main page for advertised TV shows, Live TV, Installed Apps, and top picks based on content recommendations tailored for you.
 - 7 - Each row past this point will display recommended content from the apps you already have installed.
 - 8 - Apps you have installed. At the end of this row of apps, Select the + box and add your app that you have downloaded and installed to the home screen of your Google TV.
2. **MOVIES** - This menu is all movies recommended for you to watch.
3. **SHOWS** - This menu is all TV shows recommended for you to watch.
4. **APPS** - to search for and download/install onto your Google TV.
5. **LIBRARY** - All installed app will appear in this menu, including updates and more.
6. **PROFILE** - Select this option if you want to access:
 - + Add or Manage Google Account
 - Settings
 - Date & Time
 - TV Inputs
 - Picture (TV Display)

GOOGLE ASSISTANT

Do more on your TV with your voice. Use the Google Assistant function to quickly search 400,000+ movies and shows, get recommendations to match your mood, control smart home devices, and more.



Ask Google to search for the latest blockbuster, stream shows, or open multiplayer games. Have it dim the lights by connecting smart home devices. Manage tasks and see your calendar. Or ask it questions and see the answers on your TV.

TO HAVE GOOGLE ASSISTANT NEED DOWNLOAD THE APP.

VOICE CONTROL FUNCTION - GOOGLE TV Remote Control - App

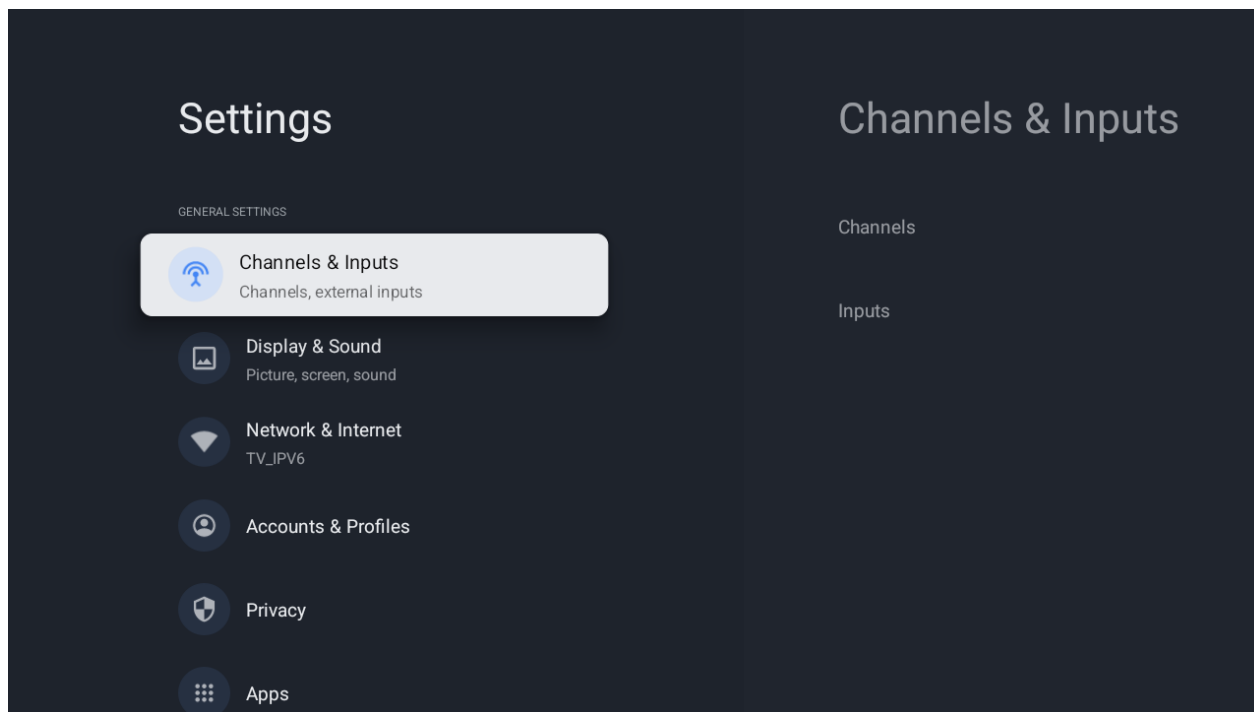
If you want to control your TV via your smart device. Search for:

“Google TV or Google Home” app and download. Once following prompts to connect your smart device to your Google TV, you will then be able to control your TV from your smart phone.

MENU

To access SETTINGS menu:

1. Select Profile Icon menu
2. Select Settings



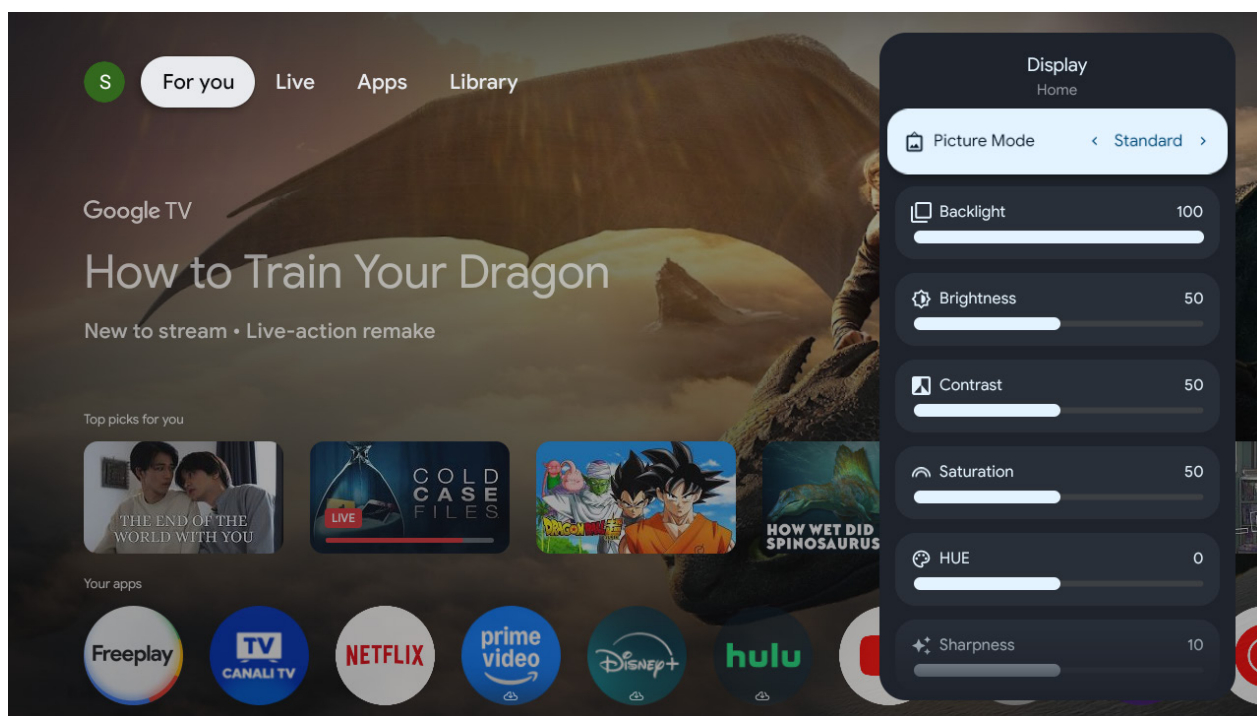
SETTINGS AVAILABLE ARE:

- **Channels & Inputs** - Live TV* and TV inputs menu
- **Display & Sound** - Picture and Audio settings
- **Network & Internet** - Wi-Fi or Ethernet connection settings
- **Accounts & Sign in** - Google Account settings
- **Privacy**
- **App**
- **System**
- **Accessibility**
- **Remotes and accessories**
- **Help and feedback**

DISPLAY MENU

To access **DISPLAY** menu:

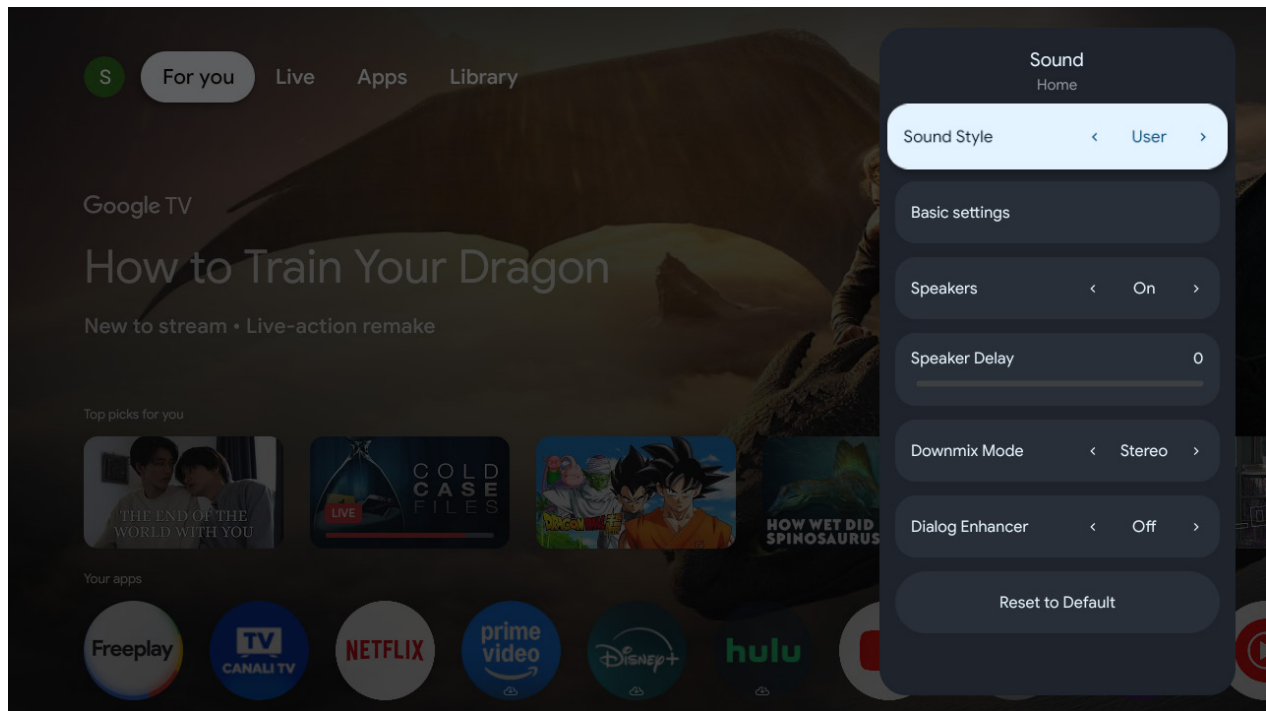
1. Select **Profile** Icon menu
2. Select **Settings**
3. Go down and select **Display & Sound**.
4. Then select **DISPLAY**



SOUND MENU

To access **SOUND** menu:

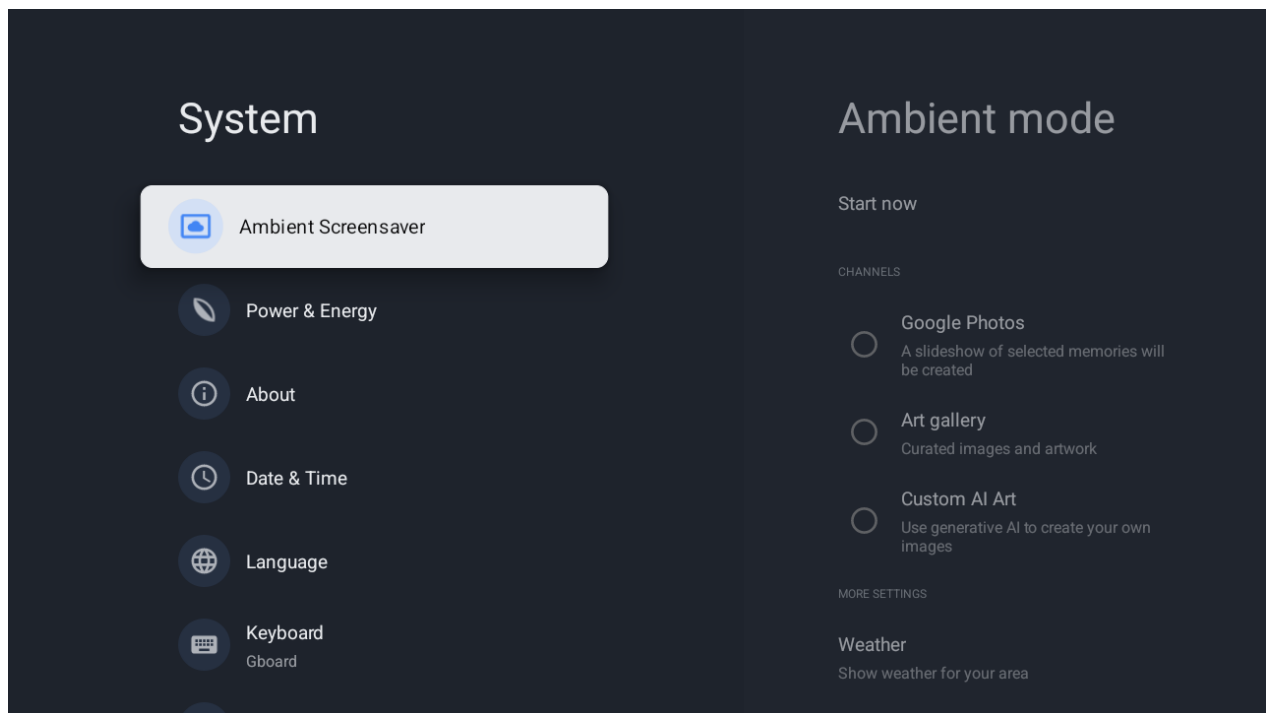
1. Select **Profile** Icon menu
2. Select **Settings**
3. Go down and select **Display & Sound**.
4. Then select **Sound**



SYSTEM MENU

To access **SYSTEM** menu:

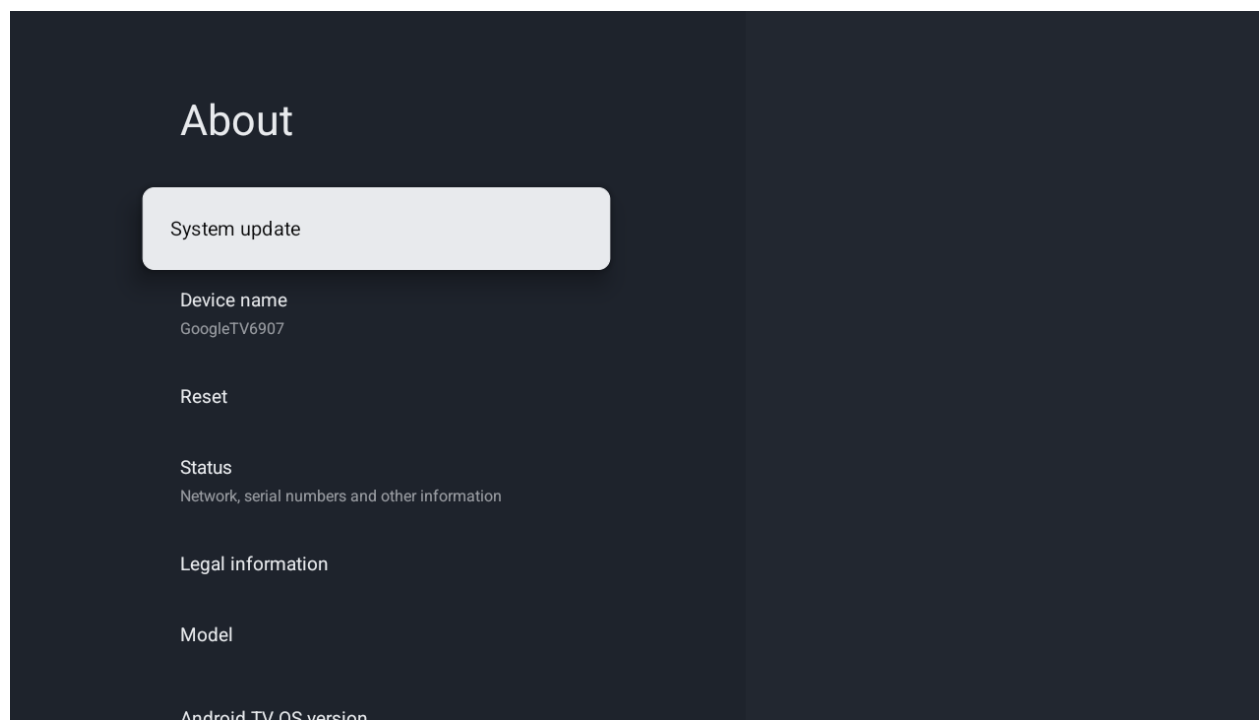
1. Select **Profile** Icon menu
2. Select **Settings**
3. Go down and select **System**.



ABOUT MENU

To access **About** menu:

1. Select **Profile** Icon menu
2. Select **Settings**
3. Go down and select **About**.

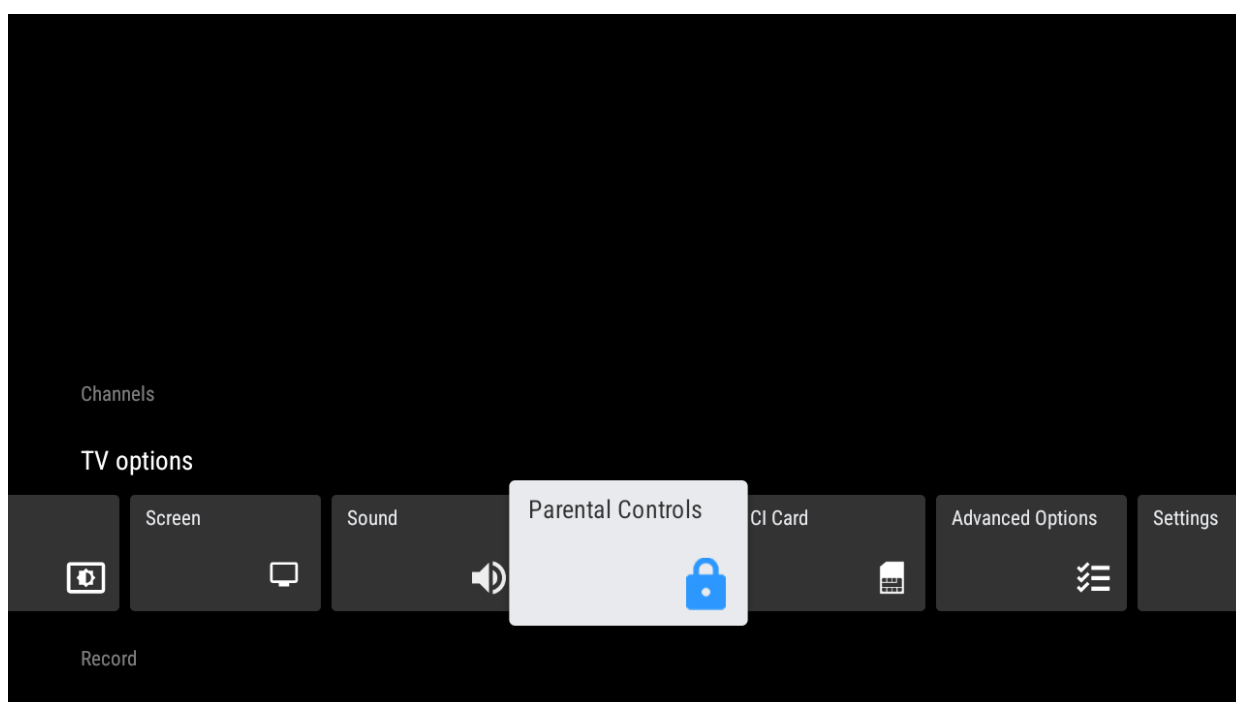
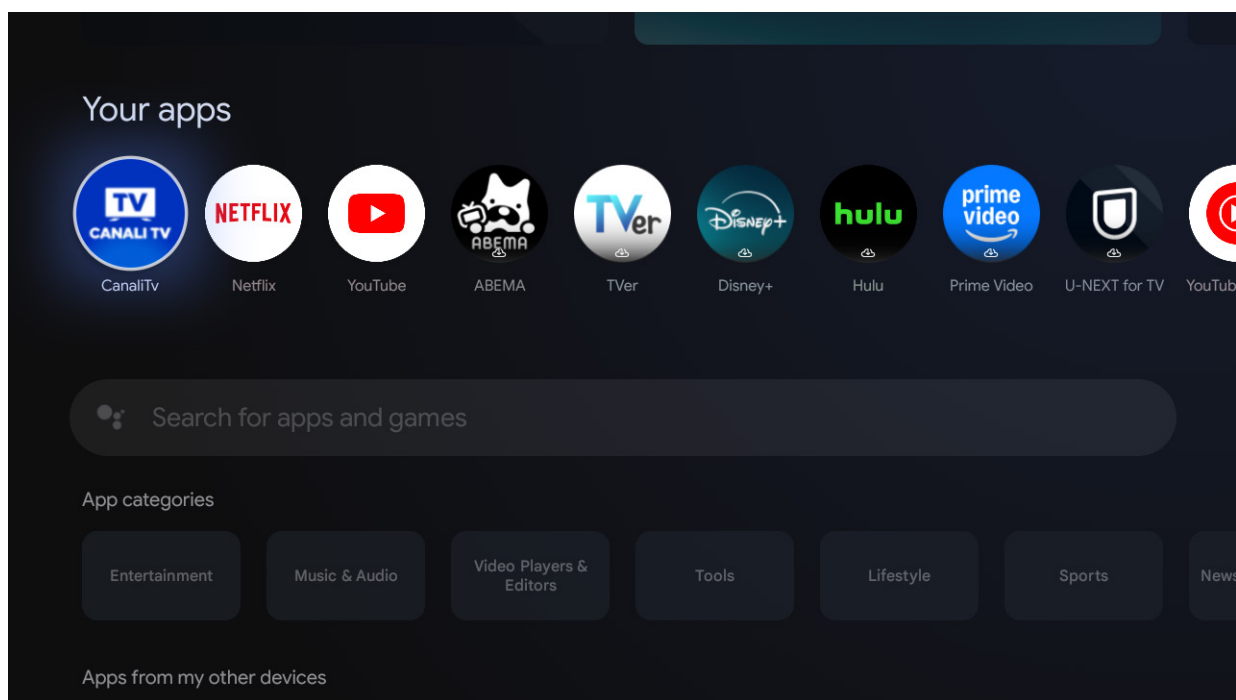


PARENTAL CONTROL

To access PARENTAL CONTROL menu,

1. Go down and select Live TV* APP
2. Select setting icon
3. Move to Parent controls.
4. Press OK, then input your password to open Parent controls menu.

Note: The password for parental control is set based on your Google account. If you forget password, you can reset it by your Google account.



FAQs

GENERAL PROBLEMS WITH TV SET

Symptoms	Items to check and actions to follow
"ghost" or double image	This may be caused by obstruction to antenna due to high rise buildings or hills. Using a highly directional antenna may improve the picture.
No power	• Check if the TV's AC power cord is plugged into the outlet. • Unplug the TV, wait for 60 seconds. Then reinsert plug into the outlet and turn on the TV again.
No picture	• Check antenna connections at the rear of the TV to see if it is properly connected to the TV. • Possible broadcast station trouble. Try another channel. • Adjust the contrast and brightness setting. • Check the Closed Captions control. Some TEXT modes could block the screen.
Good picture but no sound	• Increase the volume level by pressing the VOL+ button on the remote control or on the TV side control panel. • Press the MUTE button on the remote control to ensure mute is off.
Good sound but poor color	Adjust the contrast, color and brightness settings
Snowy picture and noise	Check the antenna connection
Horizontal dotted line	This may be caused by electrical interference (e.g. hair dryer, near-by neon lights, etc.) Turn off the equipment.
Television not responding to remote control	• Check whether the batteries are working. Replace if necessary. • Clean the remote control sensor lens on the TV. • You can still use the buttons on the side of your TV.
Pixels (dots) that are always dark or always lit	Your TV is precision-manufactured using an extremely high level of technology. However, sometimes pixels may not display correctly. These types of occurrences are inherent to this type of product and do not constitute a defective product.

FAQs

TURN OFF SUBTITLES ON LIVE TV?

To turn off subtitles on your Google TV, while watching Live TV*:

1. While watching Live TV*, press “MENU” on remote control.
2. Go down and select “Subtitle”.
3. Switch all choices of subtitles to OFF.

Once all options for subtitle are switched off, then you can exit and continue watching Live TV*!

If the Subtitle persists to appear, you may need a software update or for further assistance please contact our customer support centre.

My remote Control isn't pairing with my GOOGLE TV?

If your remote control is not pairing or becomes disconnected, please reconnect it and pair it again in the Settings menu:

1. Press Settings Icon
2. Select “Remotes & Accessories”
3. Select “Pair Accessory”
4. Follow the onscreen instructions to pair your remote. Once you detect your Bluetooth Remote control, Press OK on remote control to select it and pair.

If it doesn't connect, try the process again until it pairs, otherwise contact our call centre.

NOTE: You can still use your remote control without pairing. However, Google Assistant will not be available until the remote control is paired.

GOOGLE TV Remote Control - App

If you want to control your TV via your smart device. Search for:

“Google TV or Google Home” app and download. Once following prompts to connect your smart device to your Google TV, you will then be able to control your TV from your smart phone.

Italiano



Trattamento del dispositivo elettrico od elettronico a fine vita (Applicabile in tutti i paesi dell'Unione Europea e in quelli con sistema di raccolta differenziata)

Il simbolo del cassonetto barrato riportato sull'apparecchiatura indica che il prodotto alla fine della propria vita utile deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti. L'utente dovrà pertanto conferire l'apparecchiatura integra dei componenti essenziali giunta a fine vita agli idonei centri di raccolta differenziata dei rifiuti elettronici ed elettrotecnici, oppure riconsegnarla al rivenditore al momento dell'acquisto di nuova apparecchiatura di tipo equivalente, in ragione di uno a uno, oppure 1 a zero per le apparecchiature aventi lato maggiore inferiore a 25cm.

Assicurandovi che questo prodotto sia smaltito correttamente, voi contribuirete a prevenire potenziali conseguenze negative per l'ambiente e per la salute che potrebbero altrimenti essere causate dal suo smaltimento inadeguato. Il riciclaggio dei materiali aiuta a conservare le risorse naturali. Per informazioni più dettagliate circa il riciclaggio di questo prodotto, potete contattare l'ufficio comunale, il servizio locale di smaltimento rifiuti oppure il negozio dove l'avete acquistato.

Chiunque abbandona o cestina questo apparecchio e non lo riporta in un centro di raccolta differenziata per rifiuti elettrici-elettronici è punito con la sanzione amministrativa pecuniaria prevista dalla normativa vigente in materia di smaltimento abusivo di rifiuti di cui al D.Lgs n. Decreto Legislativo N°49 del 14 Marzo 2014.

English



Disposal of old electrical & electronic equipment (Applicable in the European Union and other European countries with separate collection systems)

This symbol on the product or in its packaging indicates that this product shall not be treated as household waste. Instead it shall be handed over to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. The recycling of materials will help to conserve natural resources. For more detailed information about recycling of this product, please contact your local city office, your household waste disposal service or the shop where you purchased the product.

Français



Traitement des appareils électriques et électroniques en fin de vie (Applicable dans les pays de l'Union Européenne et aux autres pays européens disposant de systèmes de collecte sélective)

Ce symbole, apposé sur le produit ou sur son emballage, indique que ce produit ne doit pas être traité avec les déchets ménagers. Il doit être remis à un point de collecte approprié pour le recyclage des équipements électriques et électroniques. En s'assurant que ce produit est bien mis au rebus de manière appropriée, vous aiderez à prévenir les conséquences négatives potentielles pour l'environnement et la santé humaine. Le recyclage des matériaux aidera à conserver les ressources naturelles. Pour toute information supplémentaire au sujet du recyclage de ce produit, vous pouvez contacter votre municipalité, votre déchetterie ou le magasin où vous avez acheté le produit.

Español



Tratamiento de los equipos eléctricos y electrónicos al final de su vida útil (Aplicable en la Unión Europea y en países europeos con sistemas de recogida selectiva de residuos)

Este símbolo en su equipo o su embalaje indica que el presente producto no puede ser tratado como residuos domésticos normales, sino que deben entregarse en el correspondiente punto de recogida de equipos eléctricos y electrónicos. Asegurándose de que este producto es desechado correctamente, Ud. Está ayudando a prevenir las consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud humana que podrían derivarse de la incorrecta manipulación de este producto. El reciclaje de materiales ayuda a conservar las reservas naturales. Para recibir información detallada sobre el reciclaje de este producto, por favor, contacte con su ayuntamiento, su punto de recogida más cercano o el distribuidor donde adquirió el producto.

Deutsch



Entsorgung von gebrauchten elektrischen und elektronischen Geräten (Anzuwenden in den Ländern der Europäischen Union und anderen europäischen Ländern mit einem separaten Sammelsystem für diese Geräte)

Das Symbol auf dem Produkt oder seiner Verpackung weist darauf hin, dass dieses Produkt nicht als normaler Haushaltsabfall zu behandeln ist, sondern an einer Annahmestelle für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten abgegeben werden muss. Durch Ihren Beitrag zum korrekten Entsorgen dieses Produkts schützen Sie die Umwelt und die Gesundheit Ihrer Mitmenschen. Umwelt und Gesundheit werden durch falsches Entsorgen gefährdet. Materialrecycling hilft den Verbrauch von Rohstoffen zu verringern. Weitere Informationen über das Recycling dieses Produkts erhalten Sie von Ihrer Gemeinde, den Kommunalen Entsorgungsbetrieben oder dem Geschäft, in dem Sie das Produkt gekauft haben.

Ayonz Central Ltd
20 HARCOURT STREET
DUBLIN 2 D02 H364 IRELAND
Prodotto in China





www.qbell.it

The manufacturer has the right to make changes respect the present user manual

Q B E L L  |  Google TV

43" FULL HD SMART TV

QT430FGT



INSTRUKCJA OBSŁUGI

Proszę dokładnie przeczytać to instrukcje przed użyciem i zachować je na przyszłość.

Zawartość

Bezpieczeństwo ogólne	4
Harmonogram techniczny	16
Specyfikacja	17
Instalacja	18
Kontrole i połączenia	20
Zdalne sterowanie	22
Początkowa konfiguracja	25
Wi-Fi	27
Google	27
Akceptacja - Warunki korzystania z usługi	28
Konfiguracja Asystenta Google	29
Google HOME	30
Instalacja kanału	32
Disclaimer	32
Google TV™	33
Dashboard	34
Google Assistant	35
MENU	36
Wyświetlacz	37
Dźwięk	38
System	39
Informacje	40
Kontrola rodzicielska	41
FAQs	42

OGÓLNE INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA

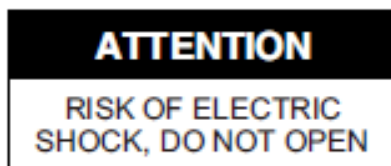
Uważnie przeczytaj tę instrukcję obsługi, ponieważ zawiera ważne informacje dotyczące bezpieczeństwa, użytkowania i konserwacji urządzenia. Przechowaj podręcznik do przyszłych referencji.

1. Odłącz wtyczkę od gniazda ściennego w przypadku długiego okresu nieużytkowania. Odłącz wtyczkę i kabel antenowy nawet w przypadku silnych burz.
2. Nie wyciągaj kabla, aby wyciągnąć wtyczkę z gniazda.
3. Nie spoczywaj ciężkich przedmiotów na kablach.
4. Nie zginaj ani nie wężłaj kabli.
5. Ekran telewizora jest wykonany z kruchego materiału, dlatego nie powinien być poddawany uderzeniu lub ciśnieniu, aby uniknąć uszkodzeń. Jeśli jest uszkodzony, usunąć wtyczkę z gniazda i skontaktuj się z centrum serwisowym. Jeśli płyn wyjdzie z panelu, należy być ostrożny i nie pozwolić, aby wchodził w kontakt z oczami i ustami, skontaktuj się z lekarzem, jeśli to konieczne.
6. Wyłącz i odłącz od sieci przed czyszczeniem i konserwacją. Do czyszczenia użyj tylko czystej suchej szmatki. Nie używaj agresywnych detergentów, takich jak rozcieńczacze, alkohol, benzyna.
7. Umieść urządzenie na stabilnej powierzchni, która może wytrzymać jego wagę. Jeśli używasz telefonu komórkowego, musi on być na tyle silny i duży, aby zapobiec występowaniu telewizora poza krawędzie szafy. Jeśli jest zamocowany do ściany, postępuj zgodnie z instrukcjami poprawnego zamocowania, aby uniknąć niebezpieczeństwa. Nie umieszczaj telewizora w wysokich pozycjach (meble, półki, półki), chyba że są one poprawnie przymocowane do ściany. Nie umieszczaj żadnych wyrobów włókienniczych ani podobnych między telewizorem a meblami. Należy poinformować dzieci o zagrożeniach, aby zapobiec ich wspinaczeniu się na meble, aby dotrzeć do telewizora i jego akcesoriów.

OGÓLNE INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA

8. Zostaw odpowiednią przestrzeń po bokach telewizora, aby zapewnić odpowiednią wentylację.
9. Nie narażać telewizora na bezpośrednie światło słoneczne, źródła ciepła lub nagie źródła płomienia (świece)
10. Żadne przedmioty zawierające płyny, takie jak wazony, nie powinny być umieszczane na telewizorze. Unikaj narażenia na krople i rozpryski wody.
11. Podłącz tylko do gniazdka sieciowego, które jest zgodne z obowiązującymi przepisami i zgodnie z danymi tablicy ratingowej telewizora. gniazdka sieciowe musi być blisko i łatwo dostępne, aby odłączyć telewizor w przypadku niebezpieczeństwa. Jeśli telewizor nie ma określonego przełącznika wyłączania, aby wyłączyć telewizor, odłącz wtyczkę sieciową.
12. Nie wkładaj przedmiotów jakiegokolwiek rodzaju do gniazd telewizora ze względu na niebezpieczeństwo wstrząsu elektrycznego. Jeśli telewizor nie ma określonego przełącznika wyłączania, aby wyłączyć telewizor, odłącz wtyczkę sieciową.
13. Nie wkładaj przedmiotów jakiegokolwiek rodzaju do gniazd telewizora ze względu na niebezpieczeństwo wstrząsu elektrycznego.
14. Przeczytaj uważnie tę instrukcję przed użyciem telewizora.
15. Zachowaj tę instrukcję, pełną kartę gwarancyjną, kwitancję i opakowanie produktu. Instrukcje dotyczące środków ostrożności zmniejszają ryzyko pożaru, wstrząsu elektrycznego i obrażeń, jeśli są prawidłowo przestrzegane. Proszę przestrzegać wszystkich instrukcji i zwrócić uwagę na wszystkie ostrzeżenia.

OGÓLNE INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA



Ostrzeżenie: Aby zmniejszyć ryzyko porażenia prądem, nie zdejmuj osłony. Nie zawiera ona użytecznych części dla użytkownika. W celu uzyskania pomocy należy zwrócić się do wykwalifikowanego personelu.

Nie należy zdejmować osłony (lub tyłu) urządzenia, aby uniknąć ryzyka porażenia prądem.

Urządzenie to musi być serwisowane wyłącznie przez wykwalifikowany personel serwisowy.



Błysk piorunowy z symbolem wewnątrz trójkąta ma na celu ostrzeżenie przed nieizolowanym niebezpiecznym napięciem w obudowie produktu, które może mieć wystarczającą wielkość, aby generować ryzyko porażenia prądem dla osób.



Wykrzyknik w trójkącie ma na celu ostrzeżenie o obecności ważnych instrukcji obsługi i konserwacji w dokumentach dołączonych do produktu.



Aby uniknąć ewentualnego uszkodzenia słuchu, ograniczyć czas słuchu do dużej głośności.

OGÓLNE INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA

Ostrzeżenie

1. Użyj mebli lub stojaków zalecanych przez producenta.
2. Produkt musi być zainstalowany na powierzchni, która prawidłowo utrzymuje jego wagę.
3. Upewnij się, że produkt spoczywa całkowicie na powierzchni, na której jest zainstalowany.
4. Nie umieszczaj produktu na wysokiej szafce bez stabilnego zamocowania szafki ani produktu.
5. To zapobiegnie upadku telewizora.
6. Nie należy umieszczać produktu na wierzchu tkanin przewodzących lub łatwopalnych lub innych materiałów.
7. Upewnij się, że dzieci nie wspinają się na meble lub podpórę, w której jest zainstalowany telewizor, z zamiarem zbliżenia się do niego, unikając w ten sposób ryzyka upadku podpory lub produktu;
wszelkie operacje na telewizorze muszą być wykonywane przez osobę dorosłą.

Ostrzeżenie

1. Nie narażaj tego urządzenia na deszcz lub wilgoć, ponieważ może to spowodować pożar lub porażenie prądem elektrycznym.
2. Nie należy manipulować ani modyfikować produktu w żaden sposób.
3. Używaj tylko akcesoriów opisanych i zalecanych przez producenta.
4. Proszę nie narażać produktu na bezpośredni kontakt z wodą.
5. Nie należy umieszczać na wierzchu produktu żadnych przedmiotów, w tym pojemników na ciecz, takich jak szklanki.
6. Należy uważać podczas wymiany baterii pilota zdalnego sterowania; nieprawidłowa instalacja może prowadzić do ryzyka wybuchu. Wymienić na ten sam lub równoważny typ baterii.

OGÓLNE INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA

Instalacja

16. Aby zainstalować telewizor, postępuj zgodnie z instrukcjami zawartymi w niniejszej instrukcji. Produkt ten musi być umieszczony na wystarczająco stabilnej powierzchni; Nieprawidłowa instalacja jest potencjalnie niebezpieczna, ponieważ telewizor może upaść i spowodować obrażenia. Bądź bardzo ostrożny wokół dzieci.
17. Przed zainstalowaniem produktu należy upewnić się, że napięcie wyjściowe odpowiada napięciu wskazanemu na tylnej etykiecie telewizora, w której wyświetlane są specyfikacje elektryczne.
18. Nie używać uszkodzonego przewodu zasilającego lub wtyczki, ani gniazdka z luźnym połączeniem. To może spowodować porażenie elektryczne.
19. Nie podłączaj wielu urządzeń do tego samego gniazda. Może to spowodować przegrzanie się wylotu i spowodować pożar. Upewnij się, że gniazdo jest łatwo dostępne podczas obsługi telewizora.
20. Nie zginać, owijać ani skręcać przewodu zasilającego nadmiernie.
21. Nie pozwól, aby cokolwiek spoczywało na kablu zasilającym i kablu antenowym. Może to spowodować pożar lub porażenie elektryczne.
22. Nie używaj przewodu zasilającego w pobliżu urządzeń wytwarzających ciepło, takich jak grzejniki, piece lub żelazka. Nadmierne ciepło może stopić izolację i odsłonić żywe przewody, powodując pożar lub porażenie prądem.
23. Odłącz telewizor podczas burzy błyskawicznej lub nieużywany przez długi czas. W przeciwnym razie może to spowodować pożar lub porażenie prądem.
24. Nie blokuj otworów wentylacyjnych produktu przedmiotami takimi jak gazety, obrusy, zasłony. Nie wkładaj przedmiotów do gniazd dostępnych po bokach i z tyłu telewizora, ponieważ może to spowodować wzrost temperatury wewnątrz telewizora i spowodować pożar.

OGÓLNE INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA

25. Jeśli zauważysz niezwykle zapachy lub dym pochodzący z telewizora, natychmiast odłącz kabel zasilający ze gniazdka i skontaktuj się z centrum serwisowym. W przeciwnym razie może to spowodować pożar lub porażenie prądem.

26. W przypadku nieużywania telewizora przez długi czas lub gdy trzeba go przenieść, należy odłączyć kabel zasilający od gniazdka.

27. Telewizor powinien być czyszczony okresowo. W przeciwnym razie pył może gromadzić się z czasem i spowodować wzrost temperatury wewnątrz telewizora lub pogorszenie izolacji połączeń, co z kolei może spowodować pożar elektryczny.

28. Produkt nie jest przeznaczony do stosowania przez osoby (w tym dzieci) o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub psychicznych, lub małe dzieci w każdym wieku, chyba że nadzorowany jest przez osobę dorosłą odpowiedzialną za ich bezpieczeństwo.

29. Baterie pilota zdalnego sterowania powinny być wyjęte tylko przez osobę dorosłą, należy trzymać je w pobliżu zasięgu niemowląt i dzieci. Jeśli dziecko połknęło baterię, należy natychmiast zwrócić się o pomoc medyczną.

30. Baterie nie powinny być narażone na bezpośrednie działanie promieni słonecznych lub ciepła.

31. Aby czyścić telewizor, nie należy używać chemikaliów, detergentów ani mokrych ściereczek, należy użyć suchej szmatki w celu oczyszczenia go ze śladów lub kurzu i dopiero po odłączeniu produktu ze gniazdka elektrycznego.

32. Skontaktuj się z wykwalifikowanym centrum serwisowym w celu wszelkich wymaganych napraw lub innych usług.

OGÓLNE INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA

Ostrzeżenie

1. Zdecydowanie zalecamy zablokowanie telewizora do stojaka, na którym jest zainstalowany.
2. W ten sposób można zapobiec wypadkom spowodowanym przewróceniem się mebli lub telewizora.
3. Aby uniknąć ryzyka poważnych urazów, zdecydowanie zalecamy, aby produkt był trwale przymocowany do ściany lub innej odpowiedniej powierzchni.
4. Łączniki nie są dołączone, ponieważ powierzchnie wykonane z różnych materiałów wymagają różnych mocowań. Proszę skontaktować się z wykwalifikowanym personelem.
5. Jeśli telewizor nie jest umieszczony wystarczająco stabilnie, może być potencjalnie niebezpieczny z powodu przypadkowego upadku. Wielu urazów, zwłaszcza u dzieci, można uniknąć, stosując proste środki ostrożności, takie jak:
6. Użyj mebli lub stojaków zalecanych przez producenta.
7. Produkt musi być zainstalowany na stojaku, który może utrzymać wagę i rozmiar telewizora.
8. Upewnij się, że produkt spoczywa całkowicie na powierzchni, na której jest zainstalowany.
9. Nauczanie dzieci o zagrożeniach, jakie mogą wynikać ze wspinaczki na meble w celu osiągnięcia.

Pamiętaj, aby umieścić produkt zgodnie z następującymi względami:

33. Preferuj suche powierzchnie w dobrze wentylowanych miejscach.
34. Nie narażać na działanie promieni słonecznych i innych źródeł ciepła.
35. Nie narażać na kontakt z wodą lub innymi cieczami.
36. Chronić przed kurzem i zanieczyszczeniami.
37. Nie instaluj telewizora na meblach o ograniczonej przestrzeni, takich jak regały książkowe.
38. Nie instalować telewizora w pobliżu źródeł ciepła, takich jak grzejniki, piece lub inne urządzenia wytwarzające ciepło.

OGÓLNE INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA

- 39. Nie umieszczaj pojemników z płynami obok telewizora; Jeśli ciecz spadnie i wniknie do wnętrza obudowy, może spowodować zwarcie, pożary lub wstrząsy elektryczne.
- 40. Nie umieszczaj małych metalowych przedmiotów na górze urządzenia; jeśli takie przedmioty przenikają do obudowy telewizora, może to spowodować zwarcie, pożar lub porażenie prądem.
- 41. Nie używać ani przechowywać materiałów łatwopalnych lub palnych w pobliżu urządzenia. To może spowodować pożar lub eksplozję. Nie umieszczaj otwartych płomieni, takich jak zapalone świece, papierosy lub kadzidła na górze telewizora.
- 42. Zaleca się, aby antena była zainstalowana z dala od gniazdka; Należy skontaktować się z profesjonalnym technikiem anteny, aby zainstalować antenę, aby uniknąć nieprawidłowej instalacji, która może spowodować pożar, porażenie elektryczne lub poważne obrażenia.
- 43. Zainstaluj urządzenie w rozsądnej odległości od ściany, aby zapewnić wystarczającą wentylację.
- 44. Podłącz zasilacz telewizora do łatwo dostępnego i łatwego do odłączenia gniazda.
- 45. Nie używać tego urządzenia w pobliżu wody. Na przykład nie należy używać w pobliżu wanny do pralni, w mokrej piwnicy, w pobliżu basenu lub tym podobnego.
- 46. Czyścić urządzenie tylko suchymi ścierkami.
- 47. Nie blokować otworów wentylacyjnych. Zainstalować zgodnie z instrukcjami producenta. Szczeliny i otwory z tyłu lub na dole służą do wentylacji, aby zapewnić niezawodne działanie telewizora i chronić go przed przegrzaniem. Nie blokować ani zakrywać tych otworów. Nie blokuj otworów, umieszczając telewizor na łóżku, sofa lub podobne powierzchnie.
- 48. Nie instalować tego urządzenia w pobliżu źródeł ciepła, takich jak grzejniki, wentylacje grzewcze, piece lub inne urządzenia (w tym wzmacniacze), które wytwarzają ciepło.

OGÓLNE INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA

49. Nie zmieniaj celu bezpieczeństwa spolaryzowanej lub uziemiającej wtyczki. Spolaryzowana wtyczka ma dwa ostrza z jednym szerszym od drugiego. Wtyczka uziemiająca ma dwa ostrza i trzeci zęb uziemiający. Największa lamela lub trzeci biegun pełnią funkcję ochronną. Jeśli dostarczona wtyczka nie pasuje do gniazdka, skonsultuj się z elektrykiem w celu wymiany przestarzałego gniazdka.

50. Chroń kabel zasilający przed chodzeniem lub szczygnięciem, szczególnie w wtyczkach, pojemnikach wygodnych i miejscu, w którym przewód wychodzi z urządzenia.



51. Używaj wyłącznie akcesoriów określonych przez producenta.

52. Stosować wyłącznie z wózkiem, stojakiem, statywem, uchwytem lub stołem określonym przez producenta lub sprzedawanym wraz z urządzeniem. Podczas korzystania z wózka należy zachować ostrożność podczas przesuwania wózka i urządzenia razem, aby uniknąć obrażeń spowodowanych przewróceniem się. Zespół wózka telewizyjnego musi być przesuwany z ostrożnością. Szybkie zatrzymanie, nadmierna siła i nierówne powierzchnie mogą spowodować przewrócenie się wózka i telewizora.

53. Odłączyć ten aparat od zasilania podczas burzy piorunowych lub gdy nie będzie używany przez długi czas. Aby uzyskać dodatkową ochronę odbiornika telewizora podczas burzy błyskawicznej lub gdy nie jest on używany przez dłuższy czas, odłącz go od gniazdka ściany i odłącz antenę lub kable. Zapobiegnie to uszkodzeniu telewizora spowodowanemu piorunem lub przepięciami zasilania.

54. Naprawy należy przeprowadzić wyłącznie przez wykwalifikowany personel serwisowy. Konserwacja jest wymagana, jeśli urządzenie zostało uszkodzone w jakikolwiek sposób, np. uszkodzenie przewodu zasilającego lub wtyczki, rozlane ciecze lub przedmioty wpadły do urządzenia, urządzenie było narażone na deszcz lub wilgoć, jeśli nie działa normalnie lub zostało upuszczone.

OGÓLNE INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA

55. Ten telewizor powinien być obsługiwany wyłącznie z rodzajem źródła zasilania wskazanego na tablicy typowej. Jeśli nie jesteś pewien rodzaju zasilania w domu, skontaktuj się z dealerem lub lokalnym dostawcą energii. Aby uzyskać zasilanie baterii pilota telewizora, zapoznaj się z instrukcją obsługi.

56. Telewizor nie powinien być narażony na kapającą lub rozpryskującą się wodę. Nie umieszczaj w telewizorze przedmiotów wypełnionych płynami, takich jak wazony.

57. Nigdy nie wpychaj żadnego rodzaju przedmiotów do telewizora przez otwory, ponieważ mogą one dotknąć niebezpiecznych punktów napięcia lub innych elementów elektrycznych, które mogą spowodować pożar lub porażenie prądem. Nie należy rozlać żadnego rodzaju płynów na telewizor.

58. Przed czyszczeniem odłączyć telewizor z gniazdka sieciowego. Nie stosować płynnych ani agresywnych detergentów. Do czyszczenia należy użyć wilgotnej szmatki.

59. Nie umieszczać telewizora w pobliżu lub na górze grzejników lub innych źródeł ciepła. Nie umieszczaj telewizora w miejscach wbudowanych, takich jak regały na książki lub półki, chyba że zapewniono odpowiednią wentylację lub postępuj zgodnie z instrukcjami producenta.

60. Nie umieszczaj telewizora na niestabilnym wózku, stojaku, statywie, uchwycie lub stole. Telewizor może upaść, powodując poważne obrażenia lub uszkodzenie urządzenia.

61. Nie próbuj samodzielnie naprawiać telewizora. gdyż otwieranie lub zdjęcie osłon może narażać użytkownika na niebezpieczne napięcie lub inne zagrożenia. Naprawy należy przeprowadzić wyłącznie przez wykwalifikowany personel serwisowy.

62. **OSTRZEŻENIE:** Aby uniknąć urazów, urządzenie musi być bezpiecznie przymocowane do podłogi lub ściany zgodnie z instrukcją montażu.

OGÓLNE INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA

Przetwarzanie i usuwanie baterii

1. UWAGA: nieprawidłowa wymiana baterii lub użycie baterii różnych typów nierównoważnych może spowodować wybuchy.
2. Bateria nie powinna być narażona na nadmierne ciepło, takie jak słońce, ogień lub podobne źródła.
3. Nie mieszaj różnych rodzajów baterii lub nowych baterii ze starymi.
4. Bateria musi być umieszczona zgodnie z prawidłową polaryzacją.
5. Jeśli bateria jest niska, należy ją wyjąć z produktu.
6. Akumulator należy usunąć bezpiecznie. W celu ochrony środowiska należy zawsze używać odpowiednich pojemników zbiorczych (skonsultuj się ze swoim dealerem).
7. Przechowywać baterie z dala od dzieci i zwierząt domowych. Tylko dorośli mogą dbać o baterie.
8. Nigdy nie wrzucać baterii do ognia ani nie narażać ich na działanie płomieni lub innych źródeł ciepła.
9. Postępuj zgodnie z instrukcjami bezpieczeństwa i użytkowania akumulatora.



Terminy HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface i logo HDMI są znakami towarowymi lub zarejestrowanymi znakami towarowymi HDMI Licensing Administrator, Inc.



OGÓLNE INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA

Czyszczenie i konserwacja

1. Odłącz urządzenie od gniazdka elektrycznego przed czyszczeniem.
2. Aby usunąć kurz, należy delikatnie przetrzeć miękką, wolną od wstrząsów szmatką.
3. W razie potrzeby użyj lekko wilgotnej szmatki.
4. Czyścić wtyczkę suchą szmatką w regularnych odstępach czasu.
5. UWAGA: Wilgoć i kurz mogą prowadzić do pożaru lub porażenia elektrycznego.
6. Należy uważać, aby nie używać płynów lub detergentów, które mogą dostać się do telewizora. (Płyn wewnątrz telewizora może spowodować awarię produktu, pożar lub porażenie prądem).
7. Nie należy czyścić ściernymi ścierkami i agresywnymi produktami, takimi jak środki odstraszające owady, rozpuszczalniki, rozcieńczalniki lub inne substancje, które mogą pogorszyć powierzchnię i wykończenie obudowy telewizora.

Szanowny Klient

Niniejszym producent Ayonz Central Ltd oświadcza, że urządzenie to jest zgodne z dyrektywami 2014/53 UE.

Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: www.qbell.it

HARMONOGRAM TECHNICZNY

Informacje	Wartość i precyzja			Jednostka
Nazwa lub znak towarowy dostawcy	Qbell			--
Identyfikator modelu dostawcy	QT430FGT			--
Klasa efektywności energetycznej dla standard Dynamic Range (SDR)	E			--
Zapotrzebowanie na moc w trybie włączonym Standard Dynamic Range (SDR)	42			W
Klasa efektywności energetycznej (HDR)	E			--
Zapotrzebowanie na moc w trybie włączonym High Dynamic Range (HDR) mode	42			W
Tryb wyłączenia, zapotrzebowanie na moc	0			W
Tryb czuwania, zapotrzebowanie na moc	≤0.5			W
Sieciowy tryb czuwania, zapotrzebowanie na moc	≤ 2			W
Kategoria wyświetlacza elektronicznego	telewizja			--
Stosunek wielkości	16	:	9	integer
Rozdzielczość ekranu (pikseli)	1920	x	1080	pixels
Ukośna ekranu	108			cm
Ukośna ekranu	43			inches
Widoczny obszar ekranu	4980			cm ²
Panel technology used	LED LCD			--
Automatic Brightness Control (ABC) available	NO			--
Dostępny czujnik rozpoznawania głosu	NO			--
Dostępny czujnik obecności w pokoju	NO			--
Częstotliwość odświeżania obrazu	60			Hz
Minimalna gwarantowana dostępność aktualizacji oprogramowania i oprogramowania firmware (do czasu):	8 year			--
Minimalna gwarantowana dostępność części zamiennych (do czasu):	7 year			--
Minimalne gwarantowane wsparcie produktu (do czasu):	12/30/2026			--
Typ zasilania:	Internal			--

SPECYFIKACJE

Urządzenie wyświetlające	43" Full HD Smart TV
Rezolucja	1920 x 1080
Kolory wyświetlania	16.7 million
Współczynnik kontrastu	800 : 1
Współczynnik aspektów	16 : 9
Software of Version	20251112_044813
Maksymalna moc transmisji WIFI	IEEE 802.11b 17±2 dBm at 11Mbps IEEE 802.11g 16±2 dBm at 54Mbps IEEE 802.11a 15±2 dBm at 54Mbps IEEE 802.11ac 14±2 dBm at MCS9 IEEE 802.11n - 2.4GHz Band/HT20: 15±2 dBm at MCS7 2.4GHz Band/HT40: 14±2 dBm at MCS7
Wyjście wejściowe	Tuner: DVB-T2, DVB-S2 RJ45 x1, HDMI x2, USB x2, OPTICAL Out x1, RF IN x2, CI+ x1, MINI AV IN x1, EARPHONE x1
Format odtwarzania multimedialnego w trybie USB	Movie: AVI, MP4, M4V, MOV, 3GP, 3G2, MKV, TS, TRP, TP, MTS, MPG, MPEG, DAT, VOB
	Music: MP3, OGG, FLAC, F4A, M4A, AAC, ADTS
	Photo: JPEG, BMP, PNG
Źródło energii	100-240V ~ 50/60Hz
Zużycie energii	75 W
Wymiary	Z podstawą: 955 x 223 x 607 mm (w x d x h)
	Bez podstawy: 955 x 60 x 559 mm (w x d x h)
Waga	Netto: 5 kg
	Brutto: 7.1 kg

UWAGA: Ten dokument służy wyłącznie do informacji, interfejs operacyjny podlega oprogramowaniu telewizora.

INSTALACJA

Zainstaluj stojak opisano poniżej lub jeśli chcesz go zamontować na ścianie, skontaktuj się z profesjonalnym instalatorem.

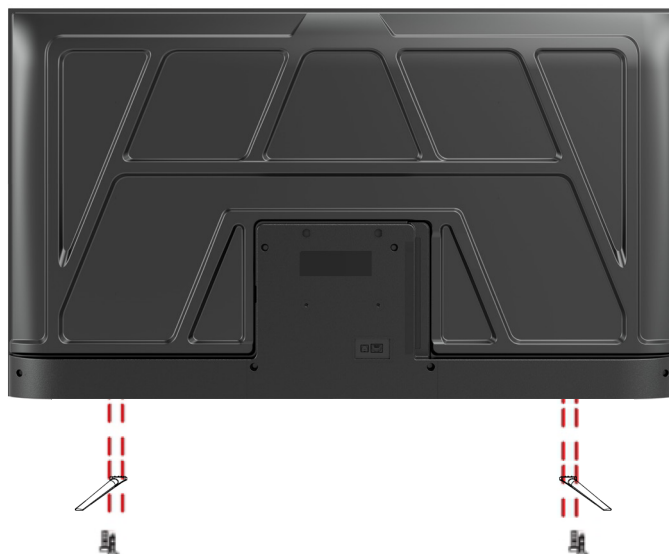
Prosimy upewnić się, że telewizor nie jest podłączony do gniazdka, a ponadto zalecamy skontaktowanie się z inną osobą do pomocy w następującym zadaniu.

Mocowanie stojaka

(Opcja instalacji wąskiego stojaka)

Krok 1

Umieść miękki materiał amortyzowany na górze płaskiej powierzchni, aby zapobiec uszkodzeniu panelu ekranu. Następnie umieść ekran telewizora płasko na górze, z stroną ekranu skierowaną do dołu, jak ilustrowano po prawej stronie.

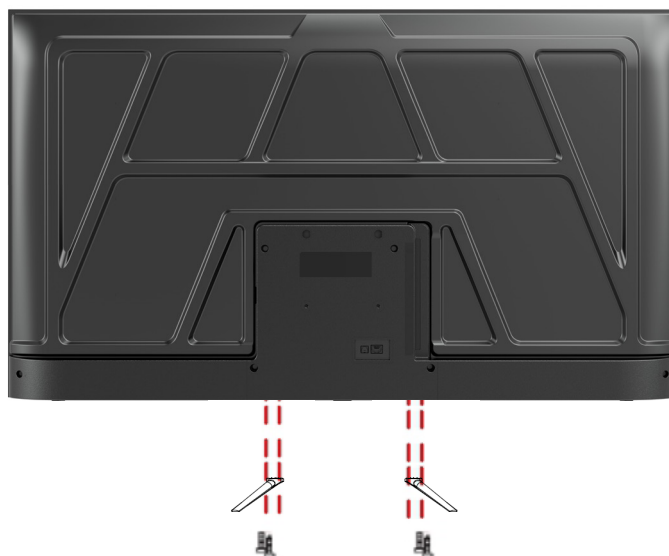


Krok 2

Wyrównać nogę stojaka do punktu montażu, jak ilustrowano poniżej

Krok 3

Dokręcić śruby (dołączone) śrubokrętem, aby przymocować stojak do panelu, jak ilustrowano po prawej stronie.



Ostrożność!

Nie należy stosować nadmiernej siły, ponieważ może to uszkodzić otwory śrubowe.

INSTALACJA (Cont.)

Instrukcje montażu na ścianie

Prosimy upewnić się, że telewizor nie jest podłączony do gniazdka, a ponadto zalecamy skontaktowanie się z inną osobą do pomocy w następującym zadaniu.

- Zalecamy skorzystanie z profesjonalnego instalatora, ponieważ nie ponosimy odpowiedzialności za ewentualne uszkodzenia produktu lub urazy samego siebie, jeśli montujesz telewizor sam.

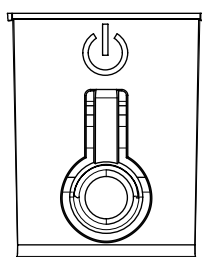
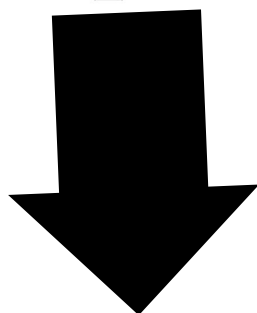
tył telewizora

VESA PATTERN: 100 x 100mm
M4x8mm and ST4x8mm Screws



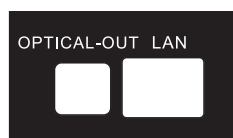
Notatka: Jeśli montujesz telewizor na ścianie, powinien to zostać wykonany przez wykwalifikowanego instalatora.

URZĄDZENIA STERUJĄCE I POŁĄCZENIA



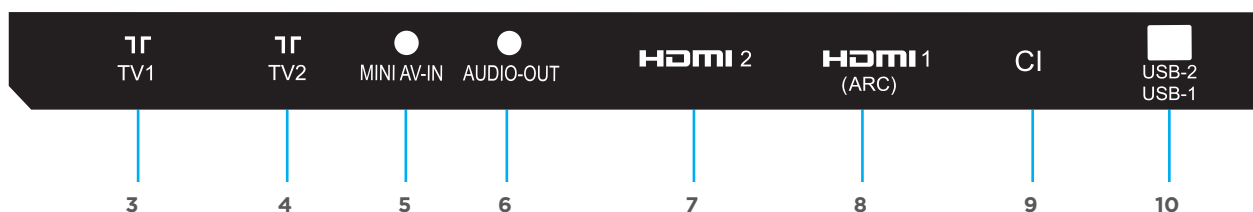
POWER ON/OFF

URZĄDZENIA STERUJĄCE I POŁĄCZENIA



1

2



3

4

5

6

7

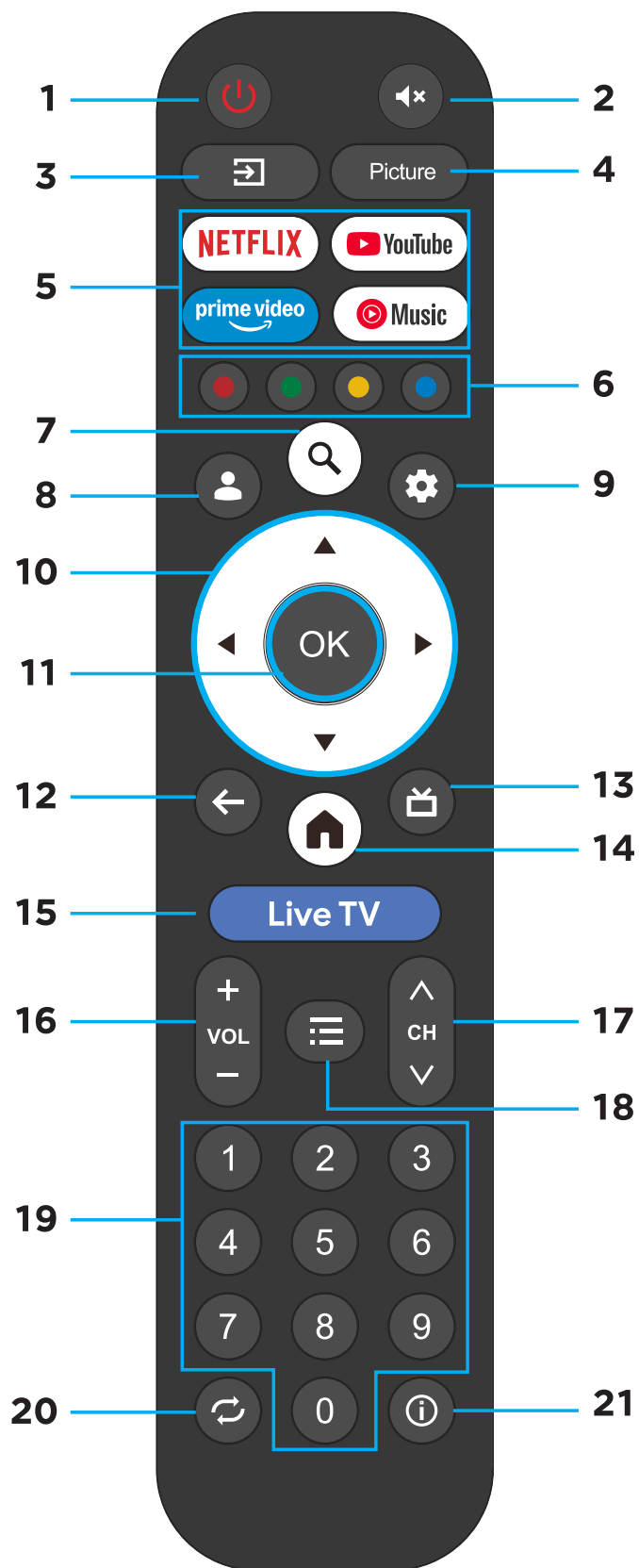
8

9

10

1. OPTICAL
2. RJ45 (ETHERNET)
3. RF (S2)
4. RF (T2)
5. MINI AV INPUT
6. EARPHONE
7. HDMI 2
8. HDMI 1 / ARC
9. CI+
10. USB 1 & 2

ZDALNE STEROWANIE



Universal Remote Control Code: 4040

ZDALNE STEROWANIE (CONT.)

- 1. POWER:** Włącz/wyłącz telewizor.
- 2. MUTE:** Włącz lub wyłącz dźwięk.
- 3.  :** Naciśnij, aby otworzyć listę źródeł wejściowych.
- 4 PICTURE:** Pokaż menu Wyświetlacz.
- 5. APPS:** Otwórz Netflix, YouTube, PrimeVideo, Youtube music.
- 6.    ** Operacje zgodnie z instrukcją w menu lub podczas oglądania telewizji.
- 7.  :** Funkcja wyszukiwania klawiatury.
- 8. MEMBER:** Wybierz lub dodaj konto.
- 9. SETTING:** Naciśnij, aby otworzyć opcję ustawień.
- 10. ARROWS:** Nawigacja w menu na ekranie
- 11. OK:** OK, aby potwierdzić wybór.
- 12. BACK:** Powrót do poprzedniego menu lub wyjście z menu.
- 13. Niefunkcjonalne**
- 14. HOME:** Otwórz stronę główną Google TV.
- 15. Live TV:** Uruchom aplikację Live TV^x.
- 16. VOLUME:** Zwiększ lub zmniejsz głośność telewizora.
- 17. CHANNEL:** Poprzedni i następny kanał telewizyjny.
- 18. MENU:** Pokaż menu główne. (W trybie TV)
- 19. NUMBER BUTTONS (0-9):** Wybierz kanał telewizyjny.
- 20. RETURN:** Wróć do poprzedniego kanału.
- 21. INFO:** Wyświetlaj informacje o kanałach.

ZDALNE STEROWANIE (CONT.)

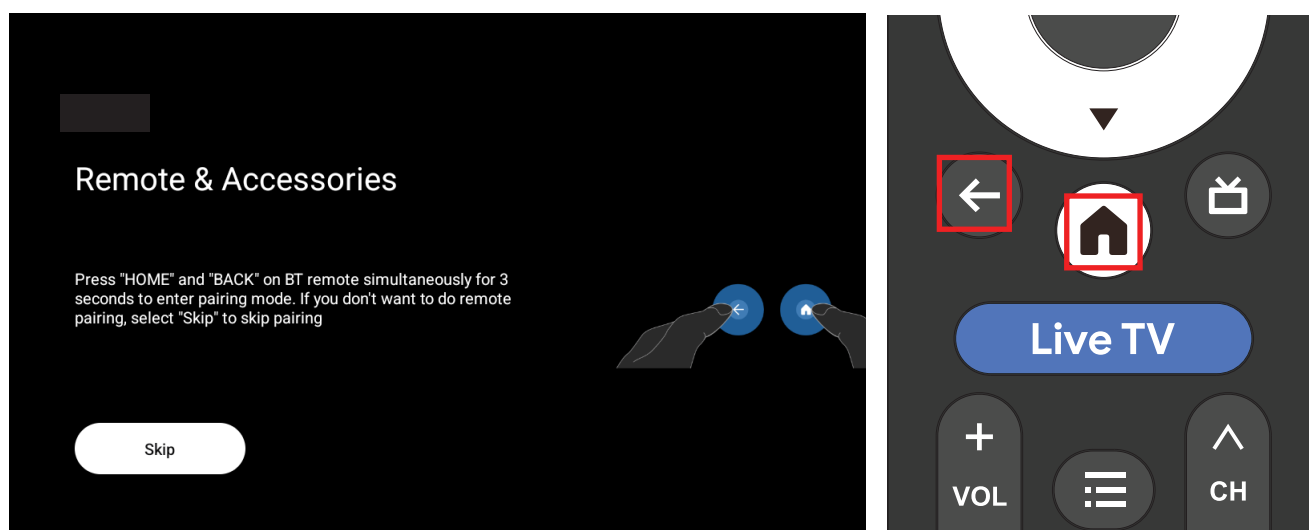
Instalacja i ostrzeżenia baterii zdalnego sterowania

- Otwórz pokrywę przedmiotu baterii z tyłu pilota
- Włóż 2 x 1,5V baterie typu AAA (nie zawarte) umieszczając je zgodnie z prawidłową biegunowością.
- Otwórz pokrywę przedmiotu baterii z tyłu pilota
- Włóż baterie (sprawdź liczbę i typ baterii w przedziale zdalnego sterowania) z prawidłową biegunowością
- Zamknij pokrywę przedmiotu baterii.
- Baterie po zainstalowaniu nie powinny być narażone na nadmierne ciepło, takie jak słońce, ogień lub podobne.
- Nie używaj starych i nowych baterii w pilocie zdalnego sterowania.
- Nie używaj różnych rodzajów baterii.
- Jeśli nie jest używany przez długi czas, zaleca się usunięcie baterii z zdalnego sterowania.
- Trzymaj baterie z dala od dzieci i zwierząt domowych.
- Nigdy nie rzucaj baterii w ogień.
- Przypadkowe upuszczenie zdalnego sterowania, powodujące pęknięcie, natychmiast unieważni gwarancję.
- Pilot działa skutecznie, gdy jest używany w odległości około 5 metrów od telewizora.
- Nie narażać czujnika zdalnego sterowania na silne światło.

POCZĄTKOWE USTAWIENIE

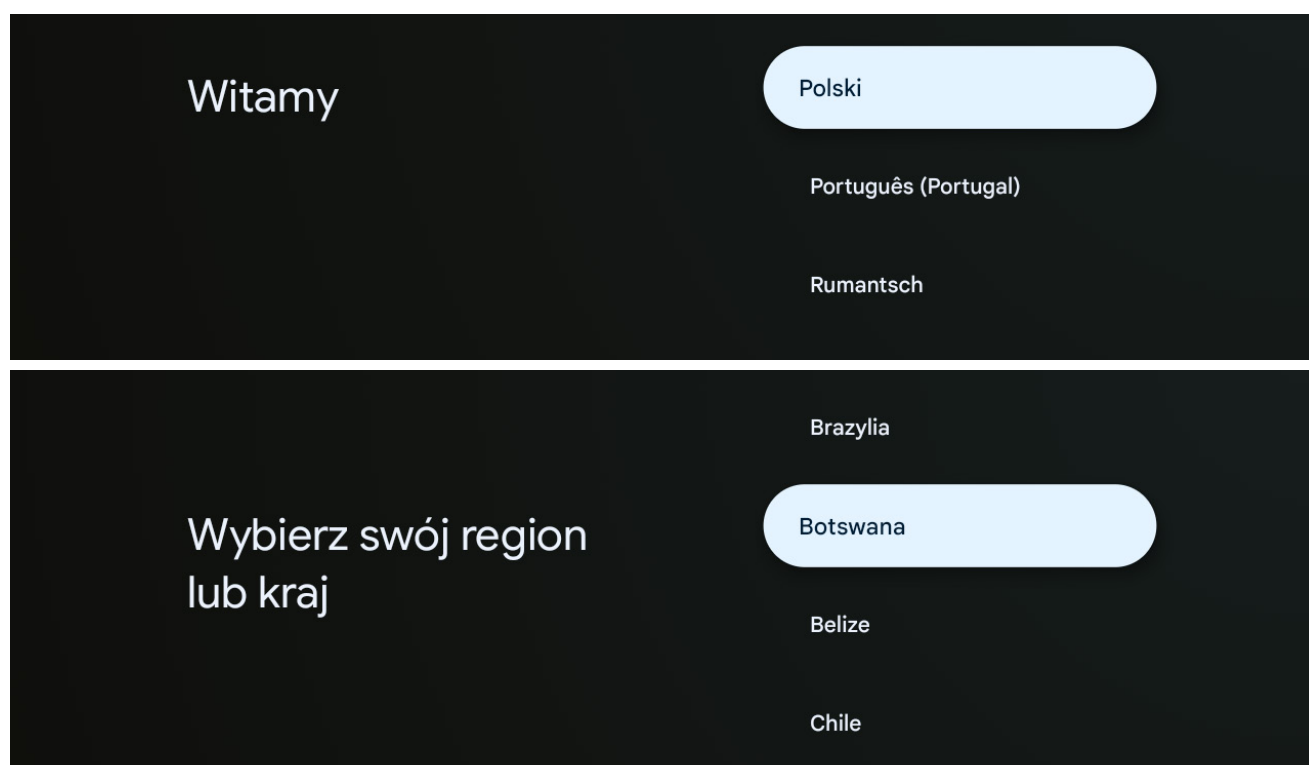
W przypadku pierwszej instalacji początkowej kreator konfiguracji ekranu poprowadzi Cię przez konfigurację telewizora. Aby prawidłowo skonfigurować telewizor, postępuj zgodnie z przewodnikiem wyświetlanym na ekranie.

Aby sparować i włączyć pilot, naciśnij i przytrzymaj przyciski "BACK" i "HOME" przez 3 sekundy. Po pomyślnym połączeniu możesz teraz obsługiwać telewizor.



Użyj przycisków ▲ / ▼, aby wybrać język systemu, a następnie naciśnij OK/SELECT, aby potwierdzić.

Wybierz kraj, w którym się znajdujesz, w przeciwnym razie Google TV nie będzie działał poprawnie.



POCZĄTKOWE USTAWIENIE (Cont.)

Podczas wstępnej konfiguracji Google poprosi Cię o zalogowanie się do Google TV, proszę postępować zgodnie z poniższymi instrukcjami:

GoogleTV9472

Szybka konfiguracja za pomocą telefonu

- 1 Upewnij się, że na telefonie z Androidem lub iOS włączone są Bluetooth i Wi-Fi
- 2 Używany system:
 - Android – poszukaj powiadomienia lub zeskanuj kod QR
 - iOS – zeskanuj kod QR

Aby uzyskać pomoc, wejdź na stronę g.co/tv/setup

▼

Konfiguracja ręczna (za pomocą pilota do telewizora)



Zeskanuj ten kod QR

Wybierz tryb TV, możesz ustawić tryb domowy lub tryb detaliczny.

Wybierz tryb TV

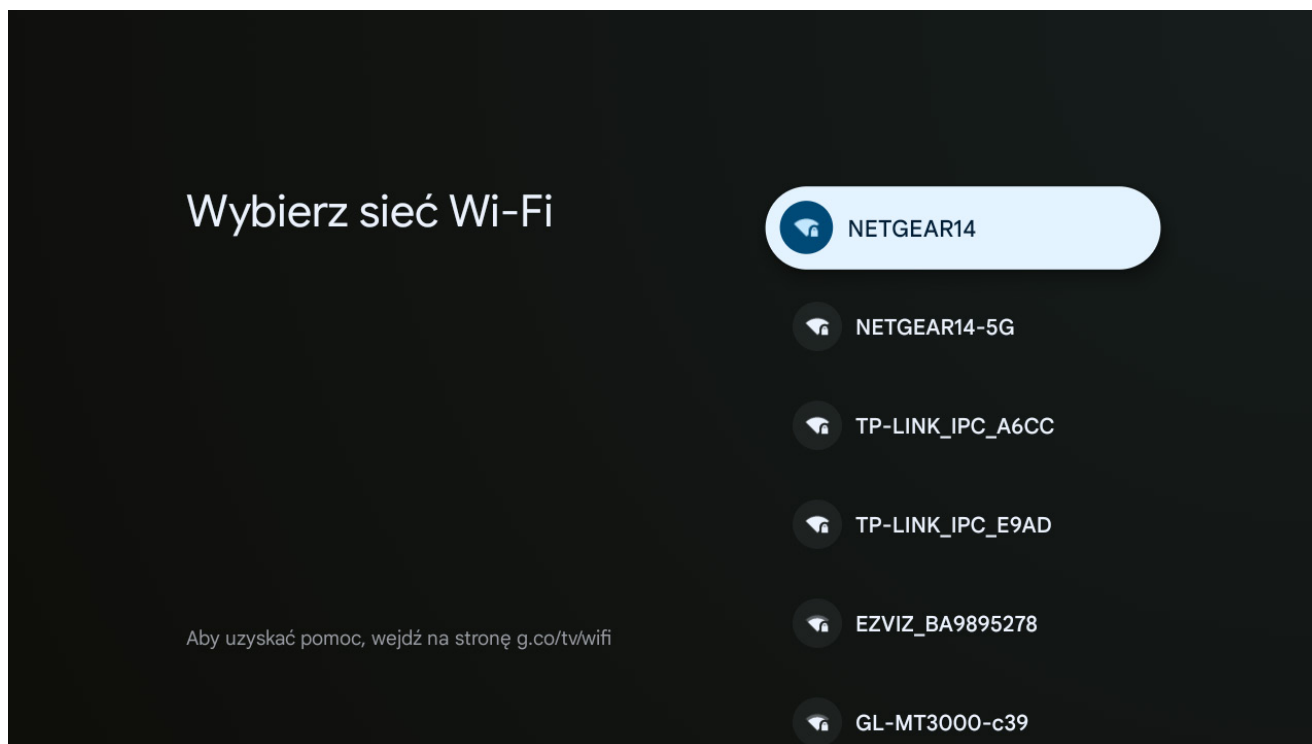
Tryb domowy jest zoptymalizowany pod kątem oszczędności energii w domu.
Tryb dla sklepów jest zoptymalizowany pod kątem demonstracji z użyciem stałych ustawień.

Tryb domowy

Tryb dla sklepów

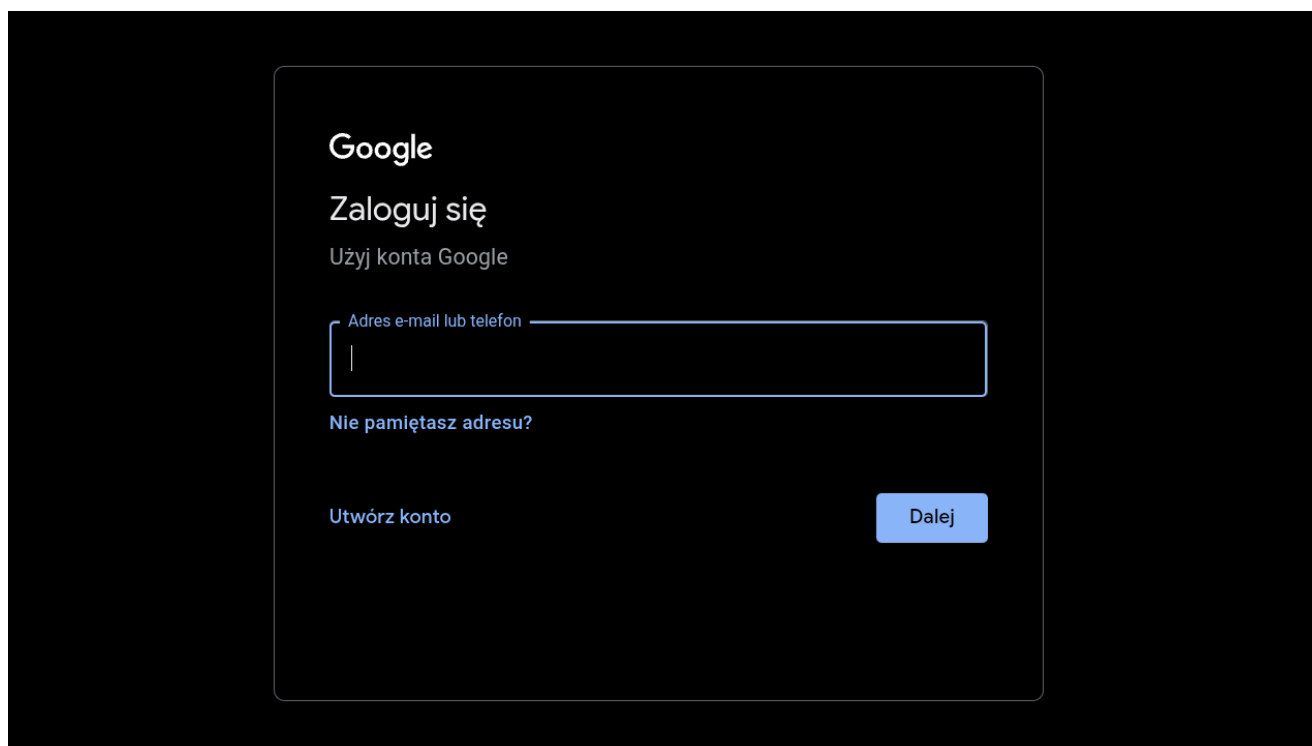
WI-FI

Wybierz domową sieć Wi-Fi i wprowadź hasło, aby rozpocząć proces połączenia.
Po pomyślnym połączeniu przejdziesz do następnego kroku.



GOOGLE

Aby uzyskać dostęp i pobierać aplikacje z Google Play, musisz zalogować się za pomocą konta Google. Po otwarciu Google Play zostaniesz poproszony o zalogowanie się lub utworzenie nowego konta.



AKCEPTACJA WARUNKÓW ŚWIADCZENIA USŁUG

Akceptując Warunki korzystania z usługi Google w celu poprawy doświadczenia produktu, wybierz “Akceptuj”, aby kontynuować ten warunek.



Klikając „Akceptuję”, zgadzasz się na Warunki korzystania z usług Google oraz Warunki korzystania z usługi Google Play. Warunki korzystania z usług Google dotyczą też korzystania z Asystenta głosowego Google. Polityka prywatności Google określa, jak Google postępuje z Twoimi danymi generowanymi podczas korzystania z usług Google.

Aktywność użytkownika (w tym rekomendacje i aktywność w YouTube) będzie widoczna dla innych użytkowników urządzenia. Na tym urządzeniu można też logować się na dodatkowe konta Google. Będziemy w stanie wywnioskować powiązania między kontami zalogowanymi na tym urządzeniu.

Zaakceptuj

Warunki usługi

Warunki usługi Play

Polityka prywatności

Usługi Google

Aby dowiedzieć się więcej o usłudze, wybierz ją poniżej. Dane będą wykorzystywane zgodnie z Polityką prywatności Google (g.co/privacypolicy). Aby potwierdzić, kliknij Akceptuj.

Pomóż nam ulepszyć Google TV **Włączono**

Automatycznie wysyłaj dane diagnostyczne do Google. Wybierz, aby dostosować ustawienia.

Google Home

Ten telewizor zostanie dodany do Twojego domu w aplikacji Google Home lub nowy dom zostanie utworzony automatycznie.

Rekomendacje i reklamy

Twoja aktywność w Google służy do ulepszania rekomendacji i wyświetlania trafniejszych reklam.

Lokalizacja **Włączono**

Udostępniaj dokładniejszą lokalizację aplikacjom i usługom. Google może przetwarzać dane z czujników i sygnały bezprzewodowe, aby zbierać dane na zasadzie crowdsourcingu i świadczyć i ulepszać usługi dla użytkowników Google. Wybierz, aby dostosować

Aktualizacje i aplikacje

Automatycznie pobieraj i instaluj aktualizacje i aplikacje od Google i producenta urządzenia. Niektóre z aplikacji umożliwiają robienie zakupów. W dowolnej chwili możesz usunąć te aplikacje.

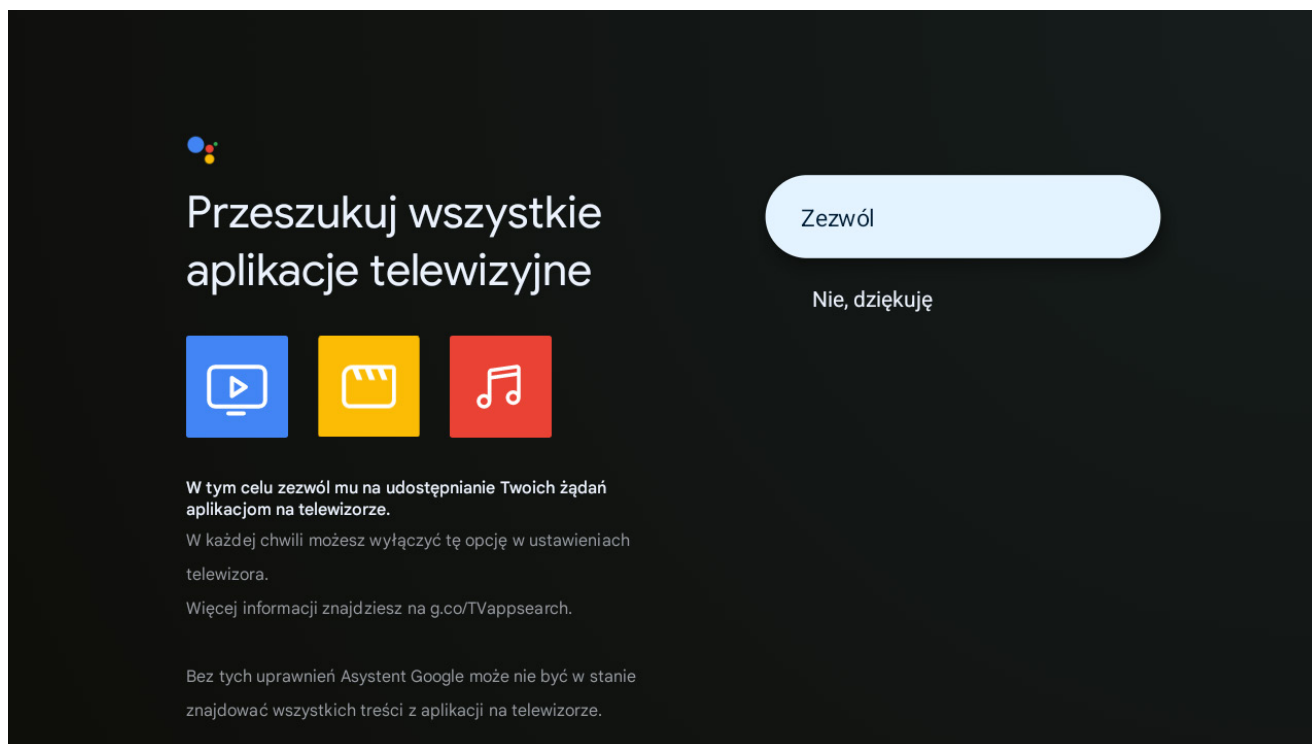
Więcej informacji

Akceptuj

GOOGLE ASSISTANT USTANOWIENIE

Aby uzyskać najlepszą jakość korzystania z asystenta Google, wybierz opcję Zezwalaj na udostępnianie żądań Google Assistant w zainstalowanych aplikacjach telewizora.

Bez tej zgody Asystent Google może nie być w stanie znaleźć całej zawartości z aplikacji telewizora.



GOOGLE HOME

Dodaj telewizor do Google Home, możesz kontrolować go za pomocą innych urządzeń Google w pobliżu.

Choose a home

By adding your TV to a Google Home, you can control it with other Google Assistant enabled devices nearby. You will also be able to use this TV to control other smart home devices in your home.

Home

Add another home

Choose a room

Selecting where this device is located will help organize your devices in your Google Home. You can manage this setting in the Google Home App after setup.

My rooms

客厅

Create new

Living Room

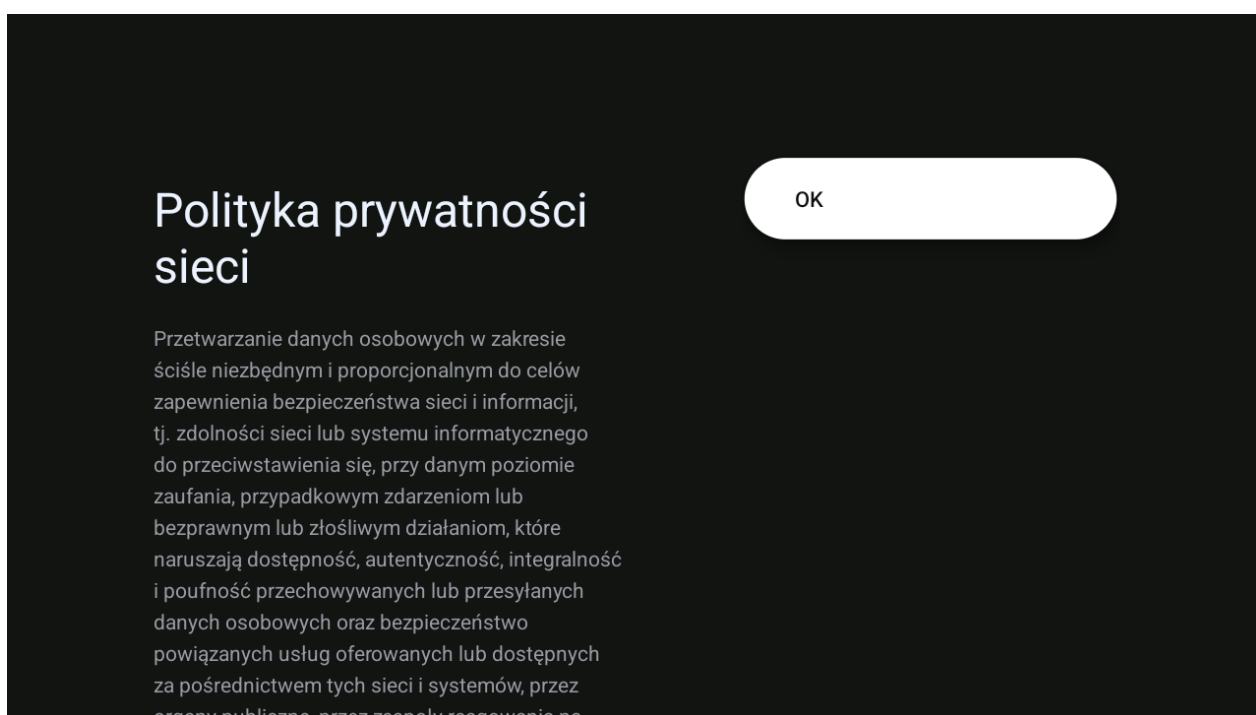
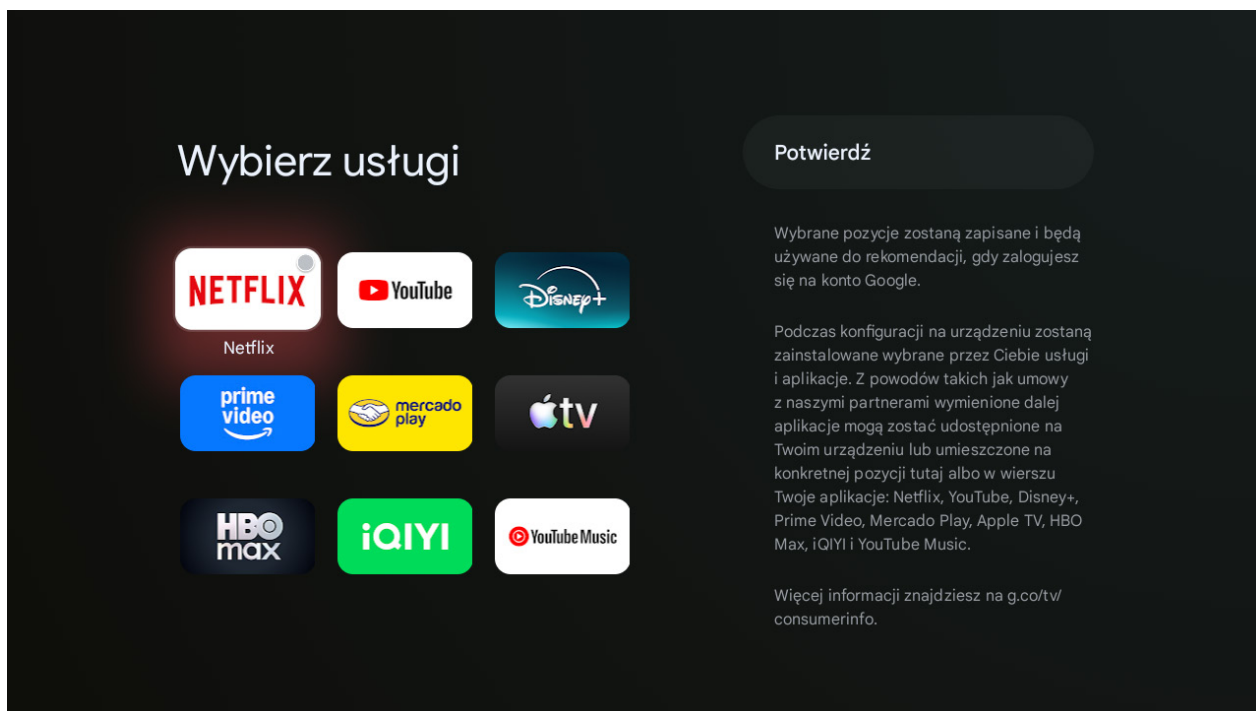
Family Room

Bedroom

Master Bedroom

GOOGLE HOME (CONT.)

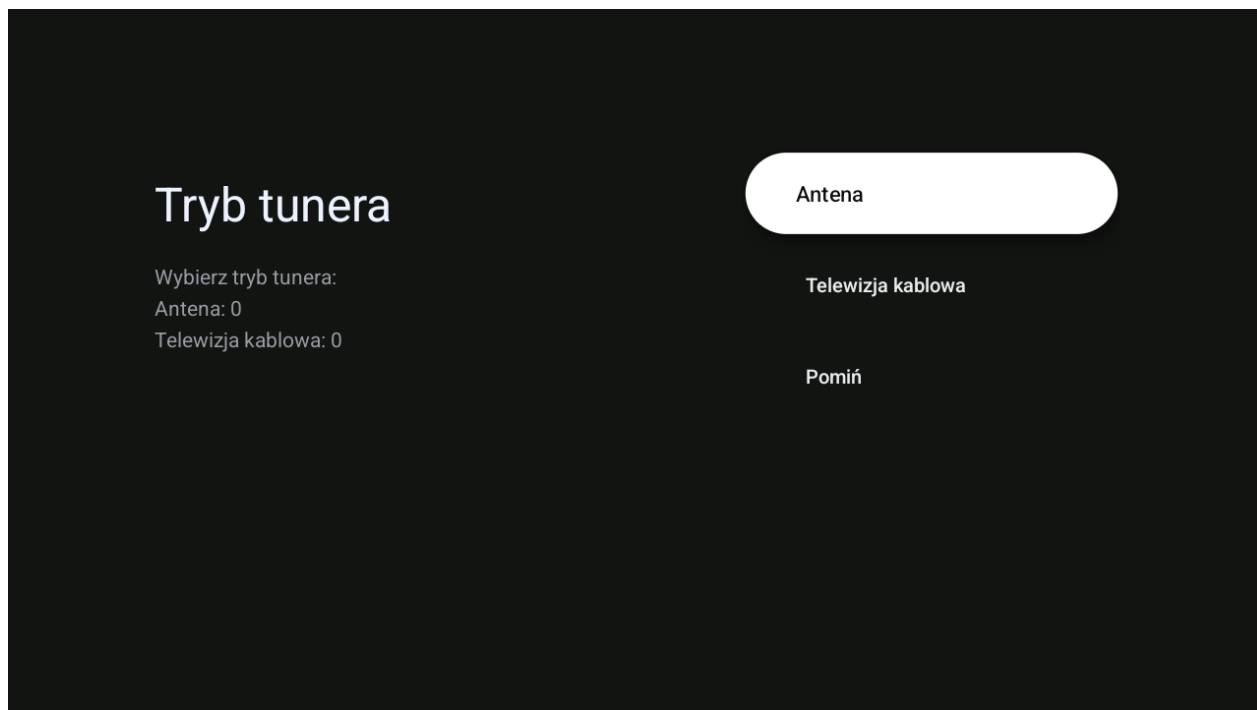
Google poleci aplikacje do telewizji na podstawie Twojego konta i sieci.



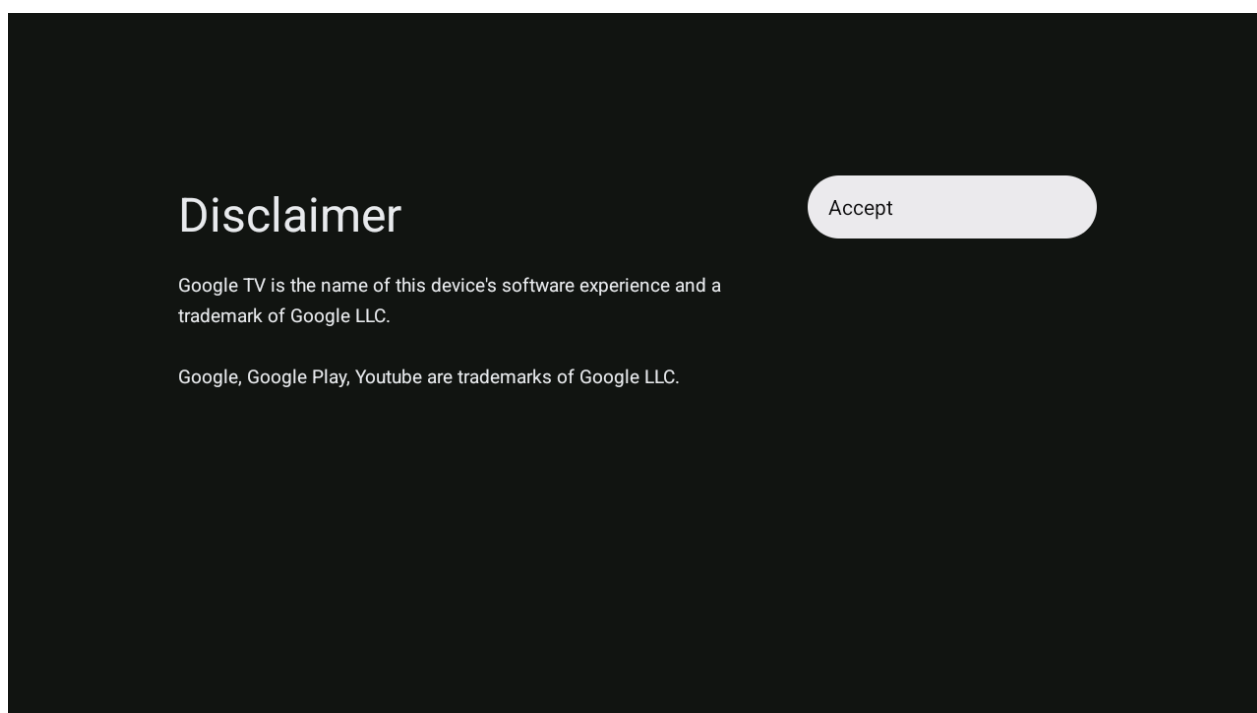
CHANNEL INSTALLATION

Skanowanie kanałów za pomocą kabla antenowego.

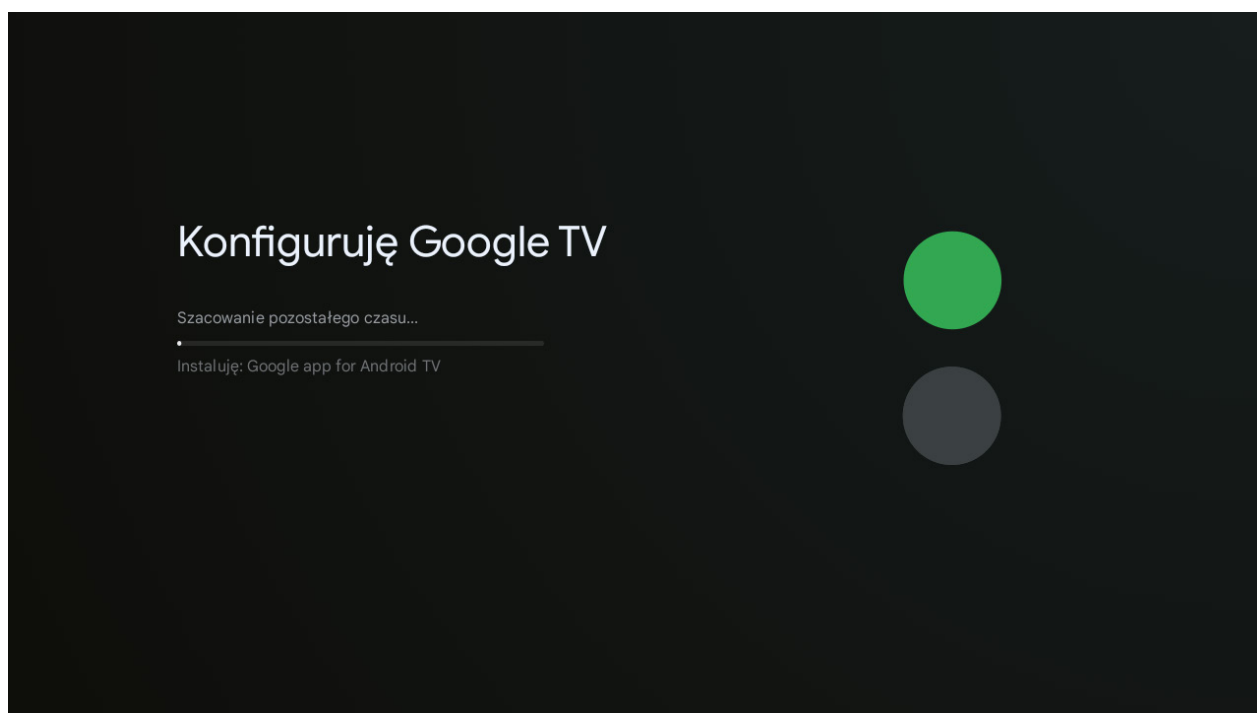
UWAGA: Upewnij się, że kabel antenowy (RF) jest podłączony do portu telewizora znajdującego się z tyłu telewizora.



DISCLAIMER



GOOGLE TV

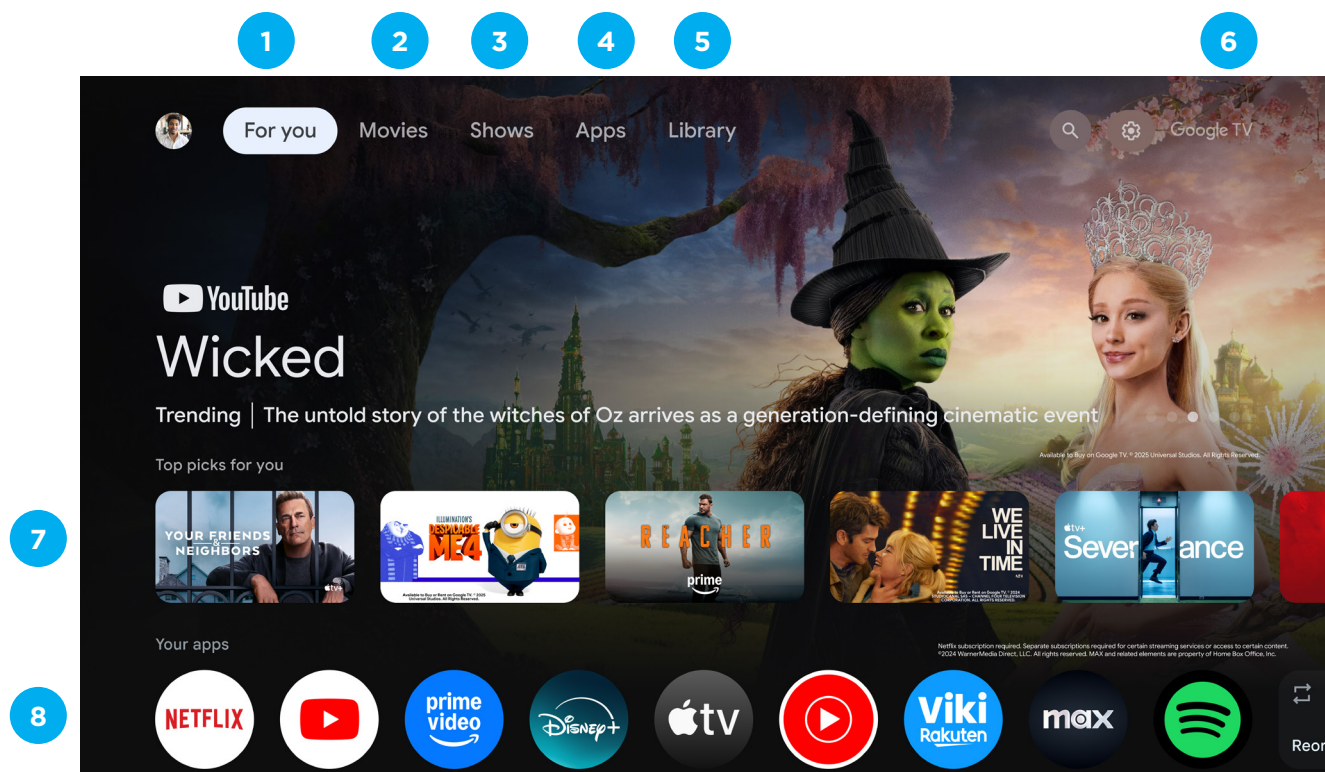


GOOGLE TV

Po zakończeniu wstępnej konfiguracji wejdiesz teraz na ekran główny Google TV.



GOOGLE TV(CONT.)

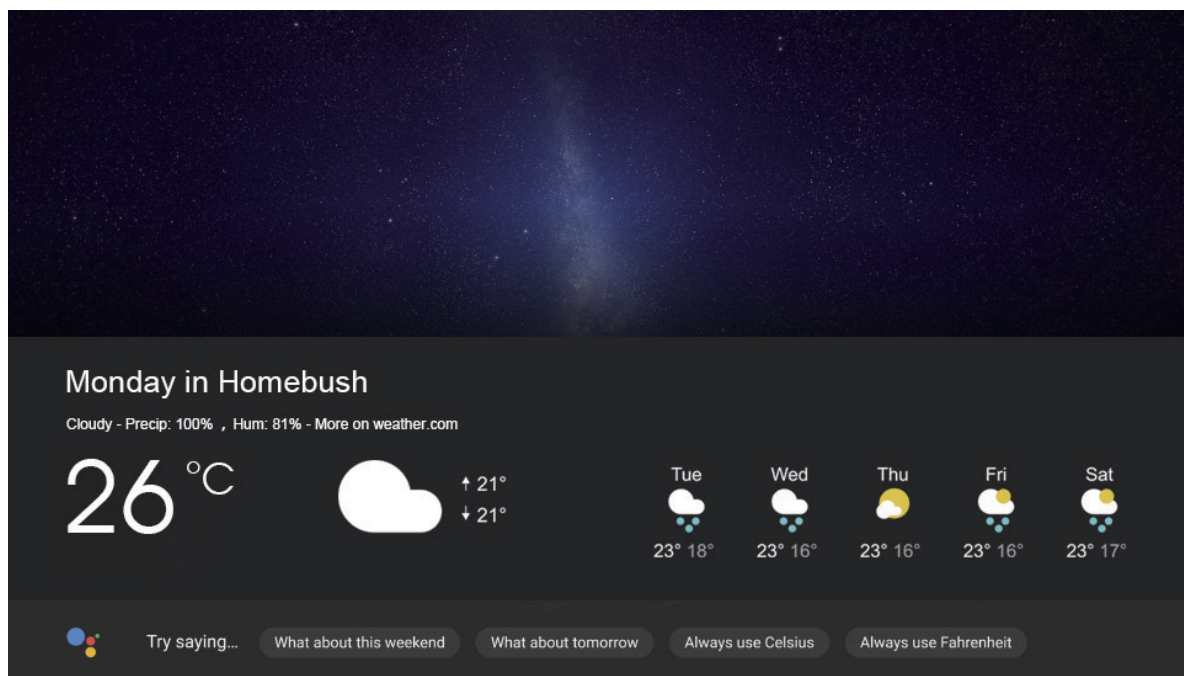


Naciśnij przycisk Google Assistant na pilocie, aby zrobić więcej na telewizorze głosem lub wybrać “Wyszukaj” i wpisz to, czego szukasz.

1. Strona główna reklamowanych programów telewizyjnych, telewizji na żywo, zainstalowanych aplikacji i najlepszych wyborów opartych na rekomendacjach dotyczących treści dostosowanych do Ciebie.
 7. Każdy wiersz po tym punkcie będzie wyświetlał zalecaną zawartość z aplikacji, które już zostały zainstalowane.
 8. Aplikacje zostały zainstalowane. Na końcu tego wiersza aplikacji wybierz pole odbiorcze i dodaj pobraną i zainstalowaną aplikację na ekranie głównym telewizora Google TV.
2. Filmy – To menu zawiera wszystkie filmy zalecane do oglądania.
3. Programy: To menu zawiera wszystkie programy telewizyjne zalecane do oglądania.
4. Aplikacje służące do wyszukiwania i pobierania/installacji na telewizorze Google TV.
5. Biblioteka: W tym menu pojawi się wszystkie zainstalowane aplikacje, w tym aktualizacje i inne.
6. PROFIL. Wybierz tę opcję, jeśli chcesz uzyskać dostęp do:
 - + Dodaj lub zarządzaj kontem Google
 - Ustawienia
 - Data czasu
 - Wejścia telewizyjne
 - Obraz (wyświetlacz TV)

GOOGLE ASSISTANT

Zrób więcej w telewizorze swoim głosem. Użyj funkcji Asystenta Google, aby szybko wyszukiwać ponad 400 000 filmów i seriali, otrzymywać rekomendacje dopasowane do nastroju, kontrolować inteligentne urządzenia domowe i wiele innych.



Poproś Google o wyszukiwanie najnowszych hitów, transmisję transmisji lub otwarte gry dla wielu graczy. Niech przyciemni światła, podłączając urządzenia inteligentnego domu. Zarządzaj zadaniami i zobacz kalendarz. Albo zadaj pytania i zobacz odpowiedzi w telewizorze.

ABY UZYSKAĆ ASYSTENTA GOOGLE, MUSISZ POBRAĆ APLIKACJĘ.

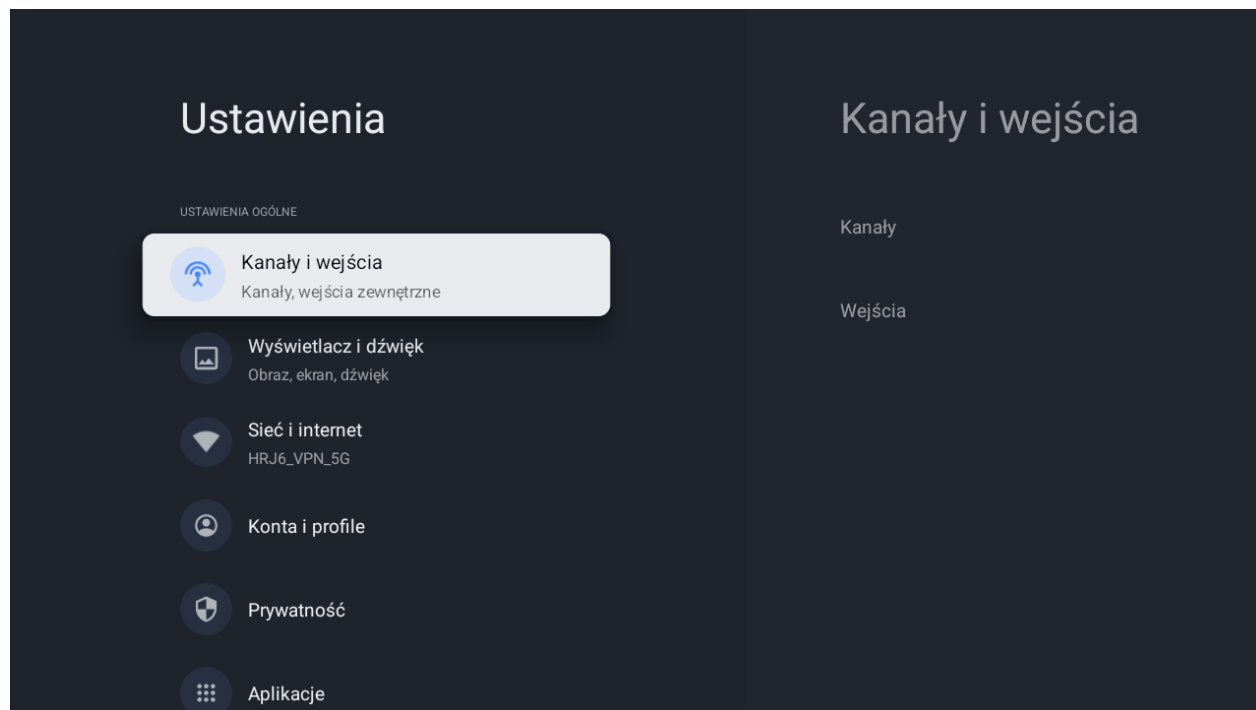
Funkcja sterowania głosem - Google TV zdalne sterowanie - Aplikacja

Jeśli chcesz sterować telewizorem za pośrednictwem inteligentnego urządzenia. Szukaj: Aplikacja "Google TV lub Google Home" i pobierz. Po wykonaniu instrukcji podłączenia inteligentnego urządzenia do telewizora Google TV będziesz mógł sterować telewizorem z smartfona.

MENU

Aby uzyskać dostęp do menu Ustawienia:

1. Wybierz menu Ikona profilu
2. Wybierz Ustawienia



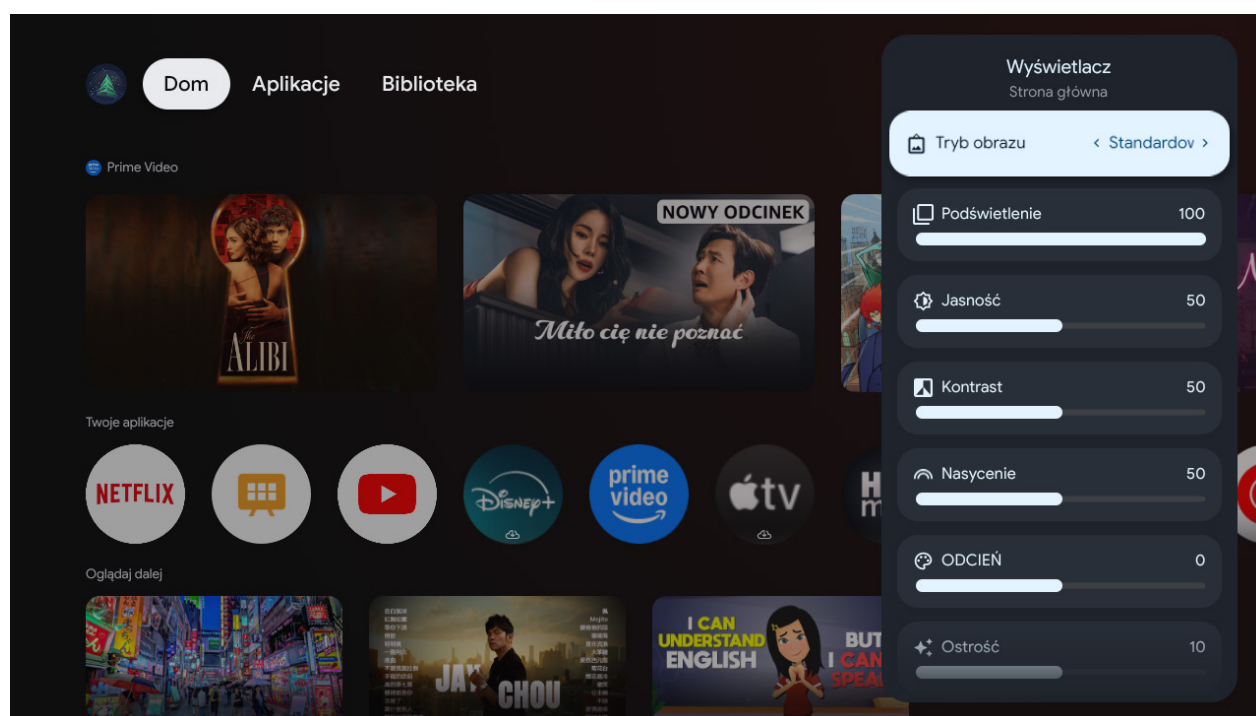
DOSTĘPNE USTAWIENIA SĄ:

- **Kanały i wejścia** - TV^x na żywo i menu wejść TV
- **Wyświetlacz i dźwięk** - Ustawienia obrazu i dźwięku.
- **Sieć i Internet** - Ustawienia połączenia Wi-Fi lub Ethernet.
- **Konta i zalogowanie się** - Ustawienia konta Google
- **Prywatność**
- **Aplikacja**
- **System**
- **Dostępność**
- **Piloty i akcesoria**
- **Pomoc i opinie zwrotne**

WYŚWIETLACZ MENU

Aby uzyskać dostęp do menu wyświetlacz:

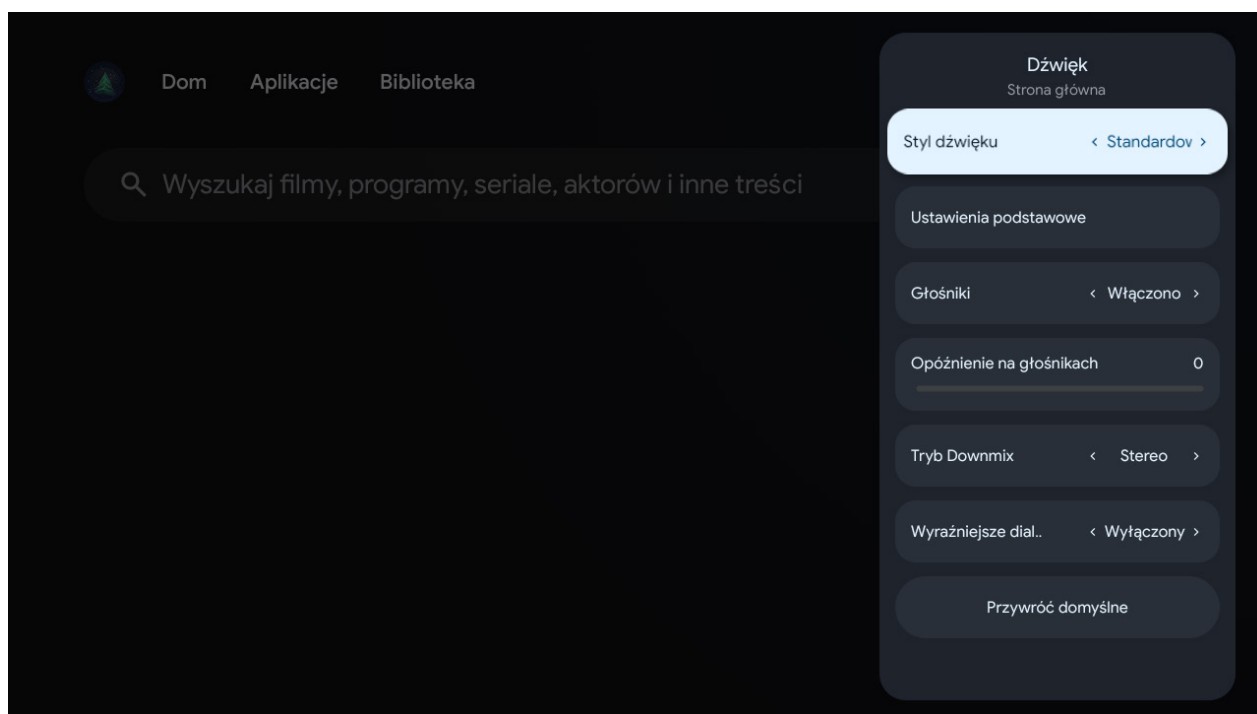
1. Wybierz menu Ikona profilu
2. Wybierz Ustawienia
3. Przejdź w dół i wybierz opcję Wyświetlaj pozycję Dźwięk.
4. Następnie wyświetlacz Obraz



DŹWIĘK MENU

Aby uzyskać dostęp do menu Dźwięk:

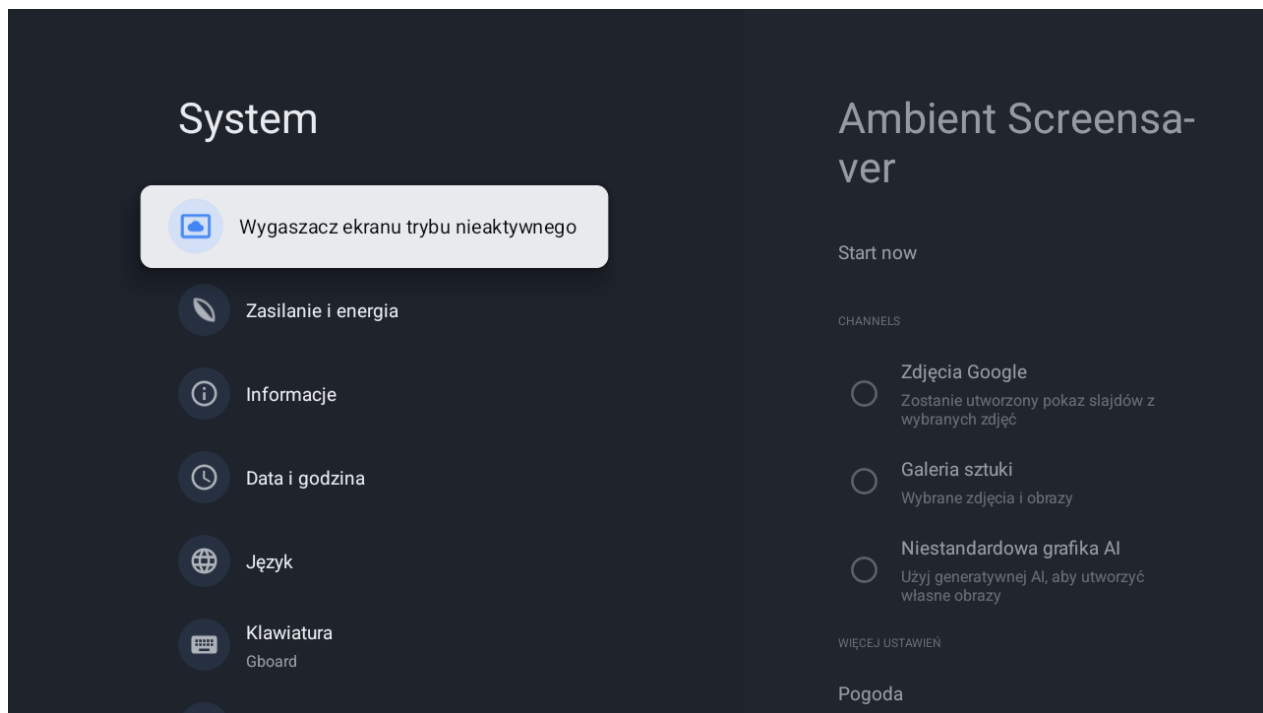
1. Wybierz menu Ikona profilu
2. Wybierz Ustawienia
3. Przejdź w dół i wybierz opcję Wyświetlaj pozycję Dźwięk.
4. Następnie wybierz Dźwięk



SYSTEM MENU

Aby uzyskać dostęp do menu SYSTEM:

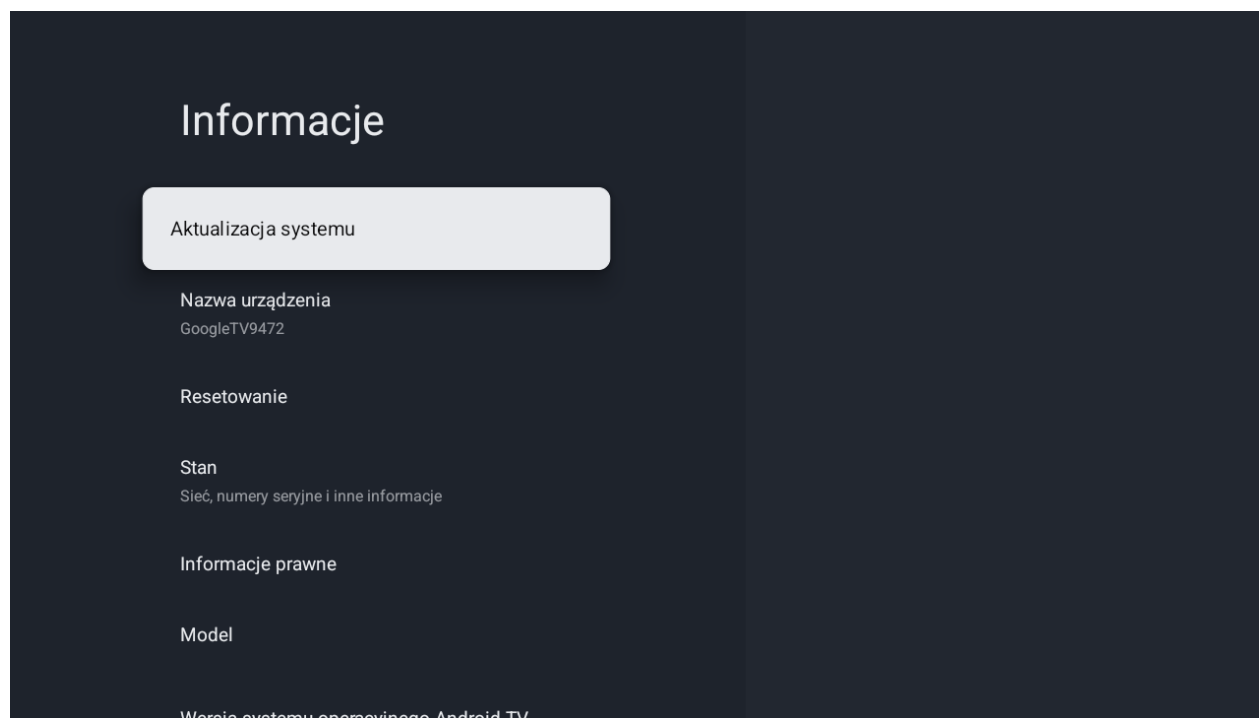
1. Wybierz menu Ikona profilu
2. Wybierz Ustawienia
3. Idź w dół i wybierz System.



ABOUT MENU

Aby uzyskać dostęp do menu Informacje:

1. Wybierz menu Ikona profilu
2. Wybierz Ustawienia
3. Idź w dół i wybierz Informacje

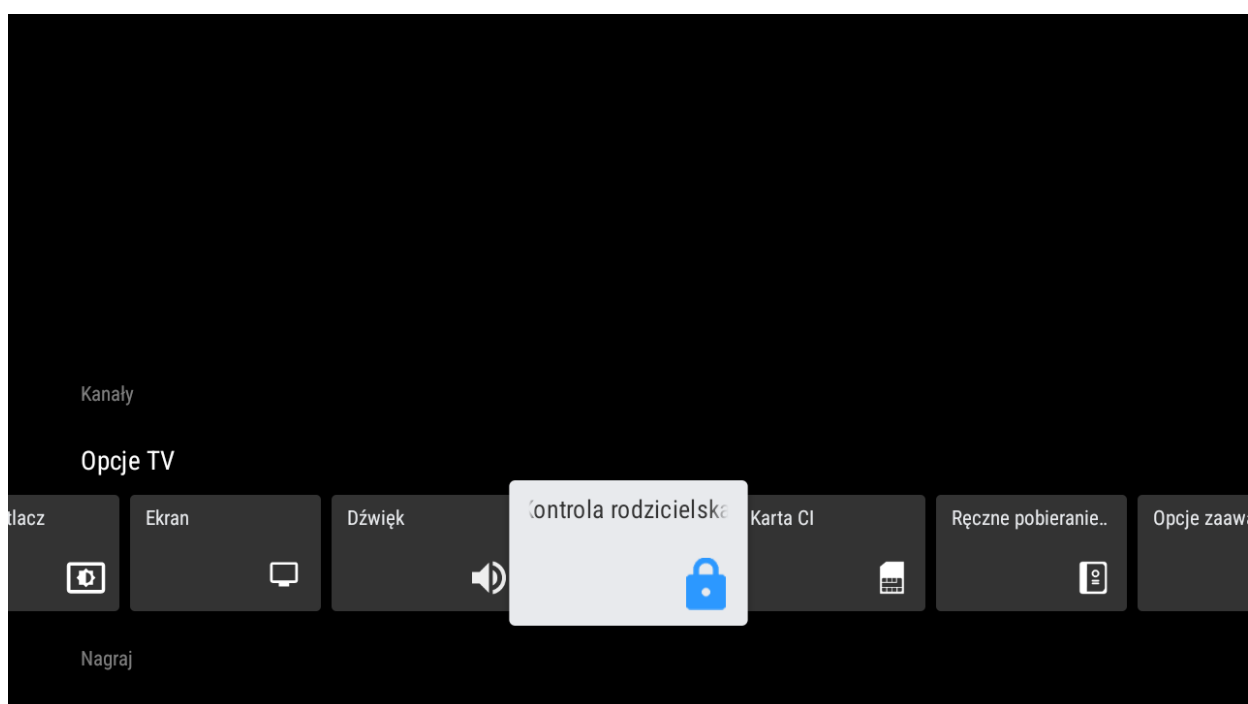
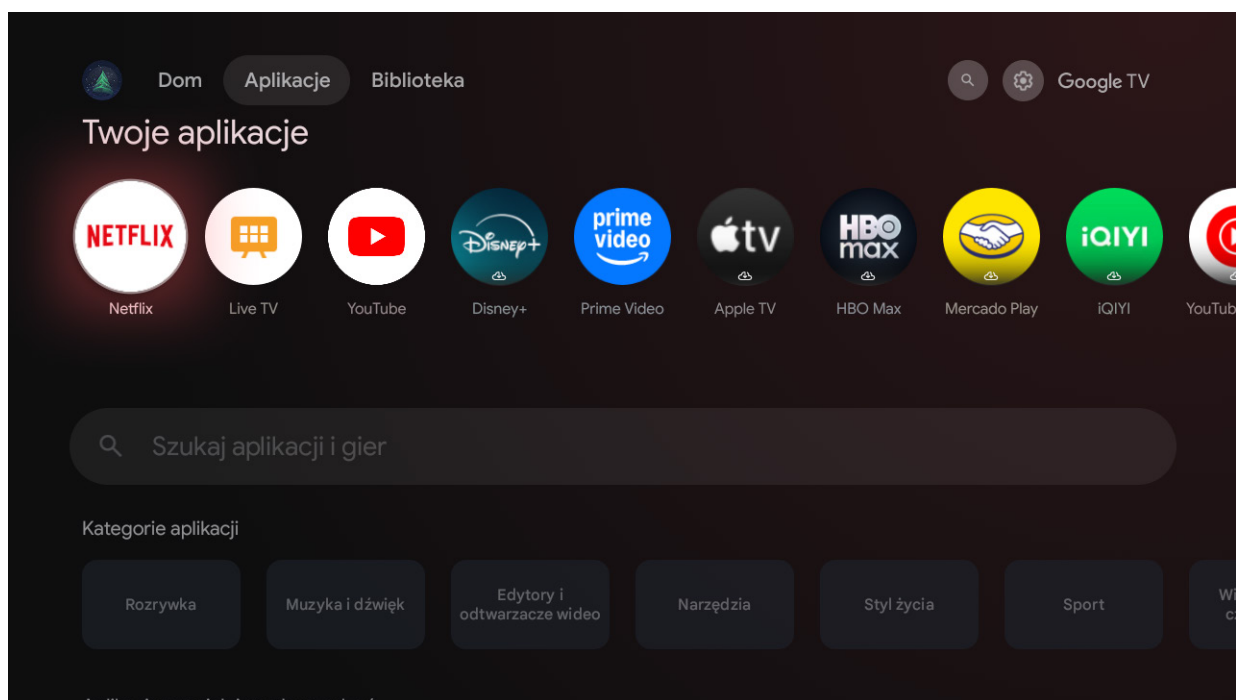


KONTROLA RODZICIELSKA

Aby uzyskać dostęp do menu KONTROLA OJCZYCZKOWA,

1. Idź w dół i wybierz aplikację Live TV^x.
2. Wybierz ikonę ustawień.
3. Przejdź do kontroli rodzicielskiej.
4. Naciśnij OK, a następnie wpisz hasło, aby otworzyć menu Kontrole rodzicielskie.

Uwaga: Hasło do kontroli rodzicielskiej jest ustawione na podstawie Twojego konta Google. Jeśli zapomnisz hasła, możesz go zresetować za pomocą konta Google.



FAQs

Ogólne problemy z zestawem telewizyjnym

Objawy	Elementy do sprawdzenia i działania do wykonania
"duch" lub podwójny obraz	Może to być spowodowane utrudnieniem anteny z powodu wysokich budynków lub wzgórz. Zastosowanie anteny o wysokim kierunku może poprawić obraz.
Brak mocy	• Sprawdź, czy kabel sieciowy telewizora jest podłączony do gniazdka. • Odłącz telewizor, poczekaj 60 sekund. Następnie ponownie włącz podłączkę do gniazdka i włącz telewizor ponownie.
Brak zdjęcia	• Sprawdź połączenia antenowe z tyłu telewizora, aby sprawdzić, czy jest on prawidłowo podłączony do telewizora. • Możliwe problemy ze stacją nadawczą. Spróbuj innego kanału. • Ustawienie kontrastu i jasności. • Sprawdź kontrolę kontroli zamkniętych napisów. Niektóre tryby TEXT mogą blokować ekran.
Dobry obraz, ale brak dźwięku	• Zwiększ poziom głośności, naciśnij przycisk VOL+ na pilocie lub na panelu sterowania po stronie telewizora. • Naciśnij przycisk MUTE na pilocie, aby upewnić się, że wyciszanie jest wyłączone.
Dobry dźwięk, ale słaby kolor	Dostosowanie ustawień kontrastu, koloru i jasności.
Śnieżny obraz i hałas	Sprawdź połączenie anteny
Pozioma kropkowana linia	Może to być spowodowane zakłóceniami elektrycznymi (np. suszarka do włosów, pobliskie neony itp.) Wyłącz urządzenie.
Telewizor nie reaguje na pilota	• Sprawdź, czy baterie działają. W razie potrzeby wymień. • Wyczyść obiektyw czujnika zdalnego sterowania w telewizorze. • Nadal możesz używać przycisków z boku telewizora.
Piksele (kropki), które są zawsze ciemne lub zawsze oświetlone	Twój telewizor jest precyzyjnie produkowany przy użyciu niezwykle wysokiego poziomu technologii. Jednak czasami pikseli mogą nie wyświetlać się poprawnie. Tego typu zdarzenia są nieodłączne dla tego typu produktu i nie stanowią produktu wadliwego.

FAQs

Wyłączyć napisy na żywo?

Aby wyłączyć napisy na Google TV podczas oglądania TV* na żywo:

1. Podczas oglądania TV* na żywo naciśnij "MENU" na zdalnym sterowaniu.
2. Idź w dół i wybierz „Podtytuł”.
3. Przełącz wszystkie opcje napisów na OFF.

Po wyłączeniu wszystkich opcji napisów możesz wyjść i kontynuować oglądanie TV* na żywo!

Jeśli napis nadal się pojawia, możesz potrzebować aktualizacji oprogramowania lub w celu uzyskania dalszej pomocy skontaktuj się z naszym centrum obsługi klienta.

Mój pilot nie łączy się z moim telewizorem Google?

Jeśli zdalne sterowanie nie jest sparowane lub zostanie odłączone, podłącz go ponownie i sparuj ponownie w menu Ustawienia:

1. Naciśnij ikonę Ustawienia
2. Wybierz „Piloty i akcesoria”
3. Wybierz „Akcesoria pary”
4. Postępuj zgodnie z instrukcjami na ekranie, aby sparować zdalny pilot. Po wykryciu zdalnego sterowania Bluetooth naciśnij OK na zdalnym sterowaniu, aby go wybrać i sparować.

Jeśli nie podłączy się, spróbuj ponownie, dopóki się nie sparuje, w przeciwnym razie skontaktuj się z naszym call center.

UWAGA: Nadal możesz używać zdalnego sterowania bez sparowania. Jednak Asystent Google nie będzie dostępny dopóki zdalne sterowanie nie zostanie sparowane.

Google TV zdalne sterowanie - Aplikacja

Jeśli chcesz sterować telewizorem za pośrednictwem inteligentnego urządzenia. Szukaj: Aplikacja "Google TV lub Google Home" i pobierz. Po wykonaniu instrukcji podłączenia inteligentnego urządzenia do telewizora Google TV będziesz mógł sterować telewizorem z smartfona.

Italiano



Trattamento del dispositivo elettrico od elettronico a fine vita (Applicabile in tutti i paesi dell'Unione Europea e in quelli con sistema di raccolta differenziata)

Il simbolo del cassonetto barrato riportato sull'apparecchiatura indica che il prodotto alla fine della propria vita utile deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti. L'utente dovrà pertanto conferire l'apparecchiatura integra dei componenti essenziali giunta a fine vita agli idonei centri di raccolta differenziata dei rifiuti elettronici ed elettrotecnici, oppure riconsegnarla al rivenditore al momento dell'acquisto di nuova apparecchiatura di tipo equivalente, in ragione di uno a uno, oppure 1 a zero per le apparecchiature aventi lato maggiore inferiore a 25cm.

Assicurandovi che questo prodotto sia smaltito correttamente, voi contribuirete a prevenire potenziali conseguenze negative per l'ambiente e per la salute che potrebbero altrimenti essere causate dal suo smaltimento inadeguato. Il riciclaggio dei materiali aiuta a conservare le risorse naturali. Per informazioni più dettagliate circa il riciclaggio di questo prodotto, potete contattare l'ufficio comunale, il servizio locale di smaltimento rifiuti oppure il negozio dove l'avete acquistato.

Chiunque abbandona o cestina questo apparecchio e non lo riporta in un centro di raccolta differenziata per rifiuti elettrici-elettronici è punito con la sanzione amministrativa pecuniaria prevista dalla normativa vigente in materia di smaltimento abusivo di rifiuti di cui al D.Lgs n. Decreto Legislativo N°49 del 14 Marzo 2014.

English



Disposal of old electrical & electronic equipment (Applicable in the European Union and other European countries with separate collection systems)

This symbol on the product or in its packaging indicates that this product shall not be treated as household waste. Instead it shall be handed over to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. The recycling of materials will help to conserve natural resources. For more detailed information about recycling of this product, please contact your local city office, your household waste disposal service or the shop where you purchased the product.

Français



Traitement des appareils électriques et électroniques en fin de vie (Applicable dans les pays de l'Union Européenne et aux autres pays européens disposant de systèmes de collecte sélective)

Ce symbole, apposé sur le produit ou sur son emballage, indique que ce produit ne doit pas être traité avec les déchets ménagers. Il doit être remis à un point de collecte approprié pour le recyclage des équipements électriques et électroniques. En s'assurant que ce produit est bien mis au rebus de manière appropriée, vous aiderez à prévenir les conséquences négatives potentielles pour l'environnement et la santé humaine. Le recyclage des matériaux aidera à conserver les ressources naturelles. Pour toute information supplémentaire au sujet du recyclage de ce produit, vous pouvez contacter votre municipalité, votre déchetterie ou le magasin où vous avez acheté le produit.

Español



Tratamiento de los equipos eléctricos y electrónicos al final de su vida útil (Aplicable en la Unión Europea y en países europeos con sistemas de recogida selectiva de residuos)

Este símbolo en su equipo o su embalaje indica que el presente producto no puede ser tratado como residuos domésticos normales, sino que deben entregarse en el correspondiente punto de recogida de equipos eléctricos y electrónicos. Asegurándose de que este producto es desechado correctamente, Ud. Está ayudando a prevenir las consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud humana que podrían derivarse de la incorrecta manipulación de este producto. El reciclaje de materiales ayuda a conservar las reservas naturales. Para recibir información detallada sobre el reciclaje de este producto, por favor, contacte con su ayuntamiento, su punto de recogida más cercano o el distribuidor donde adquirió el producto.

Deutsch



Entsorgung von gebrauchten elektrischen und elektronischen Geräten (Anzuwenden in den Ländern der Europäischen Union und anderen europäischen Ländern mit einem separaten Sammelsystem für diese Geräte)

Das Symbol auf dem Produkt oder seiner Verpackung weist darauf hin, dass dieses Produkt nicht als normaler Haushaltsabfall zu behandeln ist, sondern an einer Annahmestelle für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten abgegeben werden muss. Durch Ihren Beitrag zum korrekten Entsorgen dieses Produkts schützen Sie die Umwelt und die Gesundheit Ihrer Mitmenschen. Umwelt und Gesundheit werden durch falsches Entsorgen gefährdet. Materialrecycling hilft den Verbrauch von Rohstoffen zu verringern. Weitere Informationen über das Recycling dieses Produkts erhalten Sie von Ihrer Gemeinde, den Kommunalen Entsorgungsbetrieben oder dem Geschäft, in dem Sie das Produkt gekauft haben.

Ayonz Central Ltd
20 HARCOURT STREET
DUBLIN 2 D02 H364 IRELAND
Prodotto in China



Q B E L L 

www.qbell.it

Producent ma prawo wprowadzać zmiany z uwzględnieniem niniejszej instrukcji obsługi

Q B E L L  |  Google TV

43" FULL HD SMART TV

QT430FGT



Bedienungsanleitung

Bitte lesen Sie dieses Handbuch vor der Verwendung sorgfältig durch und
bewahren Sie es für zukünftige Referenzen auf.

Inhalt

Allgemeine Sicherheit	4
Produktdatenblatt	16
Spezifikationen	17
Installation	18
Kontrollen und verbindungen	20
Fernbedienung	22
Ersteinrichtung	25
Wi-Fi	27
Google	27
Akzeptanz - Nutzungsbedingungen	28
Google Assistant einrichten	29
Google Zuhause	30
Kanalinstallation	32
Disclaimer	32
Google TV™	33
Dashboard	34
Google Assistant	35
Menü	36
Bildmodus	37
Ton	38
System	39
Info	40
Fernsehooptionen	41
FAQs	42

ALLGEMEINE SICHERHEIT

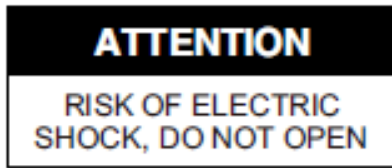
Lesen Sie diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch, da sie wichtige Informationen zur Sicherheit, Verwendung und Wartung des Geräts enthält. Bewahren Sie das Handbuch für die Zukunft auf.

1. Trennen Sie den Stecker von der Steckdose bei längerer Nichtbenutzung. Trennen Sie Stecker und Antennenkabel auch bei starkem Gewitter.
2. Ziehen Sie nicht das Kabel, um den Stecker aus der Buchse zu ziehen.
3. Legen Sie keine schweren Gegenstände auf die Kabel.
4. Biegen oder verknoten Sie die Kabel nicht.
5. Der Fernsehbildschirm besteht aus einem zerbrechlichen Material, daher sollte er nicht Stößen oder Druck ausgesetzt werden, um Schäden zu vermeiden. Wenn es beschädigt ist, entfernen Sie den Stecker aus der Steckdose und wenden Sie sich an ein Servicecenter. Wenn Flüssigkeit aus dem Panel kommt, seien Sie vorsichtig und lassen Sie es nicht in Kontakt mit Ihren Augen und Mund kommen, wenden Sie sich bei Bedarf an einen Arzt.
6. Schalten Sie vor Reinigung und Wartung das Netz aus und ziehen Sie es aus. Verwenden Sie zur Reinigung nur ein sauberes, trockenes Tuch. Verwenden Sie keine aggressiven Reinigungsmittel wie Verdünner, Alkohol, Benzin.
7. Stellen Sie das Gerät auf eine stabile Oberfläche, die seinem Gewicht standhält. Wenn Sie ein Mobiltelefon verwenden, muss es stark und groß genug sein, um zu verhindern, dass der Fernseher über die Ränder des Schanks hinausragt. Wenn es an der Wand befestigt ist, befolgen Sie die Anweisungen zur korrekten Befestigung, um Gefahr zu vermeiden. Stellen Sie den Fernseher nicht in hohen Positionen (Möbel, Regale, Regale), es sei denn, sie sind ordnungsgemäß an der Wand befestigt. Stellen Sie kein Textil oder ähnliches Produkt zwischen den Fernseher und die Möbel. Es ist notwendig, Kinder über die Gefahren zu informieren, um zu verhindern, dass sie auf die Möbel klettern, um den Fernseher und seine Accessoires zu erreichen.

ALLGEMEINE SICHERHEIT (Cont.)

8. Lassen Sie ausreichend Platz an den Seiten des Fernsehers, um eine ordnungsgemäße Belüftung zu gewährleisten.
9. Setzen Sie das Fernsehgerät nicht direktem Sonnenlicht, Wärmequellen oder Quellen mit offener Flamme (Kerzen) aus.
10. Keine Gegenstände, die Flüssigkeiten enthalten, wie Vasen, sollten auf das Fernsehgerät gestellt werden. Vermeiden Sie Tropfen und Wasserspritzer.
11. Schließen Sie nur an eine Netzsteckdose an, die den geltenden Vorschriften und den Kennzeichendaten des Fernsehers entspricht. Die Netzsteckdose muss dicht und leicht zugänglich sein, um das Fernsehgerät im Gefahrenfall zu trennen. Wenn das Fernsehgerät keinen bestimmten Abschaltswitch hat, trennen Sie zum Ausschalten des Fernsehers den Netzstecker.
12. Setzen Sie keine Gegenstände jeglicher Art in die Steckplätze des Fernsehers ein, da die Gefahr eines Stromschlags besteht. Wenn das Fernsehgerät keinen bestimmten Abschaltswitch hat, trennen Sie zum Ausschalten des Fernsehers den Netzstecker.
13. Setzen Sie keine Gegenstände jeglicher Art in die Steckplätze des Fernsehers ein, da die Gefahr eines Stromschlags besteht.
14. Lesen Sie diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch, bevor Sie das Fernsehgerät verwenden.
15. Bewahren Sie dieses Handbuch, die vollständige Garantiekarte, den Beleg und die Produktverpackung auf. Die Sicherheitshinweise reduzieren das Risiko von Feuer, Stromschlag und Verletzungen, wenn sie richtig befolgt werden. Bitte befolgen Sie alle Anweisungen und beachten Sie alle Warnungen.

ALLGEMEINE SICHERHEIT (Cont.)



ACHTUNG: Um das Risiko eines elektrischen Schlags zu verringern, entfernen Sie die Abdeckung nicht. Es enthält keine nützlichen Teile für den Benutzer. ZUR UNTERSTÜTZUNG AUF QUALIFIZIERTES PERSONAL.

Die Abdeckung (oder Rückseite) des Geräts sollte nicht entfernt werden, um das Risiko eines Stromschlags zu vermeiden.

Dieses Gerät darf nur von einem qualifizierten Servicepersonal gewartet werden.



Der Blitz mit Symbol innerhalb des Dreiecks soll Sie vor einer nicht isolierten gefährlichen Spannung im Gehäuse des Produkts, die ausreichend groß sein könnte, um das Risiko eines elektrischen Schlags für Personen zu erzeugen.



Das Ausrufezeichen innerhalb des Dreiecks soll Sie vor wichtigen Betriebs- und Wartungshinweisen in den Dokumenten warnen, die dem Produkt beigelegt sind.



Um mögliche Hörschäden zu vermeiden, beschränken Sie die Hörzeit auf hohe Lautstärken.

ALLGEMEINE SICHERHEIT (Cont.)

WARNUNG

1. Verwenden Sie Möbel oder Ständer, die vom Hersteller empfohlen werden.
2. Das Produkt muss auf einer Oberfläche installiert werden, die sein Gewicht richtig stützt.
3. Stellen Sie sicher, dass das Produkt vollständig auf der Oberfläche aufliegt, auf der es installiert ist.
4. Stellen Sie das Produkt nicht auf einen hohen Schrank, ohne den Schrank oder das Produkt stabil zu befestigen.
5. Dies verhindert, dass der Fernseher herunterfällt.
6. Legen Sie das Produkt nicht auf leitfähige oder brennbare Gewebe oder andere Materialien.
7. Achten Sie darauf, dass Kinder nicht auf das Möbel oder die Halterung klettern, an der das Fernsehgerät installiert ist, mit der Absicht, nahe an dieses zu kommen, um so das Risiko eines Absturzes des Trägers oder Produkts zu vermeiden; Jede Bedienung am Fernseher muss von einem Erwachsenen durchgeführt werden.

WARNUNG

1. Setzen Sie dieses Gerät nicht Regen oder Feuchtigkeit aus, da es zu einem Brand oder einer Stromschlaggefahr führen kann.
2. Manipulieren oder modifizieren Sie das Produkt in keiner Weise.
3. Verwenden Sie nur das vom Hersteller beschriebene und empfohlene Zubehör.
4. Bitte setzen Sie das Produkt keinem direkten Kontakt mit Wasser aus.
5. Stellen Sie keine Gegenstände auf das Produkt, einschließlich Flüssigkeitsbehälter wie Gläser.
6. Seien Sie vorsichtig, wenn Sie die Batterie der Fernbedienung austauschen; Falsche Installation kann zu Explosionsgefahren führen. Ersetzen Sie den Akku durch den gleichen oder gleichwertigen Batterietyp.

ALLGEMEINE SICHERHEIT (Cont.)

Installation

16. Um das Fernsehgerät zu installieren, befolgen Sie bitte die Anweisungen in dieser Bedienungsanleitung. Dieses Produkt muss auf eine ausreichend stabile Oberfläche gestellt werden; Eine falsche Installation ist potenziell gefährlich, da das Fernsehgerät fallen und Verletzungen verursachen könnte. Seien Sie äußerst vorsichtig mit Kindern.

17. Vergewissern Sie sich vor der Installation des Geräts, dass die Ausgangsspannung mit der auf dem hinteren Etikett des Fernsehers angegebenen Spannung übereinstimmt, auf der die elektrischen Spezifikationen angegeben sind.

18. Verwenden Sie kein beschädigtes Netzkabel oder Stecker oder eine Steckdose mit einem losen Anschluss. Das könnte einen elektrischen Schlag verursachen.

19. Schließen Sie nicht mehrere Geräte an dieselbe Steckdose an. Dies kann dazu führen, dass der Auslass überhitzt und ein Feuer verursacht wird. Stellen Sie sicher, dass die Steckdose beim Betrieb des Fernsehers leicht zugänglich ist.

20. Biegen, wickeln oder verdrehen Sie das Netzkabel nicht übermäßig.

21. Lassen Sie nichts auf dem Netzkabel und dem Antennenkabel ruhen. Dies kann zu einem Brand oder Stromschlag führen.

22. Verwenden Sie das Netzkabel nicht in der Nähe von Geräten, die Wärme erzeugen, wie Heizkörpern, Öfen oder Bügeleisen. Übermäßige Hitze könnte die Isolierung schmelzen und lebende Drähte freilegen, Feuer oder Stromschlag verursachen.

23. Trennen Sie das Fernsehgerät bei Gewitter oder bei längerer Nutzung. Andernfalls könnte es zu Feuer oder Stromschlag führen.

24. Blockieren Sie die Lüftungsöffnungen des Produkts nicht mit Artikeln wie Zeitungen, Tischdecken, Vorhängen. Stecken Sie keine Gegenstände in die Steckplätze an den Seiten und an der Rückseite des Fernsehers, da die

ALLGEMEINE SICHERHEIT (Cont.)

Temperatur im Inneren des Fernsehers steigen und Feuer verursachen könnte.

25. Wenn Sie ungewöhnliche Gerüche oder Rauch aus dem Fernseher bemerken, ziehen Sie sofort das Netzkabel aus der Steckdose und wenden Sie sich an das Servicecenter. Andernfalls könnte es zu Feuer oder Stromschlag führen.

26. Wenn Sie das Fernsehgerät längere Zeit nicht verwenden oder es bewegt werden muss, trennen Sie das Netzkabel von der Steckdose.

27. Der Fernseher sollte regelmäßig gereinigt werden. Andernfalls könnte sich der Staub im Laufe der Zeit ansammeln und dazu führen, dass die Temperatur im Inneren des Fernsehers steigt und sich die Isolierung der Anschlüsse verschlechtert, was wiederum zu einem elektrischen Brand führen kann.

28. Das Produkt ist nicht für Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder Kleinkinder jeden Alters bestimmt, es sei denn, es wird von einem Erwachsenen überwacht, der für ihre Sicherheit verantwortlich ist.

29. Die Batterien der Fernbedienung sollten nur von Erwachsenen entfernt werden. Achten Sie darauf, sie außerhalb der Reichweite von Säuglingen und Kindern aufzubewahren. Suchen Sie sofort einen Arzt auf, wenn ein Kind eine Batterie verschluckt hat.

30. Batterien sollten nicht direkter Sonneneinstrahlung oder Hitze ausgesetzt werden.

31. Verwenden Sie zum Reinigen des Fernsehers keine Chemikalien, Reinigungsmittel oder nasse Tücher, achten Sie darauf, dass Sie ein trockenes Tuch verwenden, um es von Flecken oder Staub zu reinigen, und zwar erst nachdem Sie das Gerät aus der Steckdose gezogen haben.

32. Wenden Sie sich an ein qualifiziertes Servicecenter, wenn Sie Reparaturen oder andere Serviceleistungen benötigen.

ALLGEMEINE SICHERHEIT (Cont.)

WARNUNG!

1. Wir empfehlen dringend, das Fernsehgerät an dem Ständer zu befestigen, auf dem es installiert ist.
2. Auf diese Weise können Unfälle, die durch das Umkippen der Möbel oder des Fernsehers verursacht werden, verhindert werden.
3. Um das Risiko schwerer Verletzungen zu vermeiden, empfehlen wir dringend, dieses Produkt dauerhaft an der Wand oder einer anderen geeigneten Oberfläche zu befestigen.
4. Fasteners are not included as surfaces made of different materials require different fixtures. Please contact qualified personnel.
5. Wenn ein Fernseher nicht stabil genug aufgestellt ist, kann es aufgrund eines versehentlichen Sturzes potenziell gefährlich sein. Viele Verletzungen, insbesondere bei Kindern, können durch einfache Vorsichtsmaßnahmen vermieden werden, wie z.B.:
6. Verwenden Sie Möbel oder Ständer, die vom Hersteller empfohlen werden.
7. Das Produkt muss auf einem Ständer installiert werden, der das Gewicht und die Größe des Fernsehers tragen kann.
8. Stellen Sie sicher, dass das Produkt vollständig auf der Oberfläche aufliegt, auf der es installiert ist.
9. Kinder über die Gefahren unterrichten, die beim Klettern auf Möbeln entstehen können, mit dem Ziel.

Achten Sie darauf, das Produkt gemäß den folgenden Überlegungen zu positionieren:

33. Bevorzugen Sie trockene Oberflächen in gut belüfteten Bereichen.
34. Nicht Sonnenlicht und anderen Wärmequellen aussetzen.
35. Berühren Sie nicht mit Wasser oder anderen Flüssigkeiten.
36. Schutz vor Staub und Schadstoffen.
37. Installieren Sie den Fernseher nicht auf Möbeln mit begrenztem Platz, wie Bücherregalen.
38. Installieren Sie das Fernsehgerät nicht in der Nähe von Wärmequellen wie Heizkörpern, Öfen oder anderen Geräten, die Wärme erzeugen.

ALLGEMEINE SICHERHEIT (Cont.)

39. Stellen Sie keine Behälter mit Flüssigkeiten neben das Fernsehgerät. Sollte die Flüssigkeit fallen und in das Gehäuse eindringen, kann es zu Kurzschlüssen, Bränden oder Stromschlägen kommen.

40. Legen Sie keine kleinen Metallgegenstände auf das Gerät. Wenn solche Gegenstände in das Fernsehgehäuse eindringen, kann dies Kurzschlüsse, Feuer oder Stromschlag verursachen.

41. Verwenden oder lagern Sie keine brennbaren oder brennbaren Materialien in der Nähe des Geräts. Dies könnte Feuer oder Explosion verursachen. Stellen Sie keine offenen Flammen wie Kerzen, Zigaretten oder Räucherstäbchen auf den Fernseher.

42. Es ist ratsam, dass die Antenne außerhalb der Steckdose installiert wird; Bitte wenden Sie sich an einen professionellen Antennentechniker, um die Antenne zu installieren, um eine falsche Installation zu vermeiden, die Feuer, Stromschlag oder schwere Verletzungen verursachen könnte.

43. Installieren Sie das Gerät in einem angemessenen Abstand zur Wand, um eine ausreichende Belüftung zu gewährleisten.

44. Schließen Sie das Netzteil Ihres Fernsehers an eine leicht zugängliche und leicht zu trennende Steckdose an.

45. Verwenden Sie dieses Gerät nicht in der Nähe von Wasser. Verwenden Sie zum Beispiel nicht in der Nähe einer Wäschewanne, in einem nassen Keller, in der Nähe eines Pools oder dergleichen.

46. Reinigen Sie das Gerät nur mit trockenen Tüchern.

47. Die Lüftungsöffnungen nicht blockieren. Installieren Sie das Gerät gemäß den Anweisungen des Herstellers. Die Schlitze und Öffnungen auf der Rückseite oder Unterseite dienen der Belüftung, um einen zuverlässigen Betrieb des Fernsehers zu gewährleisten und ihn vor Überhitzung zu schützen. Blockieren oder bedecken Sie diese Öffnungen nicht. Blockieren Sie die Öffnungen nicht, indem Sie den Fernseher auf ein Bett stellen, ein Sofa oder ähnliche Oberflächen.

ALLGEMEINE SICHERHEIT (Cont.)

48. Installieren Sie dieses Gerät nicht in der Nähe von Wärmequellen wie Heizkörpern, Heizlüftern, Öfen oder anderen Geräten (einschließlich Verstärkern), die Wärme erzeugen.

49. Ändern Sie nicht den Sicherheitszweck des polarisierten oder erdenden Steckers. Ein polarisierter Stecker hat zwei Klingen mit einer breiter als die andere. Ein Erdungsstopf hat zwei Klingen und einen dritten Erdungsstopf. Die größte Lamelle oder der dritte Pol erfüllen eine Schutzfunktion. Wenn der mitgelieferte Stecker nicht in Ihre Steckdose passt, wenden Sie sich an einen Elektriker, um die veraltete Steckdose zu ersetzen.

50. Schützen Sie das Netzkabel vor dem Betreten oder Einklemmen, insbesondere an Steckern, praktischen Steckdosen und der Stelle, an der das Kabel das Gerät verlässt.



51. Verwenden Sie nur das vom Hersteller angegebene Zubehör.

52. Nur mit dem vom Hersteller angegebenen Wagen, Ständer, Stativ, Halterung oder Tisch verwenden oder zusammen mit dem Gerät verkauft werden. Wenn Sie einen Wagen benutzen, sollten Sie vorsichtig sein, wenn Sie den Wagen und das Gerät zusammen bewegen, um Verletzungen durch Umkippen zu vermeiden. Der TV-Wagen muss mit Vorsicht bewegt werden. Schnelle Stopps, übermäßige Kraft und unebene Oberflächen können zum Umkippen des Wagens und des Fernsehers führen.

53. Trennen Sie dieses Gerät bei Gewitter oder bei längerem Nichtgebrauch von der Stromversorgung. Für zusätzlichen Schutz des Fernsehempfängers während eines Gewitters oder wenn er längere Zeit nicht verwendet wird, ziehen Sie ihn aus der Steckdose und trennen Sie die Antenne oder Kabel. Dadurch wird verhindert, dass der Fernseher durch Blitze oder Stromstöße beschädigt wird.

54. Lassen Sie Reparaturen nur von qualifiziertem Servicepersonal durchführen. Wartungsarbeiten sind erforderlich, wenn das Gerät in irgendeiner Weise beschädigt wurde, z. B. das Netzkabel oder den Stecker beschädigt wurde, Flüssigkeit verschüttet wurde oder

ALLGEMEINE SICHERHEIT (Cont.)

Gegenstände in das Gerät gefallen sind, das Gerät Regen oder Feuchtigkeit ausgesetzt war, wenn es nicht normal funktioniert oder fallen gelassen wurde.

55. Dieses Fernsehgerät sollte nur mit der auf dem Typenschild angegebenen Stromquelle betrieben werden. Wenn Sie unsicher sind, welche Art der Stromversorgung in Ihrem Haus ist, wenden Sie sich an Ihren Händler oder lokalen Stromversorger. Die Batterieversorgung der TV-Fernbedienung finden Sie in der Bedienungsanleitung.

56. Das Fernsehgerät darf nicht tropfendem oder spritzendem Wasser ausgesetzt werden. Stellen Sie keine mit Flüssigkeiten gefüllten Gegenstände wie Vasen auf das Fernsehgerät.

57. Schieben Sie niemals Gegenstände jeglicher Art durch Öffnungen in den Fernseher, da sie gefährliche Spannungspunkte oder andere elektrische Komponenten berühren können, die zu Feuer oder Stromschlag führen könnten. Verschütten Sie keine Flüssigkeiten jeglicher Art auf den Fernseher.

58. Ziehen Sie das Fernsehgerät vor der Reinigung aus der Steckdose. Verwenden Sie keine flüssigen oder aggressiven Reinigungsmittel. Verwenden Sie zum Reinigen ein feuchtes Tuch.

59. Stellen Sie das Fernsehgerät nicht in der Nähe oder oben auf Heizkörper oder andere Wärmequellen. Stellen Sie das Fernsehgerät nicht in Einbaustellen wie Bücherregale oder Regale, es sei denn, eine ausreichende Belüftung ist vorgesehen oder die Anweisungen des Herstellers befolgt werden.

60. Stellen Sie das Fernsehgerät nicht auf einen instabilen Wagen, Ständer, Stativ, Halterung oder Tisch. Der Fernseher kann herunterfallen und schwere Verletzungen oder Schäden am Gerät verursachen.

61. Versuchen Sie nicht, den Fernseher selbst zu reparieren. Das Öffnen oder Entfernen von Abdeckungen kann den Benutzer gefährlichen Spannungen oder anderen Gefahren aussetzen. Lassen Sie Reparaturen nur von qualifiziertem Servicepersonal durchführen.

62. **WARNUNG:** Um Verletzungen zu vermeiden, muss das Gerät gemäß der Installationsanleitung sicher am Boden oder an der Wand befestigt werden.

ALLGEMEINE SICHERHEIT (Cont.)

BEHANDLUNG UND ENTWICKLUNG VON BATTERIEN

1. ACHTUNG: Falscher Austausch der Batterien oder die Verwendung von Batterien unterschiedlicher Art, die nicht äquivalent sind, können Explosionen verursachen.
2. Die Batterie sollte nicht übermäßiger Hitze wie der von Sonne, Feuer oder ähnlichen Quellen ausgesetzt werden.
3. Mischen Sie nicht verschiedene Arten von Batterien oder neue Batterien mit alten.
4. Die Batterie muss entsprechend der richtigen Polarität positioniert werden.
5. Wenn der Akku leer ist, muss er aus dem Produkt entfernt werden.
6. Die Batterie muss sicher entsorgt werden. Verwenden Sie zum Schutz der Umwelt immer die entsprechenden Sammelbehälter (konsultieren Sie Ihren Händler).
7. Halten Sie Batterien von Kindern und Haustieren fern. Nur Erwachsene dürfen sich um die Batterien kümmern.
8. Werfen Sie Batterien niemals ins Feuer oder setzen Sie sie Flammen oder anderen Wärmequellen aus.
9. Befolgen Sie die Sicherheits- und Gebrauchsanweisungen für die Batterie.



Die Begriffe HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface und das HDMI Logo sind Marken oder eingetragene Marken von HDMI Licensing Administrator, Inc.



ALLGEMEINE SICHERHEIT (Cont.)

REINIGUNG UND WARTUNG

1. Ziehen Sie das Gerät vor der Reinigung aus der Steckdose.
2. Um Staub zu entfernen, wischen Sie vorsichtig mit einem weichen, fusselfreien Tuch ab.
3. Bei Bedarf ein leicht feuchtes Tuch verwenden.
4. Reinigen Sie den Stecker in regelmäßigen Abständen mit einem trockenen Tuch.
5. VORSICHT: Feuchtigkeit und Staub können zu Feuer oder Stromschlag führen.
6. Achten Sie darauf, keine Flüssigkeiten oder Reinigungsmittel zu verwenden, die in das Fernsehgerät gelangen können. (Flüssigkeit im Fernsehgerät kann zu Produktfehlern, Feuer oder Stromschlag führen.)
7. Reinigen Sie nicht mit abrasiven Tüchern und aggressiven Produkten wie Insektenschutzmitteln, Lösungsmitteln, Verdünnern oder anderen Substanzen, die die Oberfläche und das Finish des Fernsehschranks beschädigen können.

Sehr geehrter Kunde

Hiermit erklärt der Hersteller **Ayonz Central ltd** dass dieses Gerät den EU-Richtlinien 2014/53 entspricht.

Der vollständige Wortlaut der EU-Konformitätserklärung ist unter folgender Internetadresse abrufbar: www.qbell.it

PRODUKTDATENBLATT

ANGABEN	Wert			Einheit
Name oder Warenzeichen des Lieferanten	Qbell			--
Modellkennung	QT430FGT			--
Energieeffizienzklasse bei Standard-Dynamikumfang (SDR)	E			--
Leistungsaufnahme im Ein-Zustand bei Standard-Dynamikumfang(SDR)	42			W
Energieeffizienzklasse bei hohem Dynamikumfang (HDR)	E			--
Leistungsaufnahme im Ein-Zustand bei hohem Dynamikumfang(HDR)	42			W
Leistungsaufnahme im Aus-Zustand	0			W
Leistungsaufnahme im Bereitschaftszustand	≤0.5			W
Leistungsaufnahme im vernetzten Bereitschaftsbetrieb	≤ 2			W
Art des elektronischen Displays	Fernsehgerät			--
Seitenverhältnis	16	:	9	integer
Bildschirmauflösung (pixels)	1920	x	1080	pixels
Bildschirmdiagonale	108			cm
Bildschirmdiagonale	43			inches
Sichtbare Bildschirmfläche	4980			cm ²
Verwendete Panel-Technologie	LED LCD			--
Automatische Helligkeitsregelung (ABC) vorhanden	NO			--
Spracherkennungssensor vorhanden	NO			--
Anwesenheitssensor vorhanden	NO			--
Bildwiederholfrequenz	60			Hz
Mindestens garantierte Software- und Firmware-Aktualisierungen (bis):	8 Jahre			--
Mindestens garantierte Verfügbarkeit von Ersatzteilen (bis)	7 Jahre			--
Mindestens garantierte Produktunterstützung (bis):	12/30/2026			--
Art der Stromversorgung (Netzteil):	Internal			--

SPEZIFIKATIONEN

Anzeigegerät	43" Full HD Smart TV
Entschließung	1920 x 1080
Anzeigefarben	16.7 million
Kontrastverhältnis	800 : 1
Seitenverhältnis	16 : 9
Software der Version	20251112_044813
Puissance de transmission maximale du WiFi	IEEE 802.11b 17±2 dBm at 11Mbps IEEE 802.11g 16±2 dBm at 54Mbps IEEE 802.11a 15±2 dBm at 54Mbps IEEE 802.11ac 14±2 dBm at MCS9 IEEE 802.11n - 2.4GHz Band/HT20: 15±2 dBm at MCS7 2.4GHz Band/HT40: 14±2 dBm at MCS7
Eingabe-Ausgabe	Tuner: DVB-T2, DVB-S2 RJ45 x1, HDMI x2, USB x2, OPTICAL Out x1, RF IN x2, CI+ x1, MINI AV IN x1, EARPHONE x1
Multimedia Playback Format im USB Modus	Film: AVI, MP4, M4V, MOV, 3GP, 3G2, MKV, TS, TRP, TP, MTS, MPG, MPEG, DAT, VOB
	Musik: MP3, OGG, FLAC, F4A, M4A, AAC, ADTS
	Foto: JPEG, BMP, PNG
Stromquelle	100-240V ~ 50/60Hz
Energieverbrauch	75 W
Abmessungen	Mit Ständer: 955 x 223 x 607 mm (w x d x h))
	Ohne Ständer: 955 x 60 x 559 mm (w x d x h)
Gewicht	Netto: 5 kg
	Brutto: 7.1 kg

HINWEIS: Dieses Dokument dient nur als Referenz, die Bedienoberfläche unterliegt der TV-Software.

INSTALLATION

Installieren Sie den Ständer wie unten beschrieben, oder wenn Sie ihn an einer Wand montieren möchten, wenden Sie sich bitte an einen professionellen Installateur.

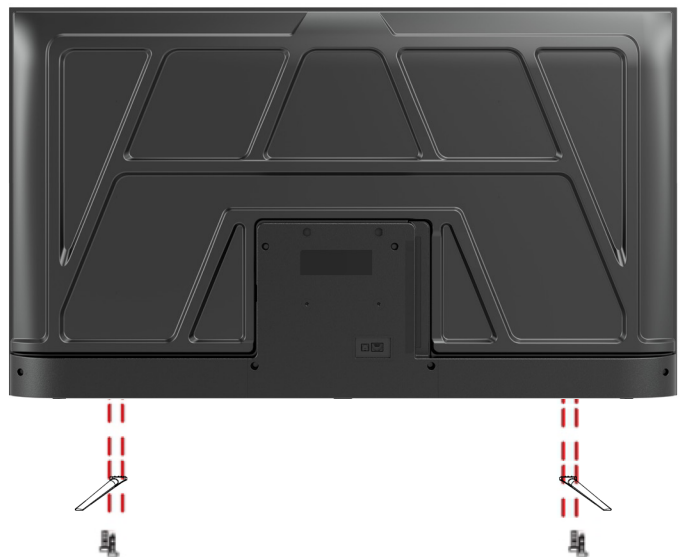
Bitte stellen Sie sicher, dass der Fernseher nicht in die Steckdose gesteckt ist und wir empfehlen Ihnen, bei der folgenden Aufgabe eine andere Person zu beauftragen.

Befestigung des Ständers

(Einbauoption für den Schmalstand)

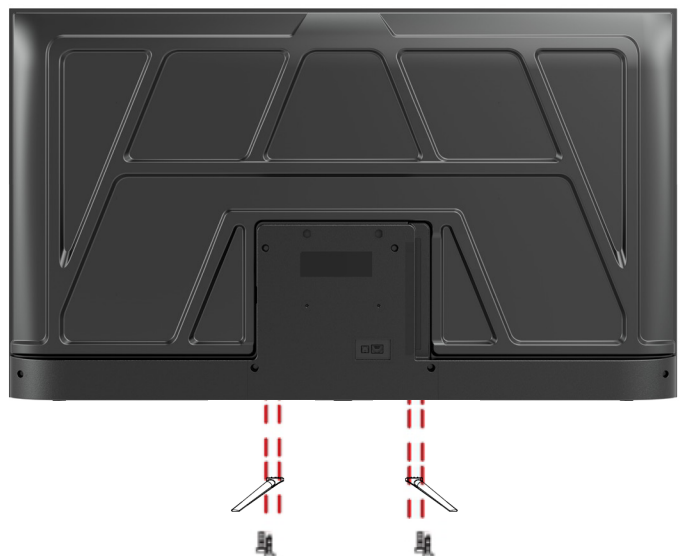
Schritt 1

Legen Sie ein weiches gepolstertes Material auf eine flache Oberfläche, um eine Beschädigung des Bildschirmpanels zu verhindern. Stellen Sie dann den Fernsehbildschirm flach oben, mit der Bildschirmseite nach unten, wie rechts dargestellt.



Schritt 2

Ausrichten Sie den Standbein an den Montagepunkt, wie unten dargestellt.



Schritt 3

Ziehen Sie die Schrauben (geliefert) mit einem Schraubendreher an, um den Ständer an der Platte zu befestigen, wie rechts dargestellt.

VORSICHT!

Wenden Sie keine übermäßige Kraft an, da dies die Schraubenlöcher beschädigen kann.

INSTALLATION (Cont.)

Anleitung zur Wandmontage

Bitte stellen Sie sicher, dass der Fernseher nicht in die Steckdose gesteckt ist und wir empfehlen Ihnen, bei der folgenden Aufgabe eine andere Person zu beauftragen.

- Wir empfehlen Ihnen, einen professionellen Installateur zu verwenden, da wir keine Haftung für eventuelle Schäden am Produkt oder Verletzungen von sich selbst übernehmen, wenn Sie den Fernseher selbst montieren.

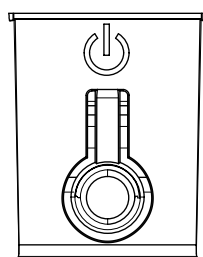
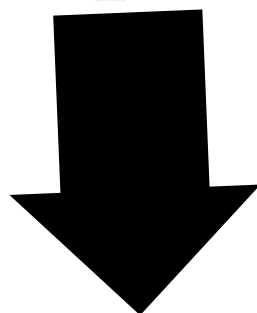
Rückseite des Fernsehers

VESA-Muster: 100 x 100mm
M4x8mm and ST4x8mm Schrauben



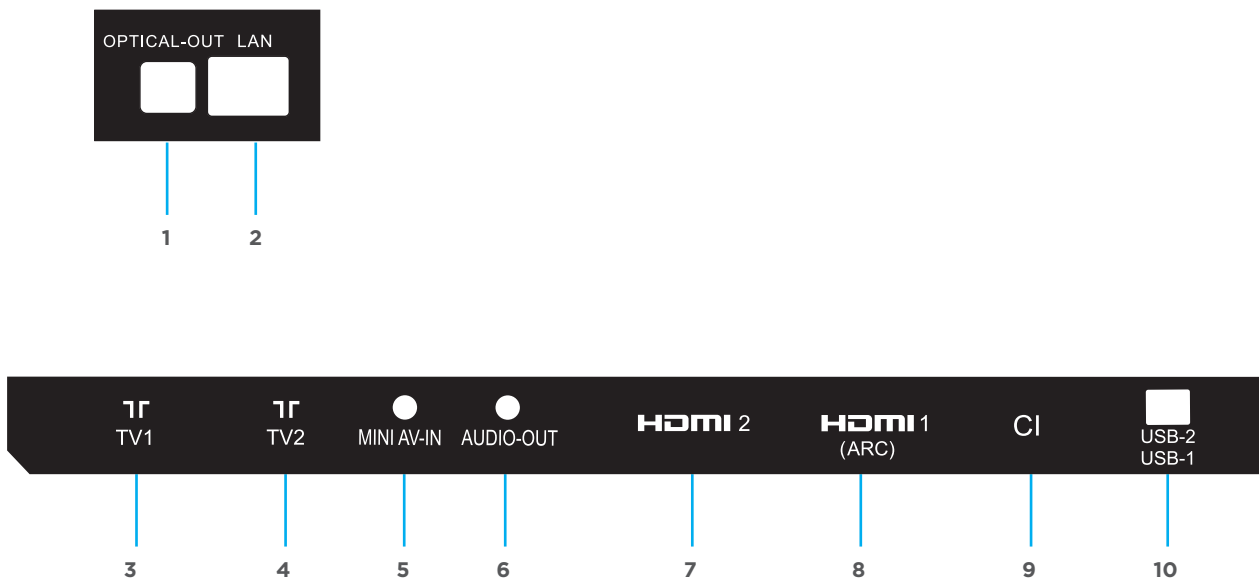
HINWEIS: Wenn Sie den Fernseher an der Wand montieren, sollte dies von einem qualifizierten Installateur durchgeführt werden.

KONTROLLEN UND VERBINDUNGEN



POWER ON/OFF

KONTROLLEN UND VERBINDUNGEN



1. OPTICAL
2. RJ45 (ETHERNET)
3. RF (S2)
4. RF (T2)
5. MINI AV INPUT
6. EARPHONE
7. HDMI 2
8. HDMI 1 / ARC
9. CI+
10. USB 1 & 2

FERNBEDIENUNG



Universal Remote Control Code: 4040

FERNBEDIENUNG (CONT.)

- 1. POWER:** Schalten Sie den Fernseher an/aus.
- 2. MUTE:** Schalten Sie den Sound ein oder aus.
- 3.  :** Drücken Sie, um die Liste der Eingabequellen zu öffnen.
- 4 PICTURE:** Das Menü Bildschirm.
- 5. APPS:** Öffnen Sie Netflix, YouTube, PrimeVideo, Youtube music.
- 6. ** Operationen entsprechend der Aufforderung im Menü oder beim Fernsehen.
- 7.  :** Tastatursuchefunktion.
- 8. MEMBER:** Wählen Sie oder fügen Sie ein Konto hinzu.
- 9. SETTING:** Drücken Sie, um die Einstellungsoption zu öffnen.
- 10. ARROWS:** Navigieren Sie im Menü auf dem Bildschirm.
- 11. OK:** OK, um die Auswahl zu bestätigen.
- 12. BACK:** Zurück zum vorherigen Menü oder das Menü verlassen.
- 13. Nicht-Funktion**
- 14. HOME:** Öffnen Sie die Homepage von Google TV.
- 15. Live TV:** Starten Sie die Live TV^x App.
- 16. VOLUME:** Erhöhen oder verringern Sie die Lautstärke des Fernsehers.
- 17. CHANNEL:** Vorheriger TV-Kanal und nächster TV-Kanal.
- 18. MENU:** Das Hauptmenü anzeigen. (Im TV-Modus)
- 19. NUMBER BUTTONS (0-9):** Wählen Sie einen TV-Kanal aus.
- 20. RETURN:** Zurück zum vorherigen Kanal.
- 21. INFO:** Anzeigen von Kanalinformationen.

FERNBEDIENUNG (CONT.)

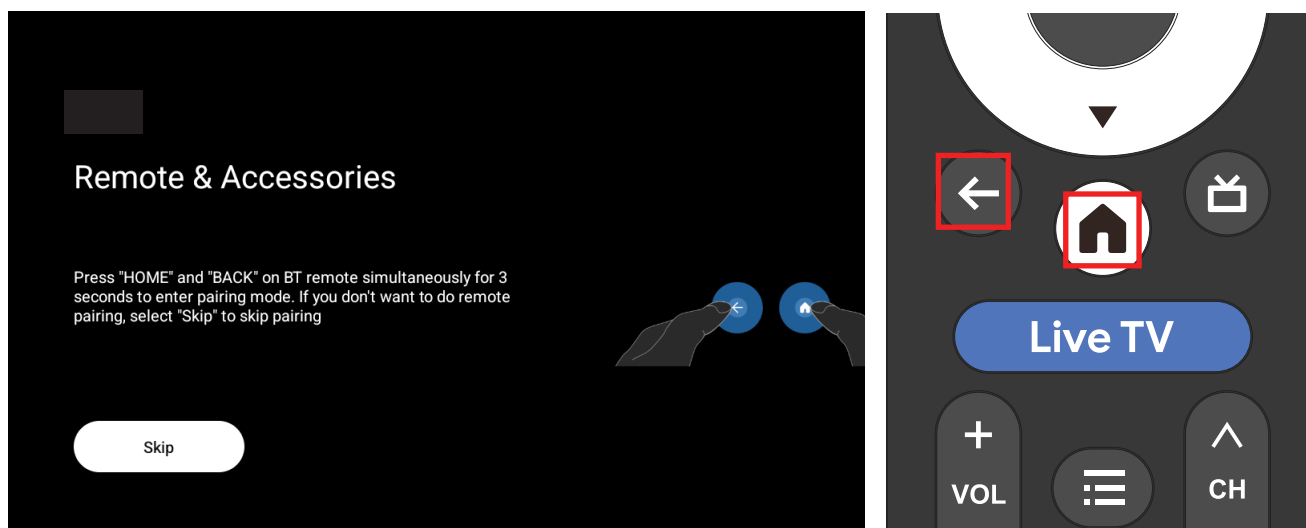
INSTALLATION UND WARNUNGEN FÜR DIE BATTERIE DER FERNE

- Öffnen Sie die Abdeckung des Batteriefachs auf der Rückseite der Fernbedienung.
- Setzen Sie 2 x 1,5V AAA Batterien(nicht enthalten) ein, die entsprechend der richtigen Polarität platziert werden.
- Öffnen Sie die Abdeckung des Batteriefachs auf der Rückseite der Fernbedienung.
- Legen Sie die Batterien (überprüfen Sie die Anzahl der Batterien und den Typ im Fernbedienungsfach) mit der richtigen Polarität ein.
- Schließen Sie die Abdeckung des Batteriefachs.
- Einmal installierte Batterien sollten nicht übermäßiger Hitze wie Sonne, Feuer oder Ähnlichem ausgesetzt werden.
- Verwenden Sie keine alten und neuen Batterien in der Fernbedienung.
- Verwenden Sie keine anderen Batterietypen.
- Wenn es längere Zeit nicht verwendet wird, wird empfohlen, die Batterien von der Fernbedienung zu entfernen.
- Halten Sie Batterien von Kindern und Haustieren fern.
- Werfen Sie niemals Batterien ins Feuer.
- Ein versehentliches Fallen der Fernbedienung, das zu Bruch führt, erlischt sofort die Garantie.
- Die Fernbedienung funktioniert effektiv, wenn sie bis zu 5m vom Fernseher entfernt verwendet wird.
- Setzen Sie den Sensor der Fernbedienung keinem starken Licht aus.

ERSTEINRICHTUNG

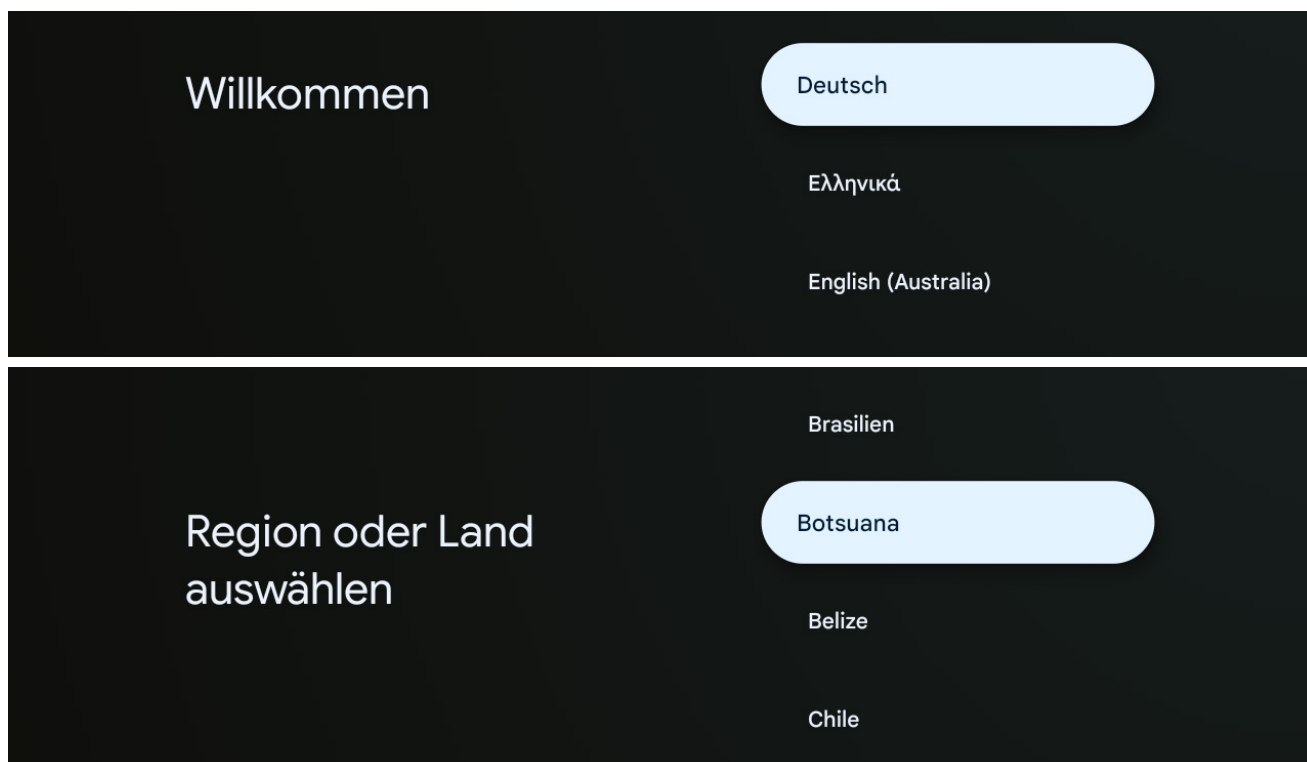
Für die erste erste Einrichtung führt Sie der Einrichtungsassistent auf dem Bildschirm durch die Einrichtung Ihres Fernsehers. Bitte befolgen Sie die Anleitung auf dem Bildschirm, um Ihren Fernseher korrekt einzurichten.

Um die Fernbedienung zu koppeln und zu aktivieren, drücken Sie die Tasten „Zurück“ und „Zuhause“ 3 Sekunden lang. Nachdem die Kopplung erfolgreich ist, können Sie nun den Fernseher bedienen.



Verwenden Sie die ▲ / ▼ Tasten, um die Systemsprache auszuwählen, und drücken Sie dann OK/SELECT, um zu bestätigen.

Wählen Sie das richtige Land aus, in dem Sie sich befinden, sonst funktioniert Google TV nicht richtig.



ERSTEINRICHTUNG (Cont.)

Während der ersten Einrichtung wird Google Sie bitten, sich bei Google TV anzumelden, befolgen Sie bitte die folgenden Anweisungen:

GoogleTV7142

Schnelleinrichtung mit deinem Smartphone

- 1 Auf deinem Android- oder iOS-Smartphone müssen Bluetooth und WLAN aktiviert sein
- 2 Verwendest du
 - Android, halte nach einer Benachrichtigung Ausschau oder scanne den QR-Code
 - iOS, scanne den QR-Code

Hilfreiche Informationen findest du unter g.co/tv/setup

Manuelle Einrichtung (mit der TV-Fernbedienung)



Diesen QR-Code scannen

Wählen Sie den TV-Modus aus, können Sie den Home-Modus oder den Retail-Modus einstellen.

Fernsehmodus auswählen

Der Modus "Zuhause" ist für den Energieeffizienten Betrieb zuhause optimiert.

Der Modus "Demo" ist darauf ausgelegt, Demos mit festen Einstellungen zu speichern.

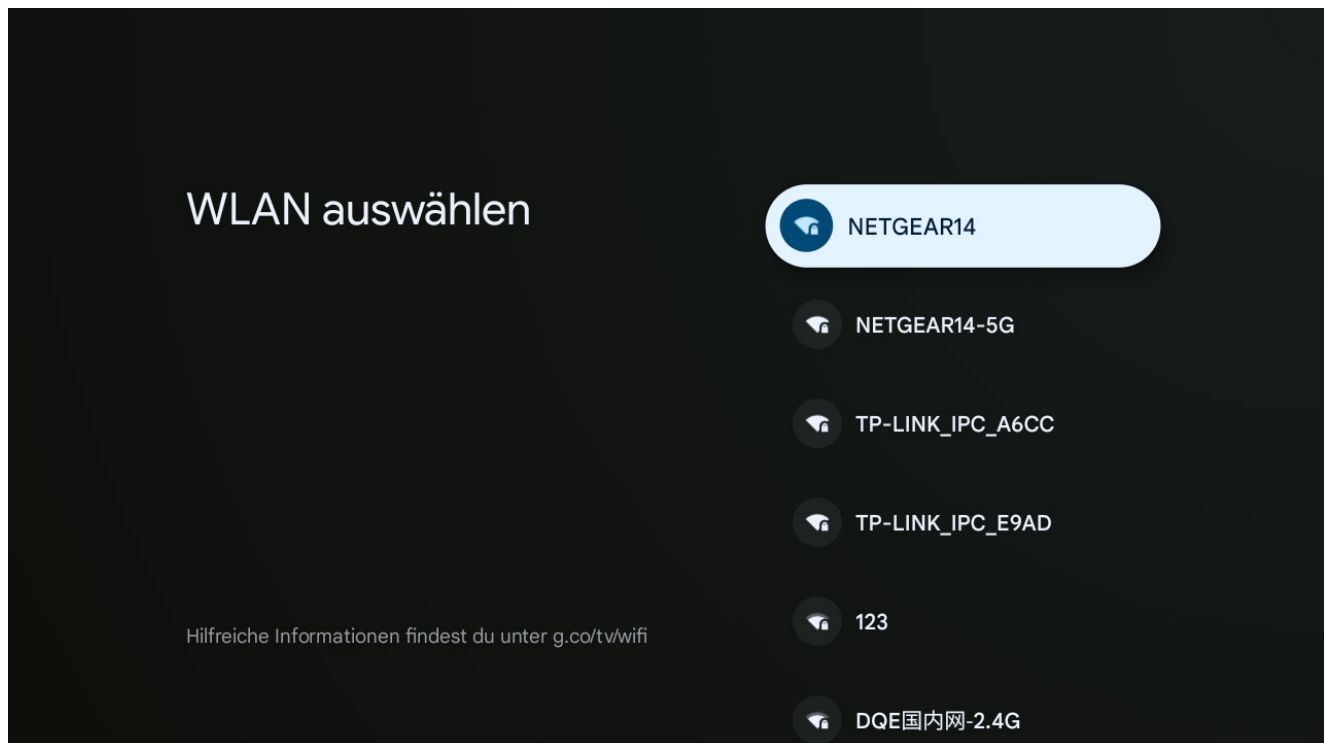
Zuhause

Demo

WI-FI

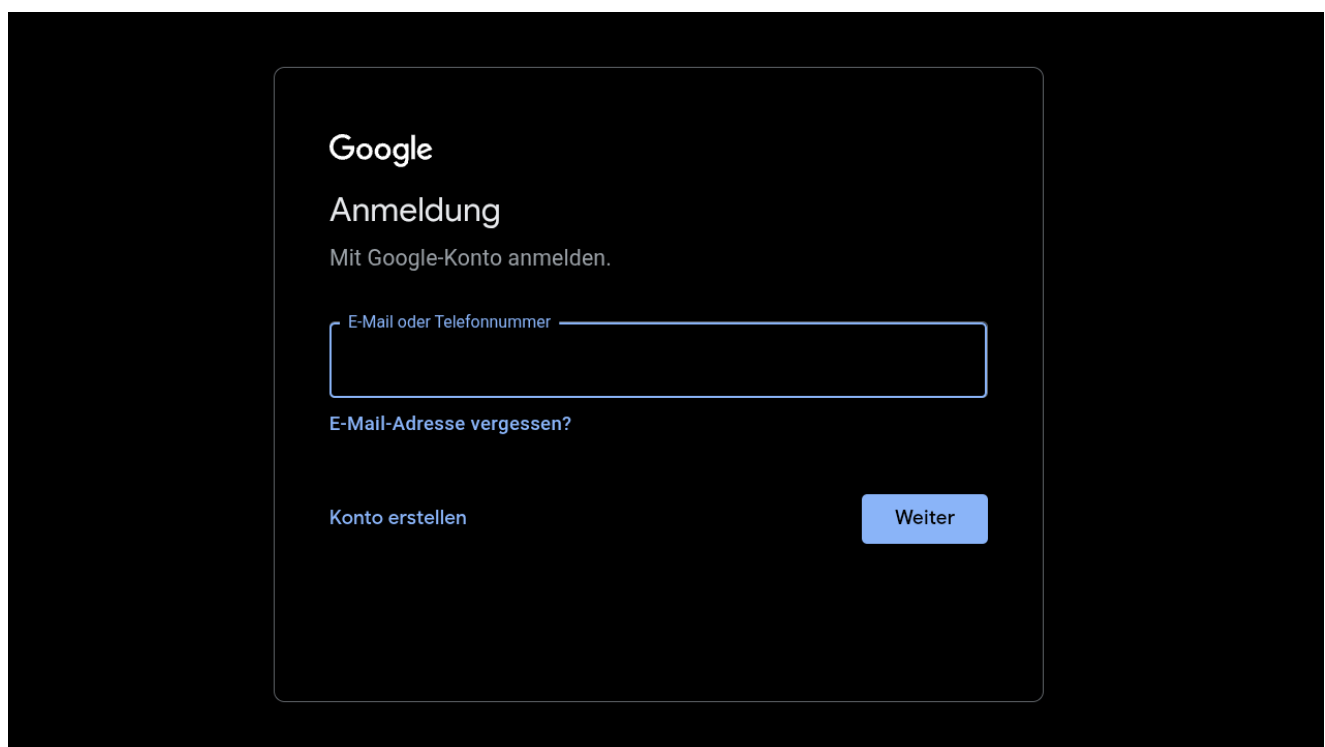
Wählen Sie Ihr WLAN-Netzwerk zu Hause und geben Sie das Passwort ein, um den Verbindungsprozess zu starten.

Sobald Sie erfolgreich verbunden sind, gehen Sie zum nächsten Schritt.



GOOGLE

Um Zugriff auf Anwendungen von Google Play zu erhalten und sie herunterzuladen, müssen Sie sich mit einem Google-Konto anmelden. Sobald Sie Google Play öffnen, werden Sie aufgefordert, sich anzumelden oder ein neues Konto zu erstellen.



AKZEPTANZ - NUTZUNGSBEDINGUNGEN

Wenn Sie die Nutzungsbedingungen von Google akzeptieren, um das Produkterlebnis zu verbessern, wählen Sie „Akzeptieren“, um mit dieser Bedingung fortzufahren.

Annehmen

Wir sind Marktführer in der Chipsatztechnologie für Smart-TVs, Sprachassistenten (VAD), Android-Tablets, Feature-Phones, optische und Blu-ray-DVD-Player und bei Mobiltelefonen weltweit die Nummer zwei.

Wir bauen Chips, bei denen es weniger darum geht, Menschen mit ihren Geräten zu verbinden, als vielmehr darum, Ihre Geräte mit dem zu verbinden, was wirklich wichtig ist. Sich mit den Dingen zu verbinden, die unser Leben prägen, macht uns klüger, gesünder und verbessert den Alltag.

Unsere Technologie bei MediaTek wurde mit Blick auf den Menschen entwickelt, um das Leben zu verbessern und zu bereichern. Wir glauben, dass Technologie großartig sein muss – nicht teuer. Und großartige Technologie sollte für jeden zugänglich sein. MediaTek möchte die Welt zu einem integrativeren Ort machen, an dem Smart und Connected Chancengleichheit bieten. Aus diesem Grund arbeitet MediaTek mit den Medien zusammen, die

Google-Dienste

Wähle unten einen Dienst aus, über den du mehr erfahren möchtest. Daten werden gemäß der Datenschutzerklärung von Google (g.co/privacypolicy) verwendet. Klicke zum Bestätigen auf „Akzeptieren“.

Google TV noch besser machen An

Du kannst automatisch Diagnosedaten an Google senden lassen. Auswählen, um die Einstellungen anzupassen.

Google Home

Dieser Fernseher wird in der Google Home App deinem Zuhause hinzugefügt – ggf. wird automatisch ein neues Zuhause erstellt.

Empfehlungen & Werbung

Durch die Nutzung deiner Aktivitäten in anderen Google-Produkten lassen sich die Empfehlungen und die Werbung, die dir angezeigt werden, verbessern.

Standortermittlung An

Apps/Dienste erhalten genauere Standortdaten. Zur Bereitstellung/Verbesserung der Dienste für Google-Nutzer kann Google Sensor-/WLAN-Signale nutzen, um deinen Standort anonym per Crowdsourcing

Updates & Apps

Du kannst automatisch Updates und Apps bei Google und beim Gerätehersteller herunterladen und installieren lassen. Bei einigen dieser Apps werden eventuell In-App-Käufe angeboten. Du kannst diese Apps jederzeit entfernen.

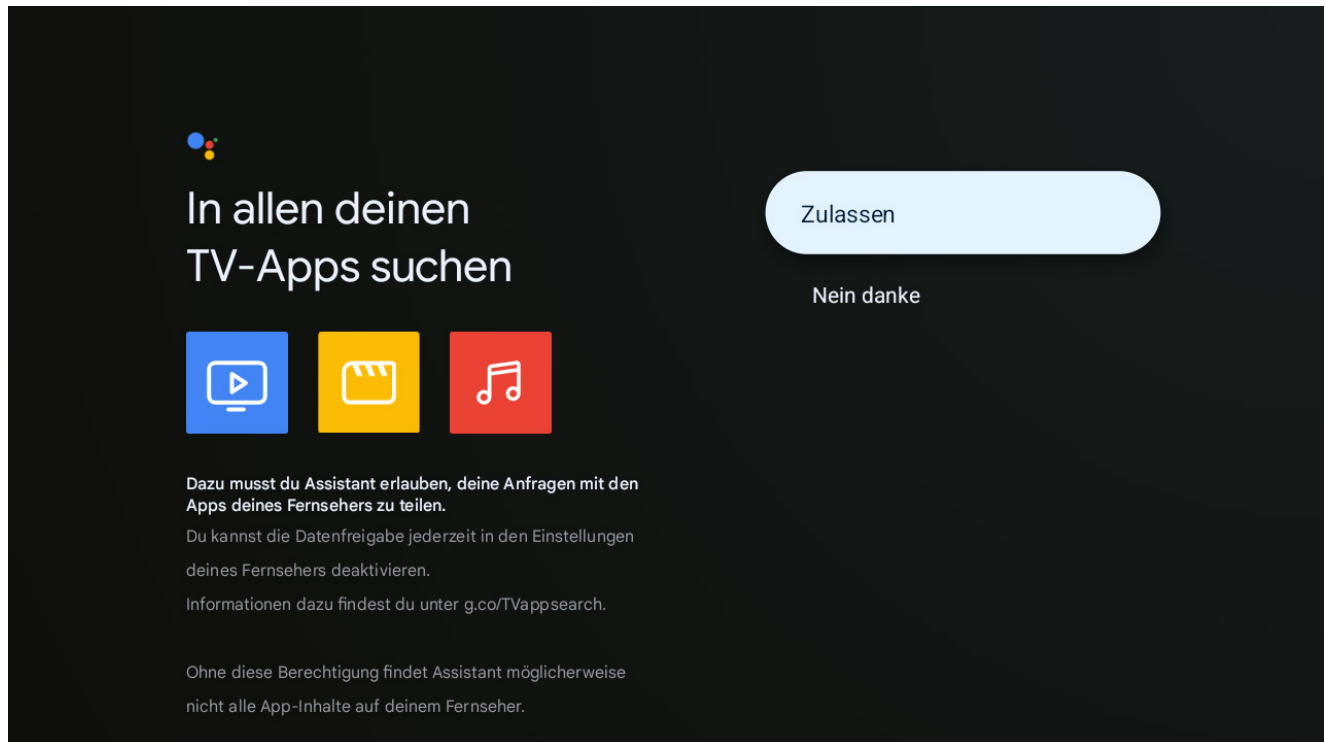
Weitere Informationen

Akzeptieren

GOOGLE ASSISTENT EINSTELLUNG

Um das beste Erlebnis mit Google Assistant zu erhalten, wählen Sie bitte „Zulassen“, dass Google Assistant Anfragen mit den installierten Apps Ihres Fernsehers freigibt.

Ohne diese Erlaubnis kann Google Assistant möglicherweise nicht alle Inhalte aus den Apps Ihres Fernsehers finden.



GOOGLE ZUHAUSE

Fügen Sie TV zu einem Google Home hinzu, können Sie es mit anderen Google-Geräten in der Nähe steuern.

Zuhause auswählen

Wenn du diesen Fernseher einem Zuhause und einem Raum hinzufügst, kannst du deine Smart-Home-Geräte über den Fernseher verwalten. Wenn sich Google-Lautsprecher in der Nähe befinden, kannst du deinen Fernseher auch mit „Hey Google“ und anschließenden Befehlen wie „Fernsehen pausieren“, „YouTube öffnen“, „Musik abspielen“ oder „Einen Actionfilm suchen“ steuern.

hh

Weiteres Zuhause hinzufügen

Raum auswählen

Wenn du diesen Fernseher einem Zuhause und einem Raum hinzufügst, kannst du deine Smart-Home-Geräte über den Fernseher verwalten. Wenn sich Google-Lautsprecher in der Nähe befinden, kannst du deinen Fernseher auch mit „Hey Google“ und anschließenden Befehlen wie „Fernsehen pausieren“, „YouTube öffnen“, „Musik abspielen“ oder „Einen Actionfilm suchen“ steuern.

Meine Räume

主卧

前门

书房

Neue Räume erstellen

Wohnzimmer

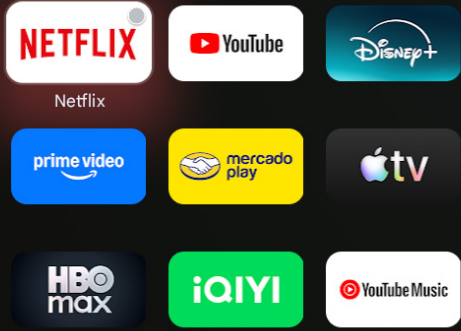
Gemeinschaftsraum

Schlafzimmer

GOOGLE HOME (CONT.)

Google empfiehlt Apps für TV basierend auf Ihrem Konto und Ihrem Netzwerk.

Meine Dienste auswählen



Netflix
YouTube
Disney+
prime video
mercado play
apple tv
HBO max
iQIYI
YouTube Music

Bestätigen

Deine Auswahl wird gespeichert und für Empfehlungen verwendet, wenn du in deinem Google-Konto angemeldet bist.

Die ausgewählten Dienste/Apps werden während der Einrichtung installiert. Aus Gründen wie Vereinbarungen mit unseren Partnern werden die folgenden Apps möglicherweise auf deinem Gerät zur Verfügung gestellt und/oder in einer bestimmten Position hier oder in der Zeile „Meine Apps“ platziert: Netflix, YouTube, Disney+, Prime Video, Mercado Play, Apple TV, HBO Max, iQIYI und YouTube Music.

Weitere Informationen findest du unter g.co/tv/consumerinfo.

Datenschutzerklärung des Netzwerks

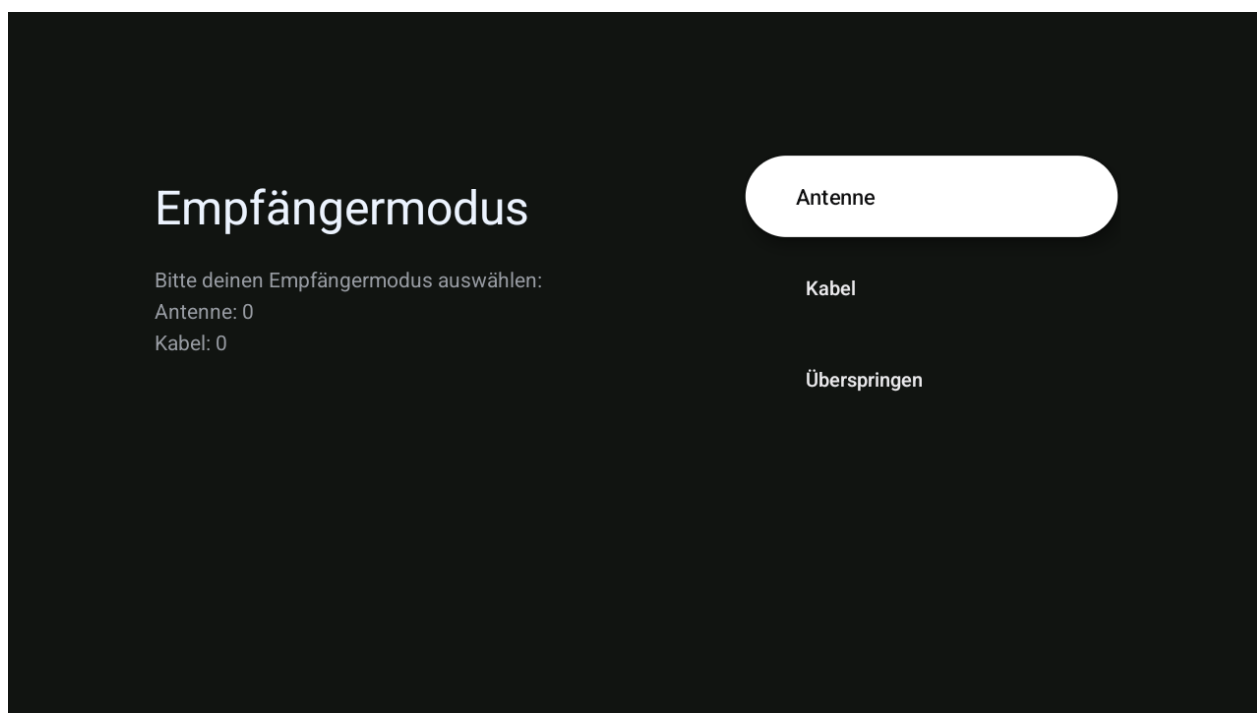
Die Verarbeitung personenbezogener Daten durch Behörden, Computer-Notfallteams (CERTs), Computer-Sicherheitsvorfall-Reaktionsteams (CSIRTs), Anbieter elektronischer Kommunikationsnetze und -dienste sowie Anbieter von Sicherheitstechnologien und -diensten stellt ein berechtigtes Interesse des jeweiligen Verantwortlichen dar, soweit dies zur Gewährleistung der Netz- und Informationssicherheit unbedingt erforderlich und verhältnismäßig ist. Dies gilt für die Fähigkeit eines Netzes oder Informationssystems, mit einem bestimmten Vertrauensniveau Unfälle

OK

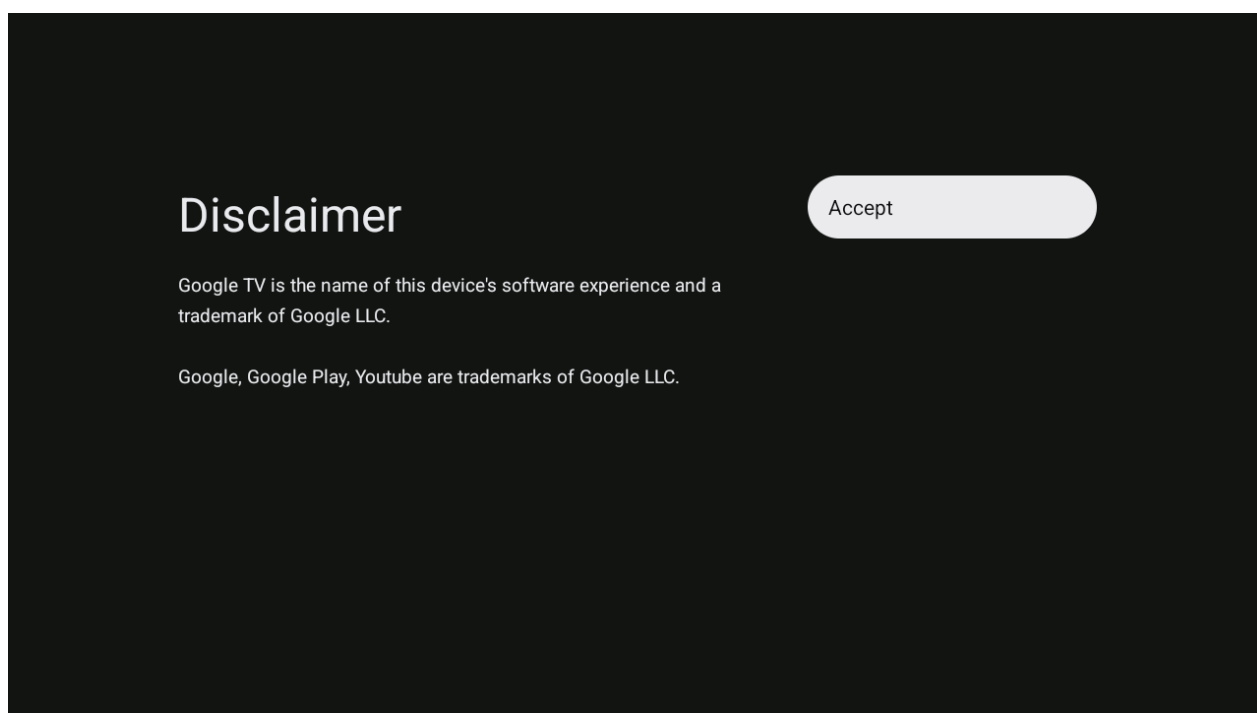
CHANNEL INSTALLATION

Scannen Sie Kanäle mit Antennenkabel.

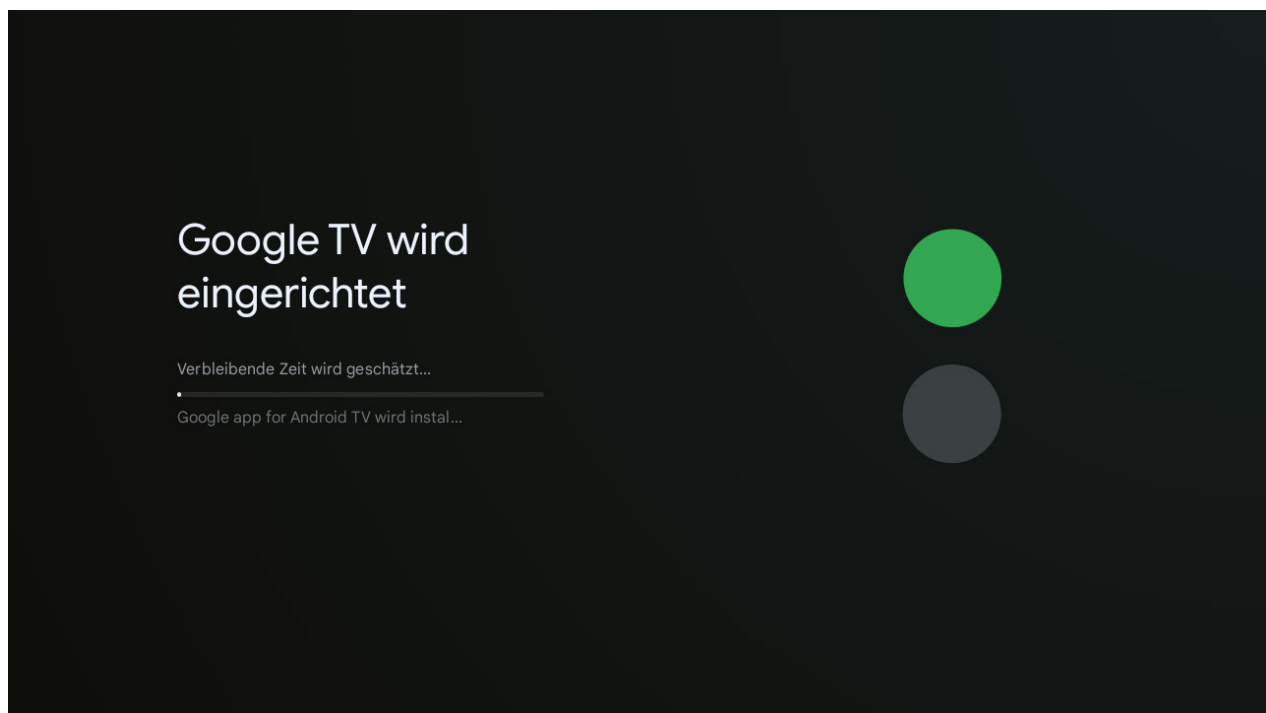
HINWEIS: Bitte stellen Sie sicher, dass das Antennenkabel (RF) in den Fernsehanschluss auf der Rückseite des Fernsehers angeschlossen ist.



DISCLAIMER



GOOGLE TV

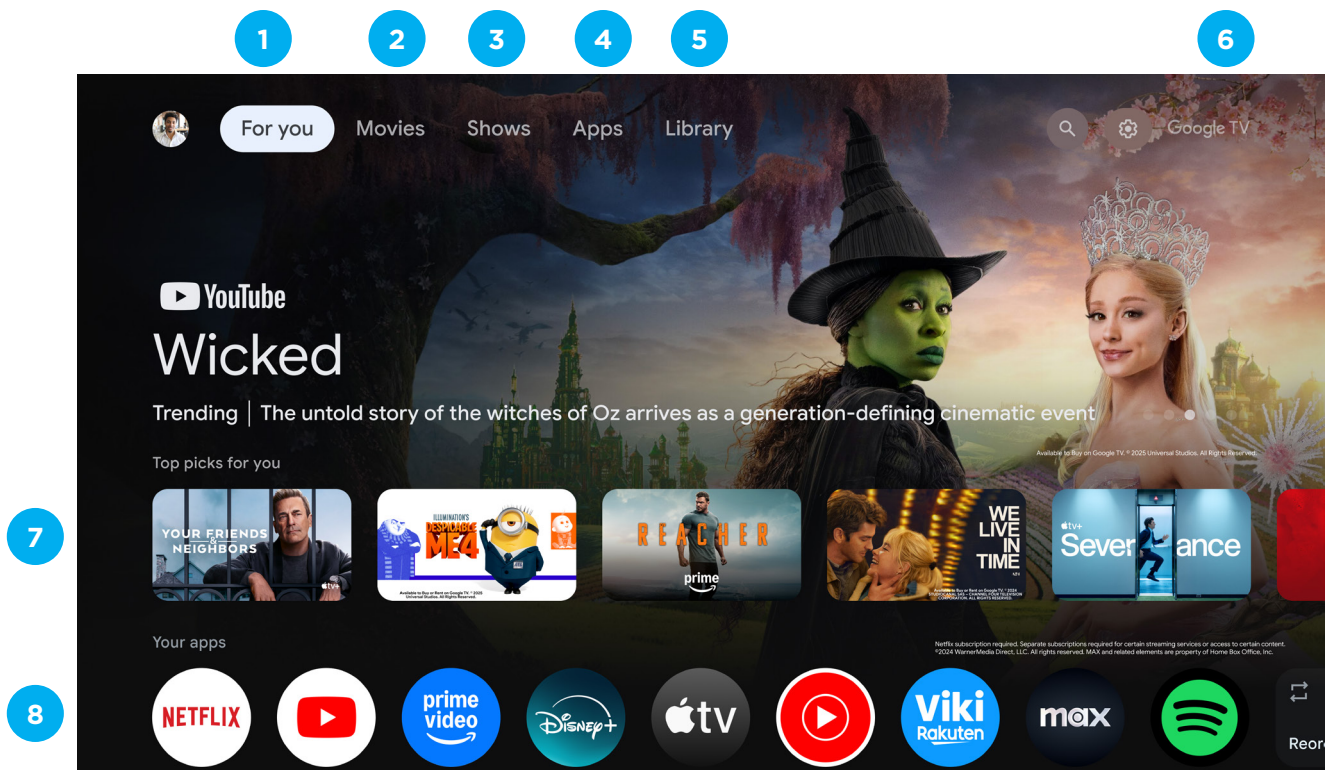


GOOGLE TV

Sobald Sie die erste Einrichtung abgeschlossen haben, gelangen Sie nun in den Google TV-Startbildschirm.



GOOGLE TV(CONT.)

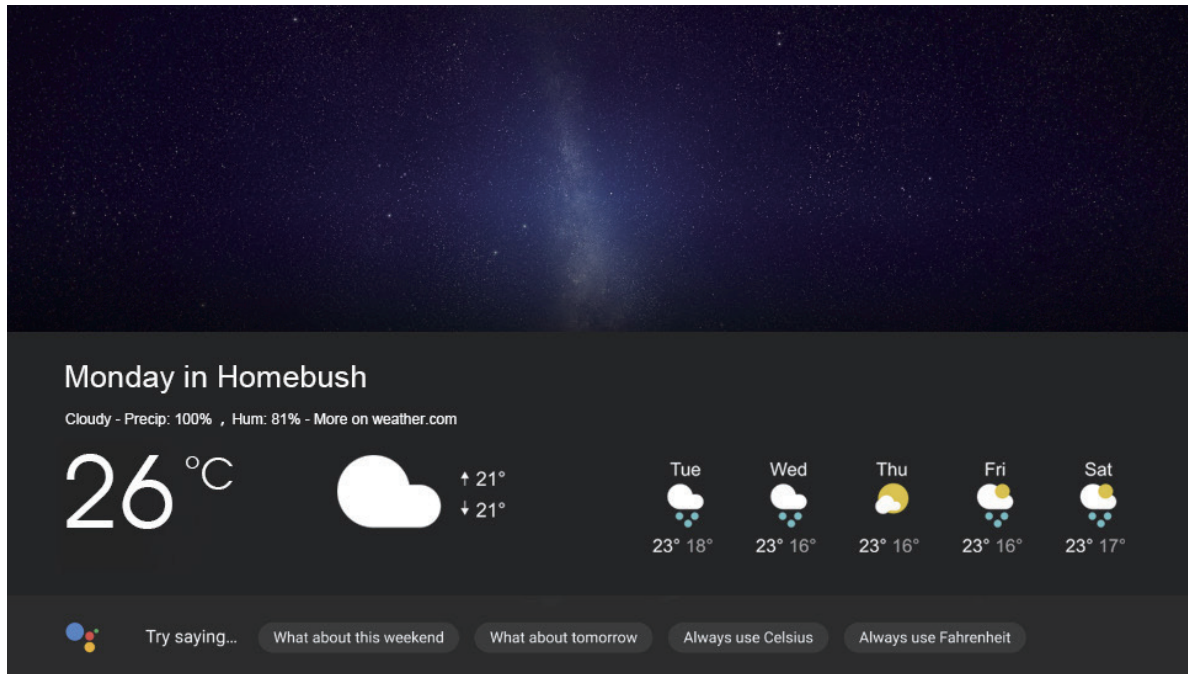


Drücken Sie die Google Assistant-Taste auf Ihrer Fernbedienung, um mehr mit Ihrer Stimme auf Ihrem Fernseher zu tun, oder wählen Sie "Suchen" und geben Sie ein, wonach Sie suchen.

1. **FOR YOU** - Startseite für beworbene TV-Sendungen, Live-TV, installierte Apps und Top-Auswahl basierend auf auf Sie zugeschnittenen Inhaltsempfehlungen.
- 7 - Jede Zeile hinter diesem Punkt zeigt empfohlene Inhalte aus den bereits installierten Apps an.
- 8 - Apps, die Sie installiert haben. Wählen Sie am Ende dieser Reihe von Apps das Kontrollkästchen aus und fügen Sie die heruntergeladene und installierte App zum Startbildschirm Ihres Google TV hinzu.
2. **MOVIES** - Dieses Menü enthält alle Filme, die für Sie empfohlen werden.
3. **SHOWS** - In diesem Menü finden Sie alle Fernsehsendungen, die Ihnen empfohlen werden.
4. **APPS** - Zum Suchen und Herunterladen/Installieren von Google TV.
5. **LIBRARY** - Alle installierten Apps werden in diesem Menü angezeigt, einschließlich Updates und mehr.
6. **PROFILE** - Wählen Sie diese Option, wenn Sie darauf zugreifen möchten:
 - + Google-Konto hinzufügen oder verwalten
 - Einstellungen
 - Datum und Uhrzeit
 - TV-Eingänge
 - Bild (TV Display)

GOOGLE ASSISTANT

Machen Sie mehr auf Ihrem Fernseher mit Ihrer Stimme. Mit der Funktion Google Assistant können Sie schnell über 400.000 Filme und Shows durchsuchen, Empfehlungen erhalten, die Ihrer Stimmung entsprechen, Smart Home-Geräte steuern und vieles mehr.



Bitten Sie Google, nach den neuesten Blockbustern zu suchen, Shows zu streamen oder Multiplayer-Spiele zu öffnen. Lassen Sie die Lichter dimmen, indem Sie Smart Home-Geräte anschließen. Verwalten Sie Aufgaben und sehen Sie Ihren Kalender. Oder stellen Sie ihm Fragen und sehen Sie die Antworten auf Ihrem Fernseher.

UM GOOGLE ASSISTENT ZU HABEN, MÜSSEN SIE DIE APP HERUNTERLADEN.

Sprachsteuerfunktion - Google TV Fernbedienung - App

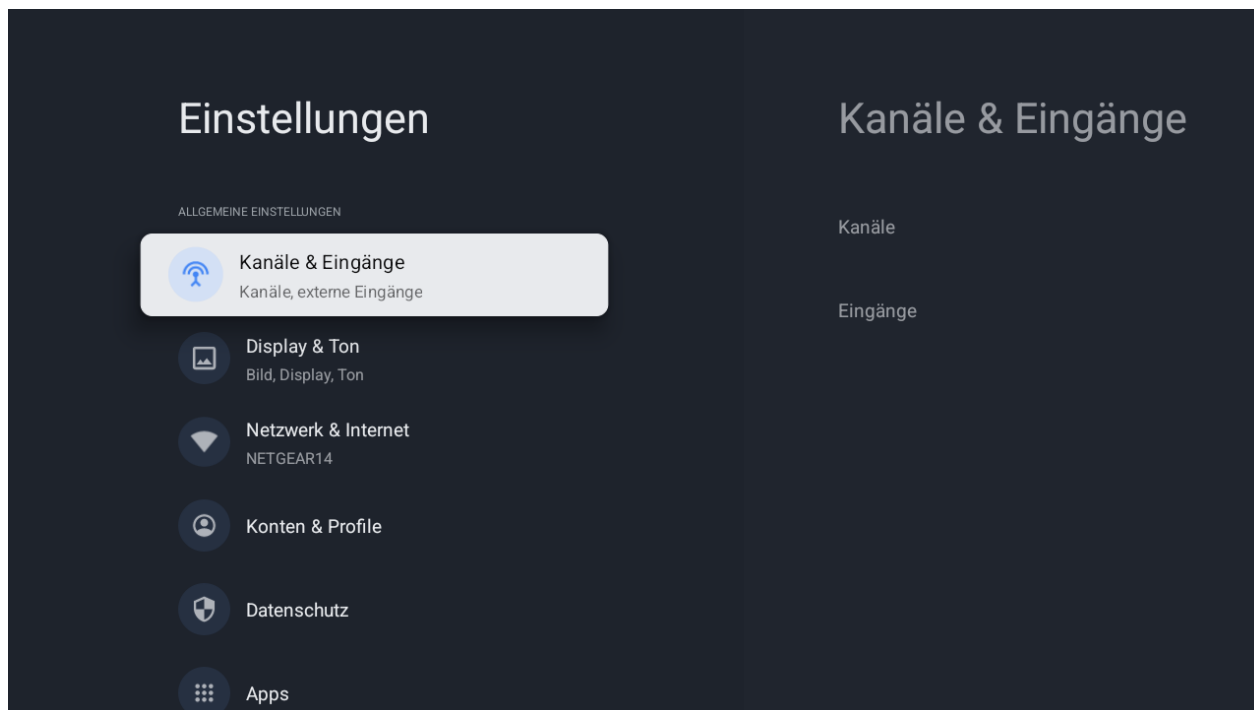
Wenn Sie Ihren Fernseher über Ihr Smart-Gerät steuern möchten. Suche nach:

“Google TV oder Google Home” App und Download. Sobald Sie die Anweisungen befolgt haben, um Ihr Smartphone mit Ihrem Google TV zu verbinden, können Sie Ihr TV von Ihrem Smartphone aus steuern.

MENU

Um auf das Menü EINSTELLUNGEN zuzugreifen:

1. Wählen Sie Profil Icon Menü
2. Einstellungen auswählen



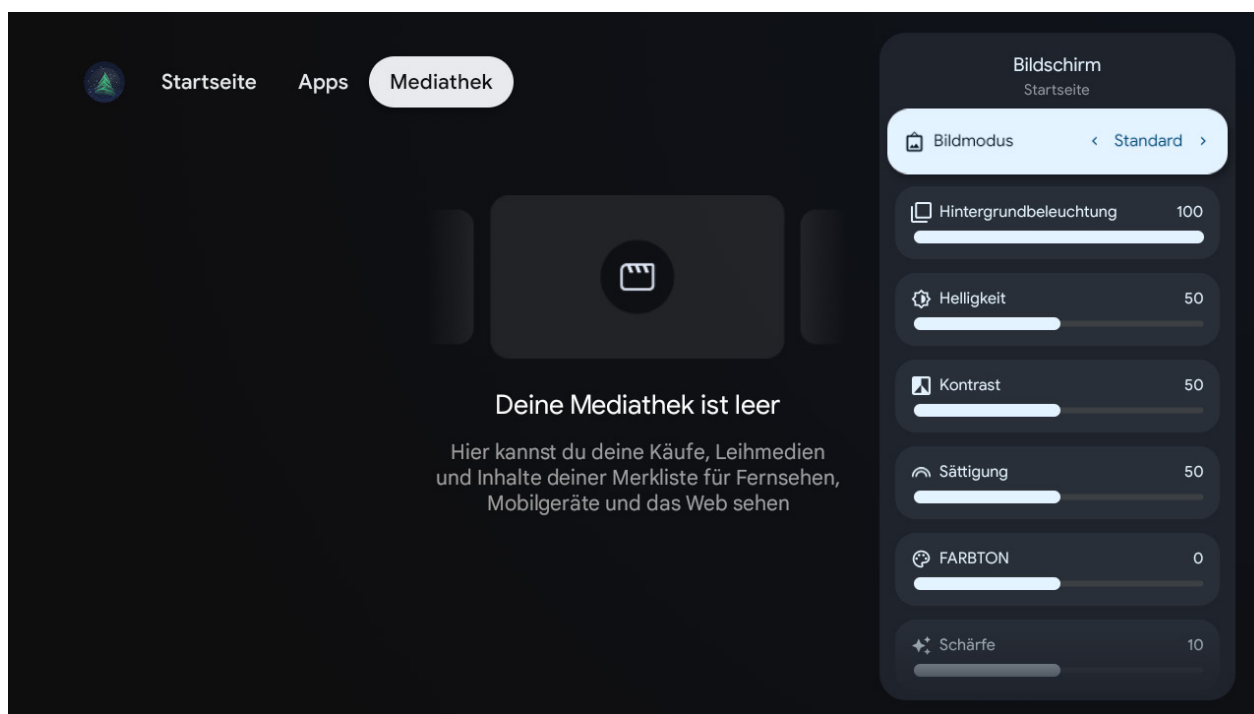
VERFÜGBARE EINSTELLUNGEN SIND:

- **Kanäle & Eingänge** - Live-TV^x und TV-Eingänge Menü
- **Display & Sound** - Bild- und Audioeinstellungen
- **Netzwerk & Internet** - Wi-Fi- oder Ethernet-Verbindungseinstellungen
- **Konten & Anmelden** - Google-Kontoeinstellungen
- **Datenschutz**
- **App**
- **System**
- **Zugänglichkeit**
- **Fernbedienungen und Zubehör**
- **Hilfe und Feedback**

BILDSCHIRM MENU

Um auf das **Bildschirm**-Menü zuzugreifen:

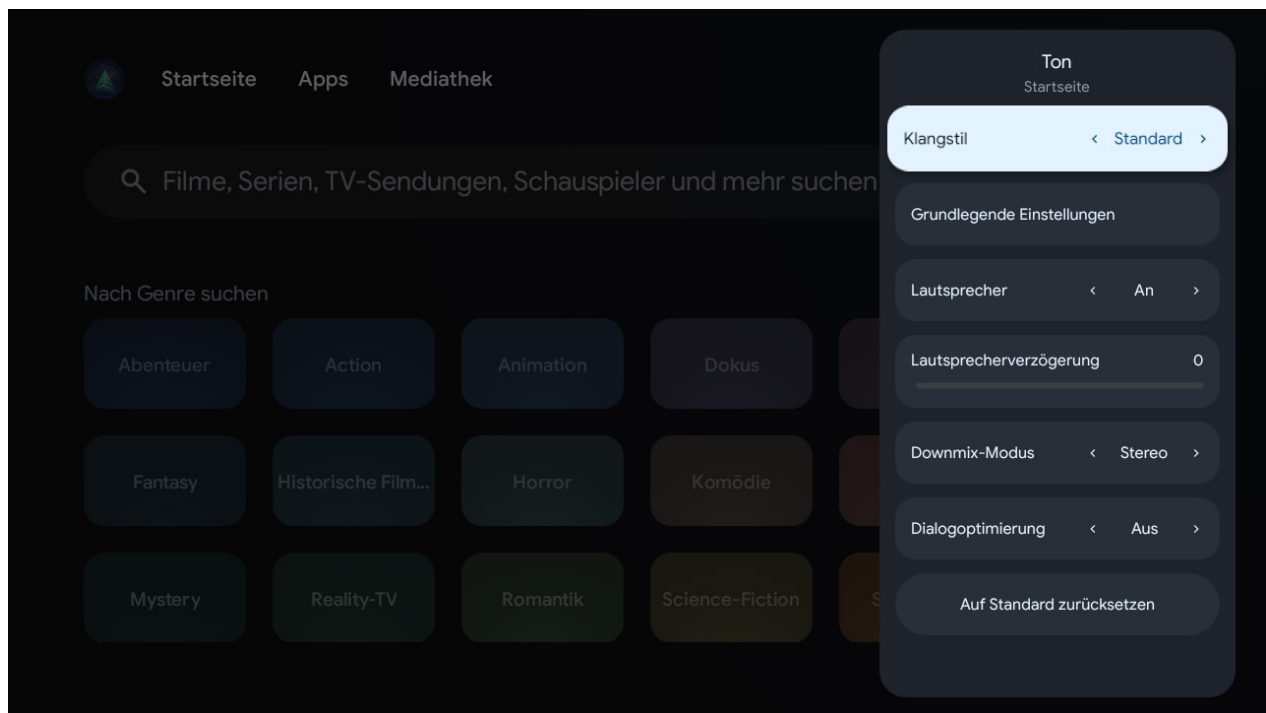
1. Wählen Sie Profil Icon Menü
2. **Einstellungen** auswählen
3. Gehen Sie nach unten und wählen Sie **Display & Ton**.
4. Wählen Sie dann **Bildschirm**



SOUND MENU

Um auf das **TON**-Menü zuzugreifen:

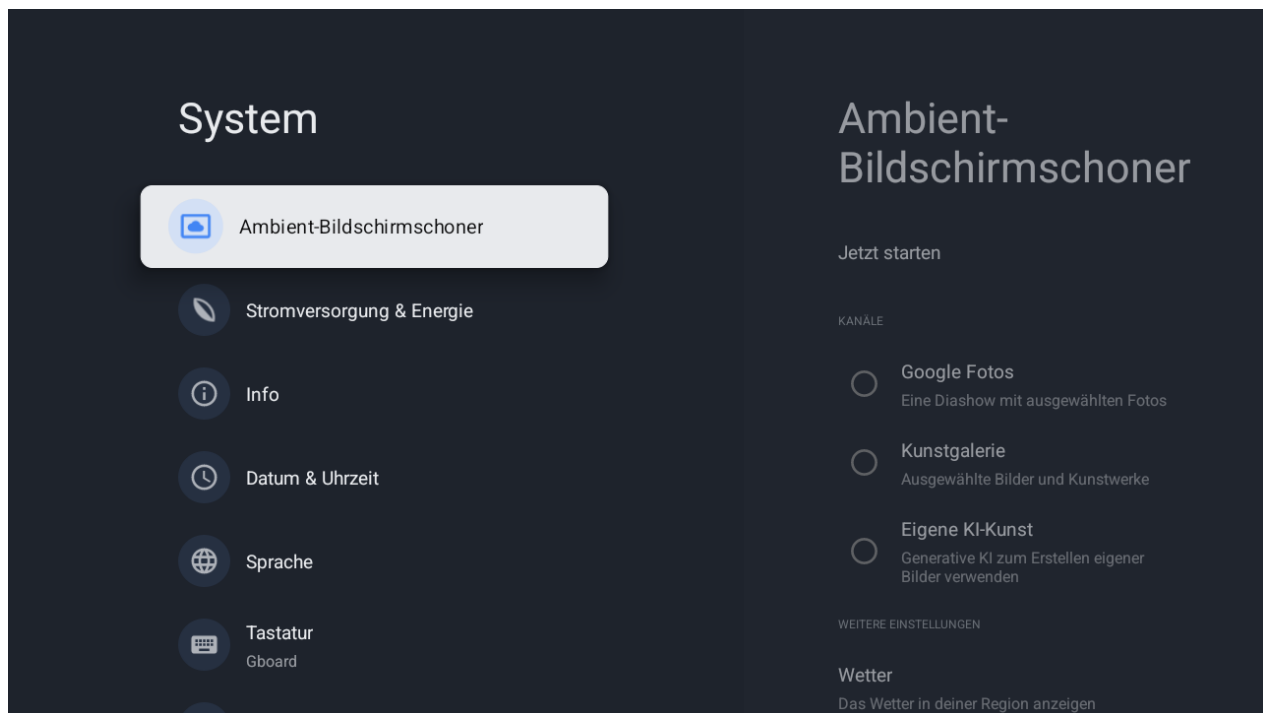
1. Wählen Sie Profil Icon Menü
2. **Einstellungen** auswählen
3. Gehen Sie nach unten und wählen Sie **Display & Ton**.
4. Wählen Sie dann **TON**



SYSTEM MENU

Um auf das **System**-Menü zuzugreifen:

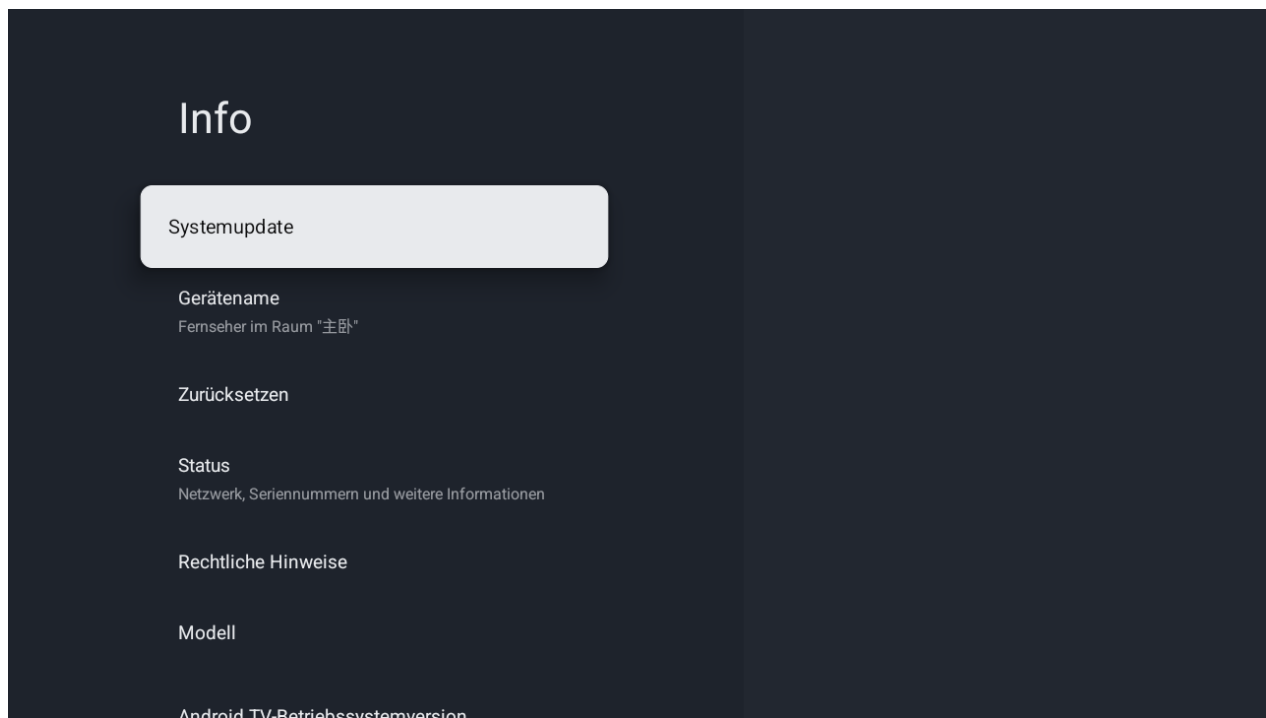
1. Wählen Sie Profil Icon Menü
2. **Einstellungen** auswählen
3. Gehen Sie nach unten und wählen Sie **System**



INFO MENU

Um auf das **INFO**-Menü zuzugreifen:

1. Wählen Sie Profil Icon Menü
2. **Einstellungen** auswählen
3. Gehen Sie nach unten und wählen Sie **INFO**

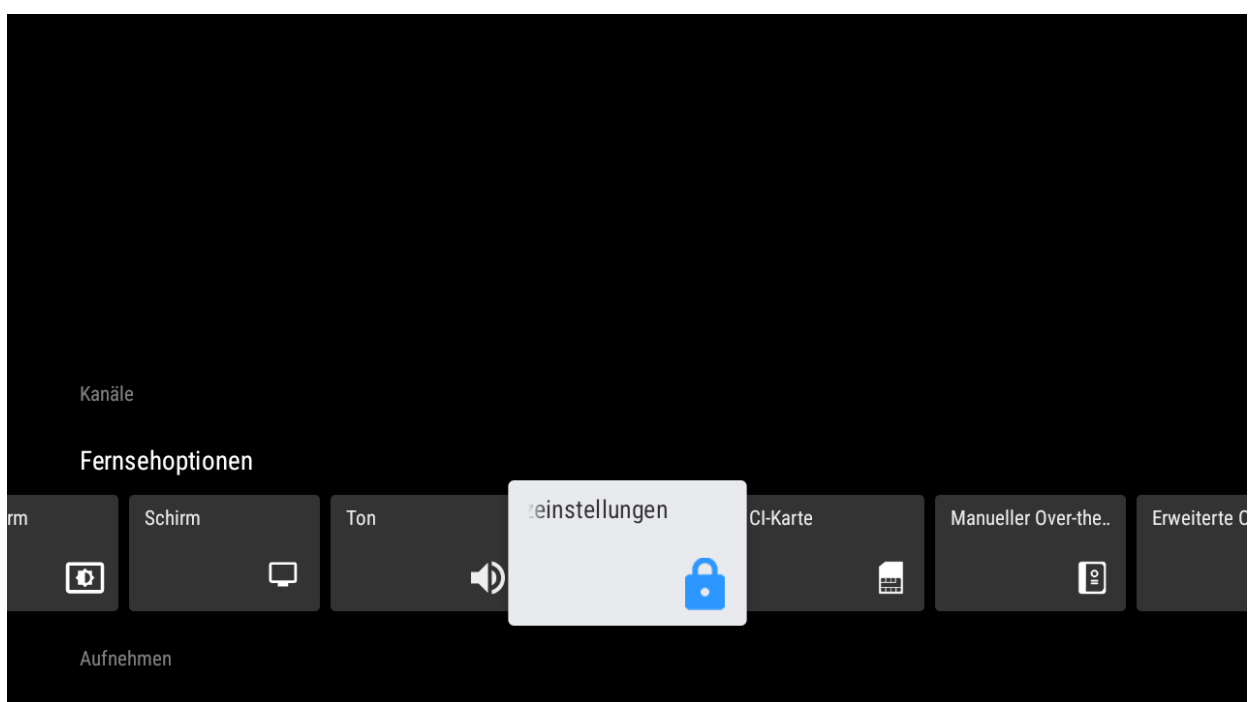
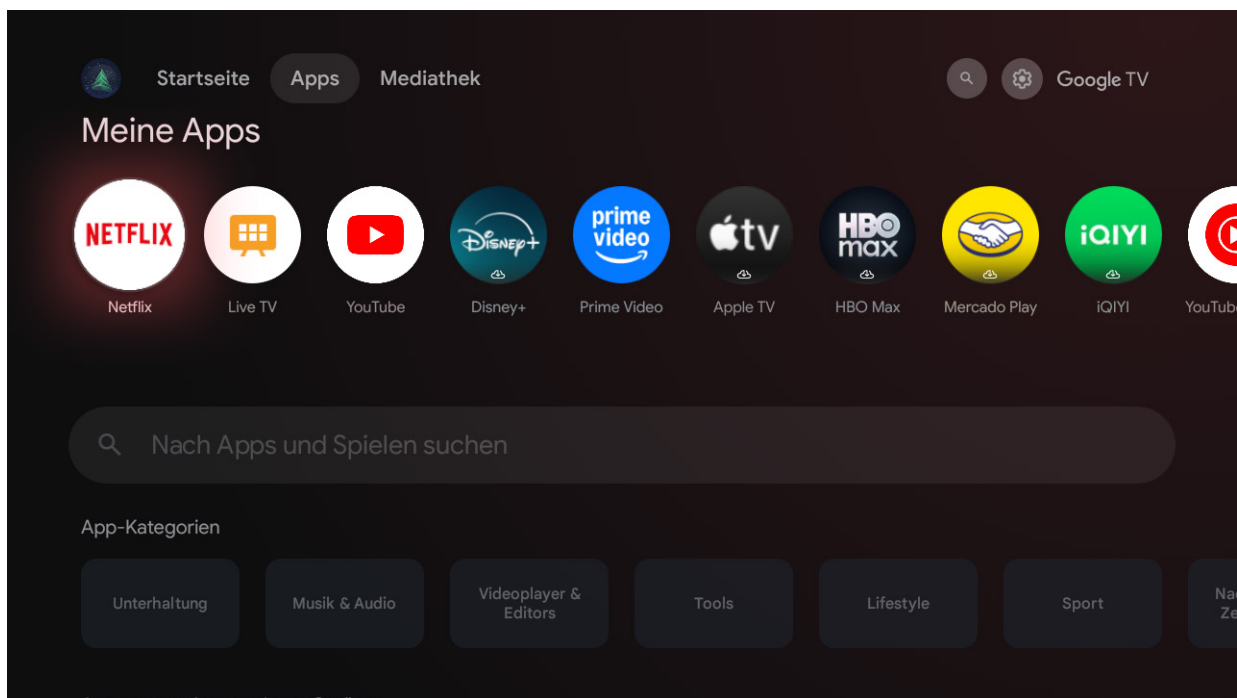


PARENTAL CONTROL

Um auf das Menü PARENTAL CONTROL zuzugreifen,

1. Gehen Sie nach unten und wählen Sie Live TV* APP
2. Wählen Sie Einstellungssymbol
3. Wechseln Sie zu den Elternkontrollen.
4. Drücken Sie OK, geben Sie dann Ihr Passwort ein, um das Menü der Elternsteuerung zu öffnen.

Hinweis: Das Passwort für die elterliche Kontrolle wird basierend auf Ihrem Google-Konto festgelegt. Wenn Sie Ihr Passwort vergessen haben, können Sie es über Ihr Google-Konto zurücksetzen.



FAQs

ALLGEMEINE PROBLEME MIT DEM TV-Gerät

Symptome	Zu prüfende Punkte und zu befolgende Aktionen
“Geist” oder Doppelbild	Dies kann durch Behinderung der Antenne durch Hochhäuser oder Hügel verursacht werden. Die Verwendung einer hochdirektionalen Antenne kann das Bild verbessern.
Kein Strom	• Überprüfen Sie, ob das Netzkabel des Fernsehers an die Steckdose angeschlossen ist. • Trennen Sie den Fernseher und warten Sie 60 Sekunden. Setzen Sie den Stecker wieder in die Steckdose ein und schalten Sie den Fernseher wieder ein.
Kein Bild	• Überprüfen Sie die Antennenanschlüsse auf der Rückseite des Fernsehers, ob es richtig mit dem Fernsehgerät verbunden ist. • Mögliche Senderprobleme. Versuchen Sie einen anderen Kanal. • Stellen Sie die Kontrast- und Helligkeitseinstellung ein. • Überprüfen Sie das Steuerelement Geschlossene Beschriftungen. Einige TEXT-Modi könnten den Bildschirm blockieren.
Gutes Bild, aber kein Ton	• Erhöhen Sie die Lautstärke, indem Sie die VOL+-Taste auf der Fernbedienung oder auf dem Bedienfeld auf der Fernsehseite drücken. • Drücken Sie die MUTE-Taste auf der Fernbedienung, um sicherzustellen, dass die Stummschaltung ausgeschaltet ist.
Guter Klang, aber schlechte Farbe	Einstellen von Kontrast, Farbe und Helligkeit
Schneeiges Bild und Lärm	Überprüfen Sie die Antennenanbindung
Horizontale gepunktete Linie	Dies kann durch elektrische Störungen verursacht werden (z.B. Haartrockner, Neonlichter in der Nähe usw.) Schalten Sie das Gerät aus.
Fernseher reagiert nicht auf Fernbedienung	• Überprüfen Sie, ob die Batterien funktionieren. Bei Bedarf ersetzen. • Reinigen Sie das Objektiv des Fernbedienungssensors am Fernseher. • Sie können weiterhin die Tasten an der Seite Ihres Fernsehers verwenden.
Pixel (Punkte), die immer dunkel oder immer beleuchtet sind	Ihr Fernseher wird mit extrem hoher Technologie präzise gefertigt. Manchmal werden Pixel jedoch nicht korrekt angezeigt. Diese Arten von Ereignissen sind inhärent für diese Art von Produkt und stellen kein mangelhaftes Produkt dar.

FAQs

Untertitel im Live-TV ausschalten?

So schalten Sie Untertitel auf Ihrem Google TV aus, während Sie Live-TV^x ansehen:

1. Wenn Sie Live TV^x ansehen, drücken Sie auf der Fernbedienung „MENU“.
2. Gehen Sie nach unten und wählen Sie „Untertitel“.
3. Schalten Sie alle Optionen von Untertiteln auf AUS.

Sobald alle Optionen für Untertitel ausgeschaltet sind, können Sie aussteigen und weiterhin Live TV^x ansehen!

Wenn der Untertitel weiterhin erscheint, benötigen Sie möglicherweise ein Software-Update oder wenden Sie sich für weitere Hilfe bitte an unser Kundenservice.

Meine Fernbedienung ist nicht mit meinem Google TV gekoppelt?

Wenn Ihre Fernbedienung nicht gekoppelt wird oder getrennt wird, verbinden Sie sie bitte erneut und koppeln Sie sie erneut im Einstellungsmenü:

1. Drücken Sie das Symbol Einstellungen
2. Wählen Sie „Fernbedienungen & Zubehör“
3. Wählen Sie „Paar Zubehör“
4. Befolgen Sie die Anweisungen auf dem Bildschirm, um Ihre Fernbedienung zu koppeln. Sobald Sie Ihre Bluetooth-Fernbedienung erkannt haben, drücken Sie OK auf der Fernbedienung, um sie auszuwählen und zu koppeln.

Wenn es sich nicht verbindet, versuchen Sie den Prozess erneut, bis es gepaart wird, sonst kontaktieren Sie unser Callcenter.

HINWEIS: Sie können Ihre Fernbedienung weiterhin ohne Kopplung verwenden. Der Google Assistent ist jedoch erst verfügbar, wenn die Fernbedienung gepaart ist.

Google TV Fernbedienung - App

Wenn Sie Ihren Fernseher über Ihr Smart-Gerät steuern möchten. Suche nach:

“Google TV oder Google Home” App und Download. Sobald Sie die Anweisungen befolgt haben, um Ihr Smartphone mit Ihrem Google TV zu verbinden, können Sie Ihr TV von Ihrem Smartphone aus steuern.

Italiano



Trattamento del dispositivo elettrico od elettronico a fine vita (Applicabile in tutti i paesi dell'Unione Europea e in quelli con sistema di raccolta differenziata)

Il simbolo del cassonetto barrato riportato sull'apparecchiatura indica che il prodotto alla fine della propria vita utile deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti. L'utente dovrà pertanto conferire l'apparecchiatura integra dei componenti essenziali giunta a fine vita agli idonei centri di raccolta differenziata dei rifiuti elettronici ed elettrotecnici, oppure riconsegnarla al rivenditore al momento dell'acquisto di nuova apparecchiatura di tipo equivalente, in ragione di uno a uno, oppure 1 a zero per le apparecchiature aventi lato maggiore inferiore a 25cm.

Assicurandovi che questo prodotto sia smaltito correttamente, voi contribuirete a prevenire potenziali conseguenze negative per l'ambiente e per la salute che potrebbero altrimenti essere causate dal suo smaltimento inadeguato. Il riciclaggio dei materiali aiuta a conservare le risorse naturali. Per informazioni più dettagliate circa il riciclaggio di questo prodotto, potete contattare l'ufficio comunale, il servizio locale di smaltimento rifiuti oppure il negozio dove l'avete acquistato.

Chiunque abbandona o cestina questo apparecchio e non lo riporta in un centro di raccolta differenziata per rifiuti elettrici-elettronici è punito con la sanzione amministrativa pecuniaria prevista dalla normativa vigente in materia di smaltimento abusivo di rifiuti di cui al D.Lgs n. Decreto Legislativo N°49 del 14 Marzo 2014.

English



Disposal of old electrical & electronic equipment (Applicable in the European Union and other European countries with separate collection systems)

This symbol on the product or in its packaging indicates that this product shall not be treated as household waste. Instead it shall be handed over to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. The recycling of materials will help to conserve natural resources. For more detailed information about recycling of this product, please contact your local city office, your household waste disposal service or the shop where you purchased the product.

Français



Traitement des appareils électriques et électroniques en fin de vie (Applicable dans les pays de l'Union Européenne et aux autres pays européens disposant de systèmes de collecte sélective)

Ce symbole, apposé sur le produit ou sur son emballage, indique que ce produit ne doit pas être traité avec les déchets ménagers. Il doit être remis à un point de collecte approprié pour le recyclage des équipements électriques et électroniques. En s'assurant que ce produit est bien mis au rebus de manière appropriée, vous aiderez à prévenir les conséquences négatives potentielles pour l'environnement et la santé humaine. Le recyclage des matériaux aidera à conserver les ressources naturelles. Pour toute information supplémentaire au sujet du recyclage de ce produit, vous pouvez contacter votre municipalité, votre déchetterie ou le magasin où vous avez acheté le produit.

Español



Tratamiento de los equipos eléctricos y electrónicos al final de su vida útil (Aplicable en la Unión Europea y en países europeos con sistemas de recogida selectiva de residuos)

Este símbolo en su equipo o su embalaje indica que el presente producto no puede ser tratado como residuos domésticos normales, sino que deben entregarse en el correspondiente punto de recogida de equipos eléctricos y electrónicos. Asegurándose de que este producto es desechado correctamente, Ud. Está ayudando a prevenir las consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud humana que podrían derivarse de la incorrecta manipulación de este producto. El reciclaje de materiales ayuda a conservar las reservas naturales. Para recibir información detallada sobre el reciclaje de este producto, por favor, contacte con su ayuntamiento, su punto de recogida más cercano o el distribuidor donde adquirió el producto.

Deutsch



Entsorgung von gebrauchten elektrischen und elektronischen Geräten (Anzuwenden in den Ländern der Europäischen Union und anderen europäischen Ländern mit einem separaten Sammelsystem für diese Geräte)

Das Symbol auf dem Produkt oder seiner Verpackung weist darauf hin, dass dieses Produkt nicht als normaler Haushaltsabfall zu behandeln ist, sondern an einer Annahmestelle für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten abgegeben werden muss. Durch Ihren Beitrag zum korrekten Entsorgen dieses Produkts schützen Sie die Umwelt und die Gesundheit Ihrer Mitmenschen. Umwelt und Gesundheit werden durch falsches Entsorgen gefährdet. Materialrecycling hilft den Verbrauch von Rohstoffen zu verringern. Weitere Informationen über das Recycling dieses Produkts erhalten Sie von Ihrer Gemeinde, den Kommunalen Entsorgungsbetrieben oder dem Geschäft, in dem Sie das Produkt gekauft haben.

Ayonz Central Ltd
20 HARCOURT STREET
DUBLIN 2 D02 H364 IRELAND
Prodotto in China



Q B E L L 

www.qbell.it

Der Hersteller hat das Recht, Änderungen unter Berücksichtigung der vorliegenden
Bedienungsanleitung vorzunehmen